לְשֵׁם יחוּד קוּדְשָׁא בְּרִידָ הוּא וּשְׁכִינְהֵיה הִנְנִי מוּכָן וּמְזוּמָן לְקַבֵּל עָלַי מִצְוַת עֲשֵׁה שֶׁל

וְאָהַבְתָּ לְרַעֲדָ כָּמוֹדָ

וּבִזְכוּת זֶה אֶפְתַּח פּי:

For the sake of the union of the Holy One Blessed Be He, and the *Shekhinah* I am prepared to take upon myself the *mitzvah*

You Shall Love Your Fellow Person as Yourself V'ahavta l'rey-acha kamocha

and by this merit I open my mouth.



The P'nai Or Shabbat Morning Siddur Second Edition

Completed, with Heaven's Aid, during the final days of the count of the Omer, 5769.

"Prayer can be electric and alive! Prayer can touch the soul, burst forth a creative celebration of the spirit and open deep wells of gratitude, longing and praise. Prayer can connect us to our Living Source and to each other, enfolding us in love and praise, wonder and gratitude, awe and thankfulness. Jewish prayer in its essence is soul dialogue and calls us into relationship within and beyond.

Through the power of words and melodies both ancient and new, we venture into realms of deep emotion and find longing, sorrow, joy, hope, wholeness, connection and peace. When guided by skilled leaders of prayer and ritual, our complacency is challenged. We break through outworn assumptions about God and ourselves, and emerge refreshed and inspired to meet the challenges our lives offer." (-from the DLTI brochure, by Rabbis Marcia Prager and Shawn Israel Zevit)

This *Siddur* was created as a vehicle to explore how traditional and novel approaches to Jewish prayer can blend, so that the experience of Jewish prayer can be renewed, revitalized and deepened. It is an ongoing experiment in the spirit of Rav Kook, who wrote, "The old shall be renewed and the new shall be made holy (Letters, Vol I)."

Rabbí Marcia Prager

Welcome to the P'nai Or Shabbat Morning Siddur.

Introductory Resources

"<u>Naming" God</u>

The Hebrew letters הוה "Yod-Hey-Waw-Hey" constitute the unpronounceable four-letter Name of God which subsumes and unites all the descriptions which Jewish tradition has evolved in our quest for the Divine. The letters are aspirate consonants: letters which, in the absence of vowels, can only be "pronounced" by breathing. This breathing of the Divine Name informs our community's frequent "translation" of הוה" as "The Breath of Life." The Name can also be understood as a causative verb: "(The One who) Causes-to-Exist," or as an ancient form of the simple verb: "(The One who) Is!" It also resembles God's enigmatic words to Moshe: Eh'yeh Asher Eh'yeh, "I Am Who I Am" (Exodus 3:14). Thus Thus at the absurdity of assigning a name to an ineffable Divinity.

Printed thus:

the arrangement of the letters hints at a human form, reminding us that we are in the Divine Image, and that the energies of the letters which manifest ultimate divinity also flow through us.

Historically, it became common to substitute the God-Name Adonay when encountering the unpronounceable Name in spoken prayer. Adonay is understood in the Jewish mystical tradition as a reference to Shekhinah (the feminine aspect of God) and the Sefirah of Malchut (a Kabbalistic term for the feminine gateway through which Divinity flows into and emerges as the manifest universe) although the standard problematic translation "Lord" has resulted in much distress.

In many Jewish renewal communities the God-Name אין "Yah," so popular in the Psalms, is commonly used in prayer, as this Name shares the first two letters of הוה" and is also suggestive of the link between the ineffable Name and breath.

There are abundant other Names and descriptions of the One Power which is our Source found throughout Jewish literature and prayer. While we understand God to be entirely inclusive of and also beyond all gender, Hebrew, a rich, evocative and potent language of prayer, is also an intrinsically gendered language. As you use our *siddur*, please feel free to use the God-Names and gender in both Hebrew and English, which reflect your experience of the Divine.

The P'nai Or Siddur 2nd Edition – 2	009 – Philadelphia, PA	Rabbi Marcia Prager
This document contains holy language. Please treat with respect.		228 West Hortter St.
Do not place on the floor. Do not discard.		Philadelphia, PA. 19119
www.RabbiMarciaPrager.com	www.pnaior-phila.org	pnaiorrabbi@aol.com

Shabbat and Shabbos - and other Observations about Hebrew Pronunciation

Throughout the centuries of Jewish dispersion in Western and Eastern lands, Hebrew has remained our people's unifying sacred language. The pronunciation of Hebrew varied regionally, however, influenced by the rhythms and inflections of the surrounding languages. New vernacular languages also evolved, as Hebrew was blended into medieval German to produce Yiddish; into medieval Castillian Spanish to produce Ladino; and into Arabic, resulting in Judeo-Arabic. In each of these languages a rich spiritual literature grew. The P'nai Or *siddurim* contain some Yiddish and Ladino songs and prayers.

You may also notice that the pronunciation of some Hebrew words will, upon occasion, reflect the Eastern European, Yiddish-speaking background of many (though certainly not all!) American Jews. For instance, the more formal "Shabbat," for a Yiddish-influenced speaker becomes "Shabbos," a pronunciation rich with warm and intimate associations. At times we greet each other with "Shabbat Shalom" (Shabbat Peace) as modern Israelis do. Yet sometimes we slide into a familiar and homey "Gut Shabbos" (Good Shabbat), greeting each other as some of our Yiddish-speaking grandparents or great-grandparents may have. Both are wonderful, and neither is more "correct."

Some other Hebrew words and phrases you may hear us use are:

Kabbalat Shabbat or *Kabbolos Shabbos*: "Receiving *Shabbat*" – the song-filled Friday evening gathering in which we welcome *Shabbat*.

Bracha: a blessing and expression of gratitude.

T'fi-lah: prayer, In Hebrew this is a reflexive verb which literally means "praying one's-self." *Siddur*: the Prayer Book, in which songs, psalms and prayers are sequenced in a purposeful "*seder*," or "order." Plural: *siddurim*.

Bentch Licht: Yiddish – Blessing the (*Shabbat* candle-) light on Friday evening. *Davvenen'*: Yiddish – The Jewish prayer practice that blends sacred text, modal chant, and light body movement.

Mitzvah: a required spiritual practice that reinforces our relationship with God. Plural: *mitzvot*. *Tallit* or *Tallis*: the large woven prayer garment that enwraps us in the Presence of God, reminding us of our commitment to the *mitzvot* – worn during daytime prayers, and also during *Kol Nidre*, the opening evening service of *Yom Kippur*,

Kiddush: the *bracha* (usually using wine or grape juice, but not necessarily) which invokes and proclaims a sacred time, like *Shabbat* or a holy day.

Motzi: the *bracha* said over bread, which typically begins a meal.

Challah: the egg-rich, Eastern European braided bread, baked for *Shabbat* and holy days. *Oneg*: literally "delight" – the festive sharing of desserts and taste-treat delights after a *Shabbat* gathering for song and prayer.

Kipah or *Yarmulkah*: a head-covering worn to reinforce awareness of God, the Highest Power. *Kaddish*: an affirmation proclaiming the holiness of God and life, recited at transitional times in the service, and recited by mourners in honor of the soul of a parent, spouse, or child (or other beloved relative or friend), who has died. Reciting Mourner's *Kaddish* urges the departed soul to continue its journey toward the Infinite Light of God. *Kaddish* is written in Aramaic, a sister language to Hebrew, which was the vernacular tongue of the early first century Middle East.

In this *siddur*, many texts that are commonly sung aloud are transliterated as aids to participation. This transliteration is helpful, although not precisely systematic because of diverse peculiarities of English pronunciation and other considerations. If you are not a Hebrew reader, listen to the Hebrew being sung and use the transliteration as a supportive guide.

Davvenen' through the Worlds: A Flow-Chart for the Shabbat Morning Service

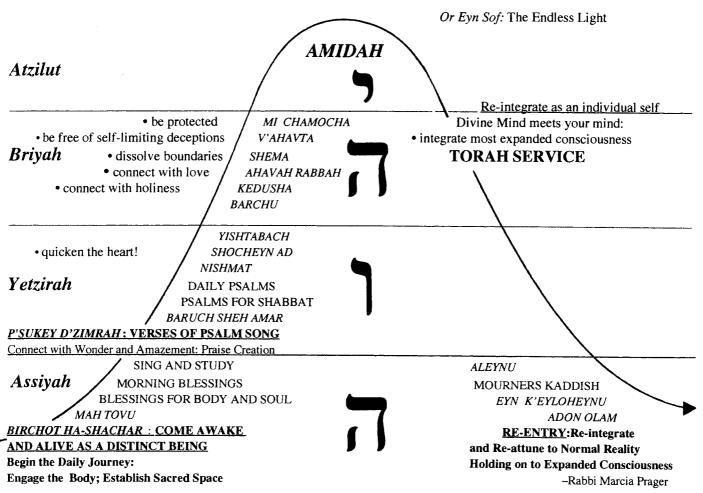
The Jewish mystical tradition views the unfolding of creation as the emanation of four "worlds," or levels, of spiritual energy. Kabbalah teaches that these four worlds of energy emanated from the Divine Source in a dynamic process, as the forces of creation flowed into the unfolding cosmos. These worlds are called *Assiyah*, Action; *Yetzirah*, Formation; *Briyah*, Creation; and *Atzilut* – the blazing Emanation of pure Divinity.

Kabbalah teaches that human beings, as living vessels of consciousness, are capable of experiencing these energies. We can use our capacity for heightened awareness to travel in these worlds, connecting with our source in the Divine. We can also use our capacity to tap these energies so that they flow freely in our lives.

The English word "services," that refers to organized prayer, derives from the Hebrew "avodah," meaning serving by doing sacred work. *Davvenen*', the unique Jewish prayer practice which combines modal chanting of sacred text, meditation and movement, is one form of the spiritual work we do to restore our souls' living link with God.

The service takes us on a journey through the Four Worlds, from the most basic physical plane of *Assiyah* up through the peak of *Atzilut* and then gently back down. Hassidic teaching calls this progression "the ladder," referring to *Yaakov*'s famous night-vision of "a ladder set in the earth whose top reached into the heavens." This ladder, said our teachers, is the ladder of the prayers. Each rung of the ladder offers its spiritual gift and challenge. The goal is not to rush overly swiftly to the top, but rather to savor the fullness of the journey. This is a pilgrimage of consciousness.





For personal use only. Do not duplicate.

For personal use only. Do not duplicate.



We Create Sacred Space

We stretch beyond the mundane, "Yaakov" aspect of our souls, allowing our "Yisra-El, God-wrestling" soul to expand. So too, the mundane "ohel" space in which we gather today becomes our "Mishkan," a sacred Place in which Shekhinah dwells.

מַה טֹבוּ אֹהָלֵיךּ יַעֲקֹב - מִשְׁכִּנֹתֵידְ יִשְׂרָאֵל.

Mah tovu oha-lecha Yaakov – Mish'k'no-techa Yisrael How good are your tents "Yaakov" – Your sacred spaces "Yisrael"

We praise too the tents and sacred spaces of our Mothers: Sarah, Rivkah, Rachel, Leah, Bilhah, Zilpah and all those whose names are lost to us.

- 7	ּתָי	13	Ŵ	3
M	ish'k'	no-	ta-	yich

מה טבו אהָלִיך Mah tovu oha-layich

ַנַאַנִי בְּרֹב חַסְדָּדָ אָבוֹא בֵיתֶדָ אֶשְׁתַּחֲנָה אֶל הֵיכַל קַדְשְׁדָ בְּיִרְאָתֶדָ. יהוה אָהַבְתִּי מְעוֹן בֵּיתֶדְ וּמְקוֹם מִשְׁכַּן כְּבוֹדֶדְ. וַאָנִי אֶשְׁתַּחֲנֶה וְאֶכְרָעָה אֶבְרְכָה לִפְנֵי יהוה עשי. וַאֲנִי תְפִלָתִי לְדָ יהוה צַת רָצוֹן אֱלֹהַים בְּרָב חַסְדֶּדְ צַנֵנִי בֶּאֱמֶת יִשְׁעֶדָ.

And I, with Your great love, come to this house. I open myself to You in a place where holiness dwells, in my wonder and my awe.

Holy One, I have loved the grandeur of Your dwelling, Your cosmos, castle of Your glory. I could worship and kneel and make blessing, before the Guide within who still makes me. And so, my prayer is to You, Great Presence, in this moment of my desire.

הוה, answer me with great loving and with saving truth.

(transl. R' David J. Cooper)

מוֹדֶה|מוֹדָה אֲנִי לְפָנֶידְ מֶלֶהְ (רוּחַ) חַי וְקַיָּם שֶׁהֶחֶזַרְתָ בִּי נִשְׁמְתִי בְּחֶמְלָה רַבָּה אֱמוּנָתֶדָ.

Modeh (men) / Modah (women) ani l'fanecha, Melech (Ruach) chay v'kayam Sheh-heh-chezar'ta bi nish'mati b'chemlah – rabbah emunatecha

I am grateful as I face You, alive and potent Source (Spirit) of Creative Power, who has returned my soul to me with loyal love. Great is Your faithfulness!

For personal use only. Do not duplicate.



Blessing the Body

I am Your creation in my bones and tissues. You have woven me in the womb of my mother, I thank You, You have so wonderfully made me. Awesome wonders are all Your works. I am known by You, to the core, to my soul. Nothing in me was hidden from Your eyes when I was fashioned in deepest secrecy, beautifully twined in the womb of the earth. I was still unborn – You had already seen me, and all my life was in Your book before one day of it had been shaped.

How difficult are Your thoughts to me, my God, what a world of wisdom! Were I to count them, they are as numerous as the sand of the seashore, and yet – I still know nothing about You.

(from Psalm 139; Fifty Psalms, by Huub Ooterhuis et al)

בְּרוּהְ אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶהְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר יָצַר אֶת הָאָדָם בְּחָכְמָה וּבָרָא בוֹ נְקָבִים נְקָבִים חֲלוּלִים חֲלוּלִים גָלוּי וְיָדוּעַ לְפְנֵי כִםֵּא כְבוֹדֶהְ שֶׁאָם יִפְּתֵחַ אֶחָד מֵהֶם אוֹ יִסְּתֵם אֶחָד מֵהֶם אָי אֶפְשַׁר לְהָתְקַיֵּם וְלַעֲמוֹד לְפָנֶיהָ: בָּרוּהְ אַתָּה יהוה רוֹפֵא כָל בְּשָׁר וּמַפְלִיא לַעֲשׂוֹת:

Baruch Ata ההוה Eloheynu Melech ha-Olam, asher yatzar et ha-adam b'chochmah, u-vara vo n'kaveem n'kaveem, chaluleem, chaluleem. Galui v'yadua lifney chisey ch'vodecha, sheh-im yi'pateyach echad mey-hem, o-yi'sateym echad mey-hem, ee efshar l'hit'kayeym v'la'amod l'fanecha. Baruch Ata ההוה rofey chol basar, u-maflee la'a-sote.

Baruch Ata ההוה – A Fountain of Blessings are You הוה – who has formed us in wisdom and created within us the spark of life. Each cell does the work of its Creator. Each organ's existence is a tribute to God. If but one element of this wonderous structure were to fail in its tasks, we could not stand before You and give thanks for Your sustenance. Let us cherish this gift of flesh and blood, and honor it as God's creation. Baruch Ata הוה rofey chol basar u-maflee la'a-sote – who performs the miracles of creation and healing. (transl. Cong. Sha'ar Zahav Muchzor Uvacharia Bachaiyum)



Blessing the Soul

אֱלֹהֵי נְשֶׁמָה שֵׁנָּתַתָּ בִּי טָהוֹרָה הִיא.

Elohay n'shamah sheh-na-ta-ta bi, t'horah hi

אַתָּה בְּרָאתָה אַתָּה יְצַרְתָּה אַתָּה נְפַחְתָּה בִּי וְאַתָּה מְשֵׁמְרָה בְּקּרְבִּי וְאַתָּה עָתִיד לְטְלָה מִמֶּנִי וּלְהַחֲזִירָה בִּי לֶעָתִיד לָבוֹא. כָּל זְמַן שֶׁהַנְּשְׁמָה בְקּרְבִּי מוֹדֶה (men) | מוֹדָה (women) אֲנִי לְפָנֶיד יהוה אֱלהַי וַאלהֵי אָבוֹתַי בְּרוּך אַתָּה יהוה הַמַּתֲזִיר נְשָׁמוֹת לִפְגָרִים מֵתִים. בְּרוּך אַתָּה יהוה הַמַּחֲזִיר נְשָׁמוֹת לִפְגָרִים מֵתִים.

Ata vara-tAH, ata y'tzar'tAH, ata nafach'tAH bi! V'ata m'sham'rAH b'kir'bi! V'ata ateed leet'lAH mimeni u-l'ha-chazirAH bi, l-ateed lavoh. Kol zman sheh-ha-n'shama b'kirbi modeh (men) / modah (women) ani l'fanecha, Kol zman sheh-ha-n'shama b'kirbi modeh (men) / modah (women) ani l'fanecha, Elohay v'Elohey avotay. Ribon kol ha-ma'asim! Adon kol ha-n'shamot. Baruch Ata הוה ha-ma'chazir n'shamot lif'garim meytim!

My God,

The life and soul which You placed within me are pure. You breathed of Yourself into my flesh, creating and forming in me a deep awareness of Your Presence. It is You who constantly arouse the desire to live within me. Sometimes You take this hope from me, only to renew it again and again, That I may once more praise You, my God, and God of my people. You are the origin of all that happens, and every soul is a part of You. Praised are You, Truised are You, with Your breath of love.



Morning Blessings

בְּרוּהְ אַתָּה יהוה אֱלהֵינוּ מֵלֵהְ הָעוֹלָם אֲשֵׁר נַתַן לַשֵּׂכוִי בִינַה לְהַבְחִין בֵּין יוֹם וּבֵין לְיִלָה: You make us conscious beings. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינו מֵלֵך הָעוֹלָם שֵׁעַשַׂנִי בִּצַלְמוֹ: You make me in Your image. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינו מֵלֵה הַעוֹלָם שֵׁעַשַׂנִי בֶּן־|בַּת־חוֹרִין: You make me free. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם שֵׁעַשַׂנִי יִשְׂרָאֵל: You make me Yisrael. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם פּוֹקֵת עָוִרִים: You open our eyes. בְּרוּך אַתָּה יהוה אֱלהֵינוּ מֶלֶך הָעוֹלָם מַלְבִּישׁ עֵרַמִים: You clothe the naked. בָּרוּה אַתַּה יהוה אֱלהֵינוּ מֵלֵה הַעוֹלָם מַתִּיר אָסוּרִים: You free the captive. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם זוֹקֵף כִּפוּפִים: You straighten the bent-over. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינו מֵלֵה הָעוֹלָם רוֹקַע הָאָרֵץ עַל הַמָּיִם: You spread earth over water. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֶלֵה הָעוֹלָם שֶׁעָשָׂה לִי כָּל צָרְכִּי: You give me all I need. בָּרוּך אַתָּה יהוה אֱלהֵינוּ מֵלֵך הָעוֹלָם הַמֵּכִין מִצְעֵדֵי גָבֵר: You make firm my steps. בָּרוּך אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵך הָעוֹלָם אוֹזֵר יִשְׁרָאֵל בִּגְבוּרָה: You give Yisrael strength. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם עוֹטֵר יִשְׂרָאֵל בִּתִפָאָרָה: You crown us with glory. בָּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם הַנּוֹתֵן לַיָּעֵף כּחַ: You give endurance to the weary. בְּרוּה אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵה הָעוֹלָם הַמַּצַבִיר שֵׁנָה מֵצֵינָי ותנומה מעפעפי: You remove sleep from my eyes and slumber from my eyelids.

ַוִיהִי רָצוֹן מִלְפָנֶיהְ יהוה אֱלהֵינוּ וֵאלהֵי אֲבוֹתֵינוּ שֶׁתַּרְגִּילֵנוּ בְּתוֹרָתֶהְ וְדַבְּקֵנוּ בְּמִצְוֹתֶיהָ. וְאַל תְּבִיאֵנוּ לֹא לִידֵי חֵטָא וְלֹא לִידֵי עֲבֵירָה וְעָוֹן וְלֹא לִידֵי נִפָּיוֹן וְלֹא לִידֵי בְזָיוֹן. וְאַל תַּשְׁלֶט בָּנוּ יֵצֶר הָרָע. וְהַרְחַיִקַנוּ מַאָדָם רָע וּמַחָבֵר רָע. וְדַבְּקֵנוּ בְּיֵצֶר הַטּוֹב וּבְמַצֲשִׁים טוֹבִים וכוֹף אֶת יִצְרֵנוּ לְהִשְׁתַּעְבָּד לָךָ. וּתְנֵנוּ הַיּוֹם וּבְכָל יוֹם לְחֵן וּלְחֶסֶד וּלְחֵמָים בְּעַינֵידָ וּבְצֵינֵי כָל רוֹאֵנוּ וְתַגְמְלֵנוּ חְסָדִים טוֹבִים: בָּרוּך אֵת יִצְרֵנוּ הוֹה גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים לְצ

May it be Your will הוה, God-and-Guide for us and our ancestors, that Your Torah becomes our way of being, and that through Your mitzvot we attach ourselves to You. Let us not miss the mark and err. Help us not be tempted or tested, or come to shame and scorn. May the Yetzer HaRa have no sway over us. Keep us far from evil-doers and bad companions, but draw us towards goodness and good deeds. Help us humble our egos so we can serve You in all ways. May we always find grace, kindness and compassion in Your eyes and in the eyes of all who see us. May abundant kindness flow to us and though us. A Fountain of Blessings are You flowing goodness and love to Your people Yisrael.

For personal use only. Do not duplicate.

ַבָּרוּדָ אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶך הָעוֹלָם. .

Baruch Ata יהוה Eloheynu Melech ha-Olam...

A Fountain of Blessings are You, Source of Life of all the World ...

Many formulations of the opening phrase of a bracha are possible, using either masculine or feminine language. Such as:Baruch Ata און הוה אֱלֹהֵינוּ רוּחַ הָעוֹלֶם...Bruchah At YAH-Shekhinah Elahateynu M'kor ha-Chayyim...Bruchah At YAH-Shekhinah Elahateynu M'kor ha-Chayyim...Bruchah At YAH-Adonay Chayyeynu, Chey ha-Olamim...

...whose Image is mirrored in my own. ...whose Freedom challenges me to be free. ...whose Teaching makes of me a Jew. (non-Jews can say: Who lets all people turn towards Life.*) ...whose Wisdom opens the blind eye. ...whose Compassion commands us to clothe the naked. ...whose Compassion commands us to clothe the naked. ...whose Justice bids us to free the captive. ...whose Love calls us to lift the fallen. ...whose Unity demands that we care for all life. ...whose Being provides us with infinite possibilities. ...whose Torah guides my every step. ...whose Wonder removes sleep from my eyes, that I might awake to the wonder of Life!

(interpretive translation by Rabbi Rami Shapiro) (גָּם־לָגוֹיָם נָתַן הָאֱלֹהִים הַמְּשׁוּבָה לַחַיִּים: אוֹיום נָתַן הָאֱלֹהִים הַמְּשׁוּבָה לַחַיָּים: (גָּם־לָגוֹיָם נָתַן הָאֱלֹהִים הַמְּשׁוּבָה לַחַיָּי

For personal use 5nly. Do not duplicate.



Calling on the Energy of Creation

וּדְ שֶׁאָמַר וְהָיָה הָעוֹלָם.	ַ בָּר	Baruch sheh-amar v'hayah ha-olam.
יוּדְ הוּא (בְּרוּכָה הִיא):	בָּר	Baruch Hu (fem: Bruchah Hi).
יוּך עשֶׁה בְרֵאשִׁית:	בָּר	Baruch oseh v'rey-sheet.
יּוּך אוֹמֵר וְעוֹשֶׂה:	בָּר	Baruch omer v'oseh.
יוד גוזר ומקים:	בָּר	Baruch gozer u-m'kayeym.
יוּך מְרַחֵם עַל הָאָרֶץ:	בָּר	Baruch m'racheym al ha-aretz.
יּוּך מְרַחֵם עַל הַבְּרִיּוֹת:	בָּר	Baruch m'racheym al ha-b'riyot.
יּוּך מְשֵׁלֵם שָׁכָר טוֹב לִירֵאָיו	בָּר	Baruch m'shaleym sachar tov leerey-av.
יּוּך חֵי לָעַד וְקַיָּם לְנָצַח:	בָּר	Baruch chay la-ad v'kayam la-netzach.
יוּך פּוֹדֶה וּמַצִּיל.	בָּר	Baruch podeh u-matzeel.
יוּה שמו (ברוּה שמה):	בו	Baruch Sh'mo. (fem: Baruch Sh'mah.)

בְּרוּה אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶה הָעוֹלָם הָאֵל הָאָב הָרַחֲמָן הַמְהַלָּל בְּפִי עַמּוֹ מְשֵׁבָּח וּמְפּאָר בּּלְשׁוֹן חֲסִידִיו וַעֲבָדִיו וּבְשִׁירֵי דְוִד עַבְדֶּהָ. נְהַלֶלְה יהוה אֱלֹהֵינוּ בִּשְׁבָחוֹת וּבִזְמִירוֹת וּנְגַדֶּלְה וּנְשַׁבַּחֲה וּנְפָאֶרְה וְנַזְכִּיר שִׁמְה וְנַמְלִיכְה מַלְכֵּנוּ אֱלֹהֵינוּ זָ**חִיד חֵי הָעוֹלַמִים** מֶלֶה מְשֵׁבָּח וּמְפֹאָר עֲדֵי עַד שְׁמוֹ הַגָּדוֹל: בָּרוּה אַתָּה יהוה מֶלֶה מְהַלָּל בַּתִּשְׁבָחוֹת וּב

A Fountain of Blessings are You, Holy One, Source of womb-like nurture. We'll praise You with Your servant David's Psalms! We will call upon Your Name...You: the enduring, infinite One, Life-Force of the Universe! Yachid Chey Ha-Olamim! A Fountain of Blessings are You Holy One, to whom we sing our Psalms of praise! Baruch Ata הוה, Melech m'hulal ba-tish'bachot.

> Blessed be the One whose speech is the world. Blessed be the Source! Blessed be the One forever creating. Blessed be the One speaking and acting. Blessed be the One separating and sustaining. Blessed be the One whose love fills the earth. Blessed be the One whose compassion gives life. Blessed be the One living forever. Blessed be the Name of the One.

> > For personal use only. Do not duplicate.



Songs of Praise

from Psalm 19

מְשִׁיבַת נָפֵשׁ	תִּמִימָה	תורת יהוה
מַחְכִּימַת פֵּתִי:	נאמנה	עֵדוּת יהוה
משמחי לב	ישָׁרים	פִּקוּדֵי יהוה
מְאִירֵת עֵינָיִם:	בָּרָה	מִצְוַת יהוה
עוֹמֶדֵת לְעַד	טְהוֹרָה	יראת יהוה
צָּדְקוּ יַחְדָו:	אֱמֶת	מִשְׁפְּטֵי יהוה

Torat Adonay	t'mimah	m'shivat nafesh
Edut Adonay	ne'emanah	mach'kimat peh-ti
Pikudey Adonay	y'sharim	m'sam'chey lev
Mitz'vat Adonay	barah	m'irat eynayim
Yir'at Adonay	t'horah	omedet la-ad
Mish'p'tey Adonay	emet	tzad'ku yach'dav

The Torah of the Holy One is whole: Source of Life. Our God's witness is trustworthy: unwisdom grows wise. Limpid water is your law, refreshing our hearts. Your *mitzvot* – right and reason, light to our eyes What You promise is pure truth, only peace. What You do is all done well, everlasting, And as exquisite as honey, no, still more.. far more precious than pure gold is God's own word! (adapted by Rabbi Burt Jacobson from Fifty Psalms: A New Translation)



from Psalm 121

אָשָׂא עֵינַי אֶל־הֶהָרִים מֵאַיִן יָבֹא עֶזְרִי: עֶזְרִי מֵעִם יהוה עֹשֵׂה שְׁמַיִם וָאָרֶץ:

Esa eynay el heh-harim mey-ayin yavo ezri Ezri mey-im יהוה, oseh shamayim vah-aretz

I lift my eyes unto the mountain. From where will my help come? My help comes from The One, maker of heaven and earth!



from Psalm 34

מִי־הָאִישׁ הֶחָפֵץ חַיִּים אֹהֵב יָמִים לְרְאוֹת טוֹב: נְצֹר לְשׁוֹנְהָ מֵרָע וּשְׂפָתֶיהָ מִדַּבֵּר מִרְמָה: סוּר מֵרָע וַעֲשֵׂה־טוֹב בַּקֵשׁ שָׁלוֹם וְרָדְפֵהוּ:

Mee ha-eesh heh-chafeytz chayyim, oheyv ya-meem, leer'ot tov N'tzor l'shon-cha mey-ra, oos'fa-techa mee-dabeyr mirmah Soor mey-ra va'asey tov, bakeysh shalom v'rod-fey-hoo

What kind of person pursues life and desires days of seeking good? Don't let your tongue speak evil or your lips speak lies! Turn away from evil, do good, seek peace and follow after it.

from Psalm 90

ּלְמְנוֹת יָמֵינוּ כֵּן הוֹדַע וְנָבִיא לְבַב חָכְמָה:

Limnot yamey-nu — Limnot yamey-nu Limnot yamey-nu keyn hoda v'navee l'vav chochmah

Teach us to treasure each day – Teach us to treasure each day. That we may open our hearts to your wisdom. O Teach us to treasure each day!

> Treasure each day, Teach us to treasure each day. Treasure each day! O Teach us to treasure each day.

(music/lyrics Rabbi Yitzhak Husbands-Hankin)

from Psalm 91

אֹרֵך יָמִים אַשְׂבִּיצֵהוּ וְאַרְאֵהוּ בִּישׁוּעָתִי:

Orech yamim asbee'ey-hu, v'ar'ey-hu beey'shua-tee

I will grant (to one who takes refuge in God) an abundantly long life. That person will witness my salvation.

For personal use only. Do not duplicate.



from Psalm 136 erlasting! פי לְעוֹלָם חַסָדּוֹ *Ki l'olam chasdo*

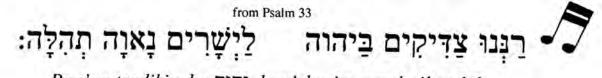
God's love is everlasting!

כי לעולם חסדו: כי לעולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: עולם חסדו: עולם חסדו: עולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: עולם חסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו: 23 לעולם תסדו: לעולם חסדו: לעולם חסדו:

הודוּ ליהוה כּי טוֹב הודו לאלהי האלהים הודו לאדני האדנים לעשה נפלאות גדלות לבדו עשה השמים בתבונה לרוקע הארץ על המים לעשה אורים גדלים את השמש לממשלת ביום את הירח וכוכבים לממשלות בלילה למכה מצרים בבכוריהם ויוצא ישראל מתוכם בִּיָד חַזָקָה וּבִזְרוֹעַ נְטוּיָה לְגֹזֵר יַם סוּף לְגַזְרִים וְהֶעֵבִיר יִשְׂרָאֵל בַּתוֹכוֹ וְנָעֵר פַּרְעֹה וְחֵילוֹ בִיָם סוּף למוליך עמו במדבר ויפרקנו מצרינו נותן לחם לכל בשר הודו לאל השמים

hodu l' הוה ki tov hodu l'Ey-lohey ha-elohim hodu la-adoney ha-adonim l'osey nifla-ot g'dolot l'vado l'osey ha-shamayim bit'vunah l'roka ha-aretz al ha-mayim l'osey orim g'dolim et ha-shemesh l'memshelet ba-yom et ha-yareyach v'chochavim l'mem'sh'lot ba-lailah l'makeyh mitzrayim biv'choreyhem va-yotzey Yisrael mee-tocham b'yad chazakah u-viz'roa n'too-yah l'gozeyr yam suf lig'zareem v'heh-eveer Yisrael b'tocho v'nee-eyr paro v'cheylo v'yam suf l'mo-leech amo ba-midbar va-yif'r'key-nu mee-tzar-eynu noteyn lechem l'chol basar hodu l'El ha-shamayim

Give thanks to the One whose essence is goodness, whose love is everlasting: Sourcing Power, doing wonders, maker of the heavens, spreading the earth over the waters, making the great lights, the sun to rule by day and the moon and stars to rule by night, who brings karmic redress upon *Mitzrayim* and brings out *Yisrael* from among them, with a strong hand and an outstretched arm. To the One who divides the Sea of Reeds and lets *Yisrael* cross while Pharoah's army is overwhelmed, and then guides us through the wilderness! Give thanks to the One who redeems us when we are in tightness and sorrow, who gives nourishment to all life! Give thanks to the God of heaven whose goodness is everlasting!



Ran'nu tzadikim ba-יהוה, la-y'sharim navah t'hee-lah. Rejoice in יהוה righteous ones! It is fitting for the upright to offer praise!

For personal use hy. Do not duplicate.



מִזְמוֹר שִׁיר לְיוֹם הַשַּׁבָּת: טוֹב לְהֹדוֹת לַיהוּה וּלְזַמֵּר לְשִׁמְדָ עֶלְיוֹן: לְהַגִּיד בַּבֹּקֶר חַסְדֶּדָ וָאֱמוּנָתְדָ בַּלֵילוֹת: עֲלֵי עָשוֹר וַעֲלֵי נָבֶל עֲלֵי הָגָּיוֹן בְּכִנּוֹר:

> Mizmor shir l'Yom ha-Shabbat: Tov l'hodote la-הוה יהוה u-l'zameyr l'shim'cha elyon, L'hagid ba-boker chas'decha, ve-emunat'cha ba-ley-lote. Aley asor, va-aley nah-vel, aley hee-gah-yon b'chinor.



A Psalm-Song for Shabbat:

It's great to give thanks to הוה, to sing praises to Your Name, Highest One! To tell of Your loyal love each morning, and your faithfulness every night. With stringed instruments, and lute, with sacred music on the harp!

מַה גָּדְלוּ מַעֲשֶׂידִ יהוה מְאֹד עָמְקוּ מַחְשְׁבֹתֶידָ:

Mah gadlu ma-asecha יהוה, m'od am-ku mach'sh'vo-techa. How vast are Your works יהוה, so very deep Your thoughts!

from Psalm 145 (full text of Ashrey pgs. 64-5)

אַשְׁרֵי יוֹשְׁבֵי בֵיתֶדְ עוֹד יְהַלְלוּדְ סֶלָה:

Ashrey yoshvey vey-techa, od y'hal'lu-cha! Selah. Richly happy are all who dwell in your house. They will continually praise You!

פּוֹתֵחַ אֶת יָדֶרְ וּמַשְׂבִּיעַ לְכָל חֵי רָצוֹן:

Poteyach et yadecha u-mas'bee-ya l'chol chay ratzon. Open Your hand and satisfy all life.

וַאָנַחְנוּ נְבָרֵך יָה מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם הַלְלוּיָה:

Va-anachnu n'vareych Yah, mey-ata v'ad olam, Hall'luYah. We will praise Yah forever, Praise Yah!

from Psalm 148

הַלְלוּיָה: הַלְלוּהוּ שֶׁמֶשׁ וְיָרֵחַ הַלְלוּהוּ כָּל כּוֹכְבֵי אוֹר:

Hall'luYah! Hal'luhu shemesh v'yarey-ach, Hal'luhu kol kochvey or. Praise (God) you sun and moon. Praise (God) all you stars of light.

For personal use on Do not duplicate.



from Psalm 150

הללויה Hall'luYah! הַלְלוּהוּ בְּרָקִיעַ עָזּוֹ הללוהו פרב גדלו: הללוּהוּ בַּנָבַל וכנּוֹר: במנים הללוהו הללוהו בצלצלי תרועה: הַנְּשֶׁמָה תִּהַלֵּל יַה הַלְלוּיַה.

הַלְלוּ־אֵל־בִּקָדָשׁוֹ הללוּהוּ בּגבוּרֹתיו לוהו בתקע שופר הללוהו בתף ומחול הללוהו בצלצלי שמע

Hal'lu El b'kod'sho Hal'lu-hu big'vurotav Hal'lu-hu b'teyka shofar Hal'lu-hu b'tof u-machol Hal'lu-hu b'tzil'tz'ley shama

Hal'lu-hu bir'kiya uzo Hal'lu-hu k'rov gud'lo Hal'lu-hu b'nevvel v'chinor Hal'lu-hu b'minim v'ugav Hal'lu-hu b'tzil'tz'ley t'ruah

Kol ha-n'shamah t'hallel Yah! Hall'luYah!

Hall'luYah

Praise the Source in the holy space! Praise the Source in the heights above! Praise the Source in its infinite expanse!

Praise the Source with Shofar blast! With lute and harp, with drum and dance, with flute and strings, with tambourines!

Praise the Source with crashing cymbals! Let all who breathe now praise their Source! Let every breath now praise the Source! (Transl. Rabbi Burt Jacobson)



בַרוּך יהוה לְעוֹלָם אָמֵן וָאָמֵן. בָּרוּך יהוה מִצִיון שֹׁכֵן יִרוּשָׁלָיִם הַלְלוּיָה. בָּרוּך יהוה אֵלהִים אַלהֵי יִשְׁרָאֵל עשה נִפְלַאוֹת לְבַדּוֹ. וּבָרוּה שם כִּבוֹדוֹ לְעוֹלָם וְיִמְלֵא כְבוֹדוֹ אֶת כָּל הָאָרֶץ אָמֵן וְאָמֵן.

Baruch Till'olam Ameyn v'Ameyn! Praise the Infinte One forever. Ameyn! Ameyn! ... The God of Yisrael Who does wonders! Praised and Blessed is the Glorious Name forever. May the Glorious Presence of TiT' fill the world! Ameyn! Ameyn!

For personal use only. Do not duplicate.



Praising with our Breath נִשְׁמַת כָּל חֵי תְּבָרֵךְ אֶת שִׁמְךָ יהוה אֱלֹהֵינוּ. Nishmat kol chai t'vareych et Shimcha YAH Eloheynu

You Whose very name --- *YyyyHhhhWwwwHhhh* ---Is the Breath of Life, The breathing of all life, Gives joy and blessing to Your Name.

As lovers lie in each other's arms, Whispering each the other's name, Into the other's ear, So we lie in Your arms, Breathing with each breath, Your Name, Your Truth, Your Unity.

You alone, Your Breath of Life alone, Guides us, Frees us, Transforms us, Heals us, Nurtures us, Teaches us. First, Last, Future, Past, Inward, Outward, Beyond, Between,

You are the breathing that gives life to all the worlds. And we do the breathing that gives life to all the worlds.

As we breathe out what the trees breathe in, And the trees breathe out what we breathe in, So we breathe each other into life, We and You.

YyyyHhhhWwwwHhhh.

(Rabbi Arthur Waskow)

Nishmat for simultaneous Hebrew and English davvenen'

(English translation by Reb Zalman Schachter-Shalomi)

נִשִׁמַת כָּל חֵי תְּבָרֵך אֶת שִׁמְדָ יהוה אלהינו. וְרוּחַ כַּל בַּשַׂר הְּפָאֵר וּתִרוֹמֵם זַכָרָדְ מַלְכֵּנוּ תָּמִיד מָן הָעוֹלָם וִעַד הָעוֹלָם אַתַּה אֵל. וּמִבַּלְעָדֵיךּ אֵין לָנוּ מֵלֵך גּוֹאֵל וּמוֹשִׁיעַ פּוֹדֶה וּמַאִיל וּמְפַרְנֵס וּמִרַחֵם בְּכַל עֵת צֵרֵה וִצוּקָה. אין לַנוּ מַלָּך אלא אתה: אֵלהֵי הָרָאשׁוֹנִים וְהַאַחֵרוֹנִים אַלוֹהַ כַּל בִּרִיּוֹת אַדוֹן כַּל תּוֹלָדוֹת הַמְהַלֵּל בִּרֹב הַתִּשְׁבַחוֹת הַמְנַהֵג עוֹלַמוֹ בָּחָסָד וּבִריּוֹתֵיו בְּרָחֵמִים. ויהוה לא יַנוּם וִלא יִישֵׁן הַמְעוֹרֵר יְשֵׁנִים וְהַמֵּקִיץ נַרְדָּמִים וְהֵמֵשִׁיחַ אָלְמִים וְהַמַּתִּיר אֵסוּרִים וְהַסּוֹמֵך נוֹפִלִים וְהַזּוֹקֵף כִּפּוּפִים לָדָ לְבַדָּדָ אַנַחַנוּ מוֹדִים. אלו פינו מלא שירה כים וּלְשׁוֹנֵנוּ רְנֵּה כַּהֲמוֹן גַּלֵיו וַשִּׂפָתוֹתֵינוּ שֵׁבַח כָּמֶרְחֲבֵי רָקִיעַ וְעֵינֵינוּ מָאָירוֹת כַּשֵׁמֵשׁ וְכַיֵּרֵחַ וידינו פרושות כנשרי שמים וְרֵגְלֵינוּ קַלּוֹת כַּאַיַלוֹת אֵין אַנַחָנוּ מַסִפּּיקִים לְהוֹדוֹת לְדָ יהוה אַלהֵינוּ וֵאלהֵי הוֹרֵינוּ וּלְבָרֵהְ אֵת שִׁמָה עַל אַחַת מֵאָלֵף אֵלֵף אַלְפֵי אָלַפִים וִרְבֵּי רְבַבוֹת פּעַמִים

All breathing life adores Your Name Yah, our God All flesh alive is raised to ecstasy each time we become aware of You! Beyond endless time and space You are Divine only You are the One who ultimately extricates and frees ransoms, saves and sustains us and cares when we are in distress You, You alone secure our lives. You ultimate cause and ultimate effect Source of all creation You manifest in all birthing In every compliment it is You we praise You manage Your universe with kindness – with compassion for all beings in it. Yah ever awake and ever alert! You rouse us from the deepest sleep You give words to the speechless You release the imprisoned You support the stumbling You give dignity to the downtrodden Every appreciation we offer is Yours. If ocean-full our mouth were with music our tongues singing like the ceaseless surf our lips praising You to the skies our eyes blazing like sun and moon our arms spread like soaring eagles our legs sprinting like those of deer we could not thank You enough Yah! our God and our parents' God! Neither could we celebrate by naming the times exceeding millions the places exceeding billions

For personal use of ly. Do not duplicate.

הַטּוֹבוֹת שֶׁעֲשִׁיתַ עִם הוֹרֵינוּ וְעָמֵנוּ. מַמָּצְרַיִם גָּאַלְתַנוּ יהוה אלהינוּ וּמְבֵּית עֲבַדִים פִּדִיתַנוּ ברעב זנתנו ובשבע כלכלתנו מַחֵרֵב הָצַּלְתָּנוּ וּמִדֵּבֵר מִלַּטְתָנוּ וּמֶחַלַיִם רַעִים וְנֵאֵמַנִים דְּלִיתַנוּ: עד הַנָּה עַזַרוּנוּ רַחַמִידָ ולא עַזַבוּנוּ חַסָדֵיך וָאַל תִּטְשֵׁנוּ יהוה אֵלהֵינוּ לַנֵצַח. עַל כֵּן אָבַרִים שֵׁפּלֵגִתַ בַּנוּ וְרוּחַ וּנִשְׁמַה שֵׁנַפַּחָתַ בָּאַפֵּינוּ וַלַשׁוֹן אַשֶׁר שַׂמָת בּפִינוּ. הן הם יודו ויברכו וִישֵׁבָּחוּ וִיפָאֲרוּ וירוממו ויעריצו ויקדישו וְיַמִלִיכוּ אָת שַמִד מֵלְכָּנוּ כּי כל פּה לדָ יוֹדה וכַל לַשוֹן לָדָ תִשָּׁבַע וכַל בֵּרֵך לְדָ תִכְרַע וְכָל קוֹמָה לְפָנֶידָ תִשְׁתַּחֲוָה וְכָל לְבָבוֹת יִירַאוּדָ וְכָל קֶרֶב וּכְלָיוֹת יְזַמָרוּ לִשְׁמֵדָ. בַּדְבָר שֶׁכָּתוּב כּל עַצְמוֹתֵי תֹּאמֵרְנָה יהוה מִי כַמוֹדָ. מַצִּיל עָנִי מֵחָזַק מִמֵּנּוּ ּוְעָנִי וְאֶבִיוֹן מִגּזַלוֹ: מִי יִדְמֵה לַךְ וּמִי יִשְׁוֵה לָךָ וּמִי יַעֲרָך לָך: הָאֵל הַגַּדוֹל הַגִּבּוֹר וִהַנּוֹרָא אֵל עֵלִיוֹן קֹנֵה שֶׁמַיִם וַאָרֵץ: נְהַלֵּלְדָ וּנִשַׁבֵּחֲדָ וּנְפָאֶרְדָ וּנִבָרֵך אֵת־שֵׁם קַדִשֵׁרָ. כָּאָמוּר לְדַוִד:

the favors You did for our parents and for us. Yah! Oh God! From oppression you redeemed us now we can never be at home in slavery during famines You fed us enough to live on You shielded us from wars and plagues from diseases of body and mind You pulled us out. To this moment Your caring helped us we never lacked Your kindness please don't ever abandon us, God! Our limbs want each to thank you the air of each breath You breathed into us their very substance bless with gratitude with praise and celebration honoring that exalted holiness so majestic, that is Your fame! Our speech is appreciation our expression an oath of loyalty our attitude surrender our stance before You obedience our feelings overwhelming awe our inners singing scales of Your Names As it is in Scripture: Kol atz'motay tomar'nah - All my essence exclaims: Yah! Mi Chamocha? Who! like You? You inspire the gentle to stand up to the bully The poor disempowered to stand up to the thug No other can claim to be what You are No other can pretend to be the Great God The Mighty, the Awesome, the God Most High Yet nesting in Heavens and Earth! So we will keep celebrating and delighting

and blessing Your holy Name with David:



בְּרְכִי נַפְּשִׁי אֶת יהוה וְכָל קְרָבַי אֶת שֵׁם קָדְשוֹ: הָאֵל בְּתַעֲצָמוֹת עֻזֶּהְ הַגָּדוֹל בִּכְבוֹד שְׁמֶהָ הַגְּבּוֹר לְנֶצַח וְהַנּוֹרָא בְּנוֹרְאוֹתֶיקּ. הַמֶּלֶהְ הַיּוֹשֵׁב עַל כִּמָּא רָם וְנִשָׂא: Bar'chi naf'shi et הוה v'chol k'ravay et Shem kodsho. Ha-El b'ta'atzumot uzecha ha-gadol bi'chvod sh'mecha. Ha-gibor la-netzach v'ha-nora b'nor'otecha.

"Yahhh!" breathes my soul out to You. All my inners pulse with You! Potent God-Force. Magnanimous in Glory. Ever prevailing. Awesome mystery. Majestic One who presides over all destiny! Ha-Melech ha-yosheyv al kisey ram v'nisa!

שוֹכֵן עַד מָרוֹם וִקָדוֹש שִׁמוֹ:

וְכָתוּב: רַנְּנוּ צַדִּיקִים בַּיהוה לַיְשָׁרִים נָאוָה תְהָלָה.

הַתְ ר וֹמָם	ַ שָּׁרִים	בְּפִי
<u></u> אַרָּבָרָה	צדיקים	וּבְדַבְרֵי
תּתְקַדָּשׁ	חַ סִידִים	וּבִלְשׁוֹז
תְּהָדְּלָ.	קדושים	וּבְקֶרֶב

Shocheyn Ad Marom v'Kadosh Sh'mo! V'chatuv: Ran'nu tzadikim ba-הרה, la-y'sharim navah t'hilah. Eternal Shekhinah, Holy Beyond! Tzadikim sing out "YAH!" with good people.

b'fee	Y 'sharim	tit' R omam
u-v'divrey	TZadikim	tit' B arach
u-vil'shon	CH asidim	tit'K adash
u-v'kerev	K'doshim	tit' H allal
Good people	exalt You. Tz	adikim are Your blessing.

Devotees sanctify You. You delight in our inner holiness.

ּּרְמַקְהֲלוֹת רִבְבוֹת עַמְּה בֵּית יִשְׂרָאֵל בְּרִנָּה יִתְפָּאַר שִׁמְה מַלְבֵּנוּ בְּכָל דּוֹר וָדוֹר שֶׁכֵּן חוֹבַת כָּל הַיְצוּרִים לְפָנֶידָ יהוה אֱלהֵינוּ וֵאלהֵי הוֹרֵינוּ לְהוֹדוֹת לְהַלֵּל לְשַׁבֵּח לְפָאֵר לְרוֹמֵם לְהַדֵּר לְבָרֵךְ לְעַלֵּה וּלְקַלֵּם עַל כָּל דִּבְרֵי שִׁירוֹת וְתִשְׁבָּחוֹת דְּוָד בֶּן־יִשֵׁי עַבְדְּךָ מְשִׁיחֶהָ:

U-v'mak'halot riv'vot am'cha beyt Yisrael... Throughout every generation, in our great gatherings, we Your People, the House of Yisrael praise Your Name with song! Every creature is called to give thanks to You, our Power and Power of our ancestors; to sing songs of praise beyond even the songs of praise that David ben Yishai, Your annointed servant sang!

We Praise the Source of Life and Wonder Yish'tabach Shim'cha

יִשְׁתַבַּח שְׁמָך לַעַד מַלְכָּנוּ הָאָל הַמֵּלֵך הַגָּדוֹל וְהַקֵּדוֹשׁ בַּשָׁמַיִם וּבָאָרֵץ. כִּי לְדָ נַאָה יהוה אלהינו ואלהי הורינו: שִׁיר וּשְׁבָחָה הַלֵּל וִזְמְרָה עז וּמֵמִשֶׁלָה נֵצַח גִּדַלָה וּגִבוּרָה ומַלְכוּת. אָהָלָה וְתִפָאָרֵת קְדָשָׁה וּמַלְכוּת. kedushah u-mal'chut, שלם. שלים brachot v'hoda-ot, mey-ata v'ad olam. ברוך אתה יהוה אל מלך גדול בַּתִּשְׁבָּחוֹת אֵל הַהוֹדָאוֹת אֲדוֹן הַנְּפַלַאוֹת הַבּוֹחֵר בִּשִׁירֵי זָמְרָה Melech El Chey ha-Olamim. מלך אל חי העולמים.

Yish'tabach Shim'cha la-ad Mal'keynu, ha-El ha-Melech, ha-Gadol v'ha-Kadosh ba-shamayim u-va-aretz. Ki l'cha naeh, הוה Eloheynu v'Elohey horeynu, shir u-sh'vachah. hallel v'zimrah, oz u-mem'shalah, netzach, g'dulah u-g'vurah, Baruch Ata "הוה" El Melech gadol ba-tish'bachot. El ha-hoda-ot, adon ha-nif'la-ot. Ha-bocher b'shirey zim'rah!

We praise Your Name / Your Essence forever, Great and Sacred Source! Your power fills the physical and fluid realms! What could be more natural than to sing to You, Song, chant and praise, For Your greatness and power, Your splendor, holiness and sovereignty; Blessings and songs of gratitude to Your Great and Sacred Name! Now, and as long as space and time endure, You are God.

You are a Fountain of Blessings. El-Melech / Power, Guide and Creator-of-All, Exalted in our praises, God of thanksgivings, Master of wonders, Creator of all souls, Who chooses musical songs of praise! Source of power! Life-giver of all the worlds.

For personal use on Do not duplicate.



Calling Us To Community

יִתְגַּדַל וְיִתְקַדַשׁ שְׁמֵה רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵיה וְיַמְלִידְ מַלְכוּתֵיה בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל. בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאָמְרוּ אָמֵן: דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל. בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאָמְרוּ אָמֵן: יִהָבָּא מְבָרַדְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵי אוֹי יִהָבָּר וְיִתְכַדָּ מְבָרַדְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵי אוֹ יִתְבָּרַדְ וְיִתְכַלָּ שְׁמֵה דְקַדְשָׁא יִתְבָּרַדְ הוּא לְעֵלָא מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא תֵּשְׁבְחַתָא וְנָחֲמָתָא דַּאֲמִירָן בְּעָלָם וּלְעָלְמֵי עָלְמַיָא: אַמָרוּ מָבָרָד הוּא לְעֵלָא מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא תֵּשְׁבְחַתָא וְנָחֲמָתָא דַאָמִירָן בְּעָלָמ וְאַמָרוּ מוּמעוּ א זַאַמִרָן בְעָלָמַי וְאָמָרוּ

> As we bless the Source of Life So we are blessed.

And our blessings give us strength, and make our visions clear, and our blessings give us peace, and the courage to dare.

As we bless the Source of Life, So we are blessed. (Faith Rogow)

Barchu Dear One, Shekhinah, Holy Name, When I call on the light of my soul, I come home! (adapted, Lev Friedman)

בָּרְכוּ אֶת יהוה הַמְבֹרָדָ:

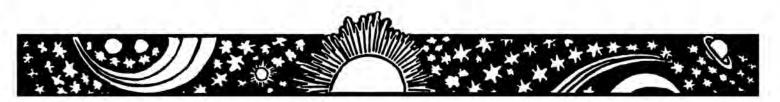
Barchu et יהוה ha-M'vorach

בָּרוּה יהוה הַמְּבֹרָהְ לְעוֹלָם וָעֶד:

Baruch יהוה ha-M'vorach l'Olam Va-ed

A Fountain of Blessings is the Holy One of Blessing, For Ever and Ever!

For personal use of ly. Do not duplicate.



Reaching to the Realm of Light

בָּרוּך אַתָּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵך הָעוֹלָם

Baruch Ata הוה Eloheynu Melech ha-Olam

יוצר אור YO-tzeyr O-r וּבוֹרֵא חֹשֵׁה u-VO-rey ChO-shech עשה שלום O-seh ShalOm :ובוֹרָא אָת הַכּל u-VO-rey et ha-KOl.

A Fountain of Blessing are You הוה our God, Power of Space and Time Forming light, creating darkness, making peace, creating all!

הַכּּל יִרוֹמְמוּך פֵּלָה יוֹצֵר הַכּּל: הָאֵל הַפּוֹתֵחַ בְּכָל יום דַלְתוֹת שַעֵרֵי מָזָרָח וּבוֹקַעַ חַלּוֹנֵי רַקִיעַ מוֹצֵיא חַמָּה מִמְקוֹמָה וּלְבָנָה מִמְכוֹן שְׁבְתָּה וּמֵאִיר לַעוֹלָם כַּלוֹ וּלְיוֹשְׁבָיו שֵׁבָּרָא בִּמְדַת הָרַחַמִים: הַמֵּאִיר לָאָרֶץ וְלַדָּרִים עָלֵיהָ בְּרַחֵמִים. וּבְטוּבוֹ מִחַדֵּשׁ בכל יום תמיד מעשה בראשית: המלך המרומם לְבַדּוֹ מֵאָז. הַמְשֶׁבָּח וְהַמְפֹאָר וְהַמְתְנַשֵּׂא מִימוֹת עוֹלַם: אַלֹהֵי עוֹלָם בְּרַחְמֵיךָ הַרְבִּים רַחָם עַלִינוּ. אַדון עַזַנוּ צוּר מִשְׂגַבֵּנוּ מָגֵן יִשְׁעֵנוּ מִשְׁגָב בַּעֵדֵנוּ: אין כערכה ואין זולתה אפס בלתה ומי דומה לַה: אין כערכה יהוה אלהינו בעולם הזה ואין זוּלַתָּד מַלְכֵּנוּ לְחַיֵּי הָעוֹלָם הַבָּא. אָפָס בִלְתָד גואלנו לימות המשית. ואין דומה לך מושיענו לתחית המתים:

Ha-kol yod-u-cha! All that is will thank You! V'ha-kol y'shab-chu-cha! יייהוה V'ha-kol yom'ru: "Eyn Kadosh ka- יוה לישבחוק V'ha-kol yom'ru: "ציהוה או אין איז איז איז איז איז איז איז א All will praise You! אול פיהוה: And everything calls out: " None are Holy like והכל יאמרו אין קדוש כיהוה:

> All will exalt You forever as Creator of all that exists. Sourceof-All, You are the One who each day opens the doors of the Eastern gates. You burst open the windows of heaven's dome, bringing forth mother Sun's warm light from her place, and the white light of the Moon from hers. You give light to the whole world and all creatures - all created with Your rachamim, Your womblike compassion. You enlighten the world and all who live here with rachamim. Moment by moment, with infinite goodness, You create everything anew. Melech -Guiding Source, dwelling in primordial singularity, praised and held in awe since the dawn of time. God of all the worlds, hold us in Your rachamim. Source of our strength, our fortress, our rock, saving shield, shelter us! Nothing is like You! Eyn k'er'k'-cha, v'eyn zula-techa, efes bil'techa u-mee domeh lach; Eyn k'er'k'cha יהוה Eloheynu ba-olam ha-zeh, v'eyn zu-la-t'cha Malkeynu l'cha-yey ha-olam ha-ba. Efes bil't'cha goaleynu. leeymot ha-Mashiach. V'eyn domeh l'cha mosheeeynu, lit' chee-yat ha-meytim. There is nothing beside You in this sphere of existence, this dimension, or any other. Nothing but You, Saving Power, fulfilling all existence, throughout all lifetimes and all worlds.



El Adon

בְּרוּהָ וּמְבוֹרָהְ בְּפִי כָּל נְּשֶׁמָה: דַּעַת וּתְבוּנָה סֹבְבִים אוֹתוֹ: וְנֶהְדָּר בְּכָבוֹד עַל הַמֶּרְכָּבָה: תֶסֶד וְרַחֲמִים לִפְנֵי כְבוֹדוֹ: תֶסֶד וְרַחֲמִים לְפְנֵי כְבוֹדוֹ: יְצָרֶם בְּדַעַת בְּבִינָה וּבְהַשְׂבֵּל לְהָיוֹת מוֹשְׁלִים בְּכָל הָעוֹלָם: נְאָה זִינָם בְּכָל הָעוֹלָם: צְהָלָה וְרַנָּה לְזַכֶר מַלְכוּתוֹ: רָאָה וְהָתְקִין צוּרַת הַלְבָנָה:

אֵל אָדוֹן עַל כָּל הַמַּעֲשִׂים גַּדְלוֹ וְטוּבוֹ מָלֵא עוֹלָם הַמִּתְגָּאָה עַל חַיּוֹת הַקֹדֶשׁ זְכוּת וּמִישׁוֹר לִפְנֵי כָסְאוֹ טוֹבִים מְאוֹרוֹת שֶבָּרָא אֱלֹהֵינוּ כֹּחַ וּגְבוּרָה נָתַן בָּהֶם כֹּחַ וּגְבוּרָה נָתַן בָּהֶם שְׁמֵחִים בְּצֵאתָם וְשָׁשִׁים בְּבוּאָם שְּׁמֵחִים בְּצֵאתָם וְשָׁשִׁים בְּבוּאָם קָּרָא לַשֶׁמֶשׁ וַיִּזְרַח אוֹר

שֶׁבַח נוֹתְנִים לוֹ כָּל צְבָא מָרוֹם תִּפְאֶרֶת וּגְדֵלָה שְׂרָפִים וְאוֹפַנִּים וִחֵיוֹת הַקֹּדֵשׁ:

A gentle Lord of all that is. Blessed and loved by each soul alive. Great and good You fill all space. Delight there is in knowing You!

How You transcend all holy life, Which bears You high above any throne. Z'khut and equity radiate from You. Hesed and compassion the worlds reflect.

The stars and the planets You made to give light. You formed them all conscious, all worthy and wise. Knowledge and power You gave them to shine. Like powerful assistants, they serve You in space. Ayl Adon al kol ha-ma'asim. Baruch u-m'vorach b'fi kol n'shama. Gad'lo v'tuvo maley olam. Daat u-t'vunah sov'vim oto. Ha-mit'ga-eh al chayot ha-kodesh. V'Neh'dar b'chavod al ha-mer'kavah. Z'chut u-mishor lif'ney chis'oh. Chesed v'rachamim lif'ney ch'vo-doh. Tovim m'orot sheh-bara Eloheynu. Y'tzar-am b'daat b'vina uv'has'keyl. Ko-ach ug'vurah natan ba-heym. Lih'yot mosh'lim b'kerev teyveyl. M'ley-im ziv, u-m'fikim nogah. Na-eh zivam b'chol ha-olam. S'mey-chim b'tzey-tam, v'sasim b'vo-am. Osim b'eymah r'tzon konam. P'ehr v'chavod notnim lee-shmo. Tza-hala v'rina l'zeycher malchuto. Kara la-shemesh, va-yiz'rach or. Ra-a v'hit'kin tzurat hal'vanah. Shevach notnim lo, kol tz'vah marom. Tif'eret u-g'dulah, s'rafim v'ofanim. v'chayot ha-kodesh.

Much light and energy they radiate forth. No place is untouched by their gentle rays. So joyful their path is, so happy their course, Enroute to fulfill their Creator's command.

Praising Your glory, they honor Your Name, Singing Your Majesty's anthem of joy. Quietly suns shine to answer Your call. Reflections of moonlight change size at Your word.

Seraphim, angels, and all heavenly hosts, They praise You in concert with S'firot on high! All elements mingle their harmonious tune. Nature and humans in rhythm provide.

-Reb Zalman



הַתְבָּרַהְ צוּרֵנוּ מַלְכֵּנוּ וְגֹאֲלֵנוּ בּוֹרֵא קְדוֹשִׁים יִשְׁתַּבַּח שִׁמְהְ לַעַד מַלְכֵּנוּ יוֹצֵר מְשָׁרְתִים וַאֲשֶׁר מְשָׁרְתָיו כֵּלָם עוֹמְדִים בְּרוּם עוֹלָם וּמַשְׁמִיעִים מְשָׁרְתָיו כֵּלָם עוֹמְדִים בְּרוּם עוֹלָם וּמַשְׁמִיעִים בְּיָרְאָה יַחַד בְּקוֹל דְּבְרֵי אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶעֶׂ בְּיִרְאָה יַחַד בְּקוֹל דְּבְרֵי אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶעֶׂ עוֹלָם. כָּלָם אָהוּבִים כֵּלָם בְּרוּרִים כֵּלָם גִּבּוֹרִים וְכֵלָם עֹשִׁים בְּאֵימָה וּבְיִרְאָה רְצוֹן קוֹנָם. וְכֵלָם וְכֵלָם עֹשִׁים בְּאֵימָה וּבְיִרְאָה וְבִין מוֹנָם. וְכֵלָם וּכְלָם עַשִׁים גְּמָבְרְכִים וּמְשְׁבְּחִים וּמְשָׁבְּחִים וּמְשָּרָים וּמַעֲרִיצִים וּמַקְדִישִׁים וּמַמְלִיכִים וּמַעֲרִיצִים וּמַקְדִישִׁים וּמַמְלִיכִים

אֶת שֵׁם הָאֵל הַמֶּלֶהְ הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא קִדוֹשׁ הוּא: וְכַלָּם מְקַבְּלִים עֲלֵיהֶם עֹל מַלְכוּת שְׁמִים זֶה מְזֶה. וְנוֹתְנִים רְשׁוּת זֶה לָזֶה לְהַקְדִישׁ לְיוֹצְרָם בְּנַחַת רוּחַ בְּשָׂפָה בְרוּרָה וּבִנְעִימָה קִדְשָׁה כַּלֵם כָּאָחָד עוֹנִים וָאוֹמְרִים בְּיִרָאָה: Tit'barach tzu-reynu, mal'keynu v'goaleynu, borey k'doshim yish'tabach shim'cha la-ad malkeynu...

Kulam ahuvim, kulam b'rurim, kulam giborim, v'chulam osim b'ey-mah u-v'yirah r'tzon konam. V'chulam pot'chim et pee-hem bik'dushah u-v'tahorah, b'shirah u-v'zimrah, u-m'varchim u-m'shab-chim u-m'fa-arim u-ma-aritzim u-mak'dishim u-mam'lichim

You are a Fountain of Blessings, Creator of the angelic realm, The celestial choir that stands in the cosmic heights proclaims Your words with awe!

All of them beloved! All of them radiant! All filled with power, All filled with holiness and purity! All of them lift up their voices. With song and psalm they sing out, blessing and praising, adorning and adoring, hallowing and crowning the Presence of the Power Great, Infinite, Awesome, Holy!

> Each from the other in a bond of union they accept the dominion of God, giving leave each to the other, to call out the holiness of the Creator.

et Shem ha-El ha-Melech ha-Gadol v'ha-Norah Kadosh Hu! V'chulam m'kablim aleyhem ol malchut shamayim zeh mi-zeh, v'notnim r'shut zeh la-zeh l'hak'dish l'yotzram. B'nachat ruach, b'safah b'ru-rah, u-v'n'eemah k'doshah kulam k'echad onim v'omrim b'yirah;

Gentle of spirit, radiant of tongue, holy in beauty, responding in awe they chant and sing all together as one:

קַדוֹש קָדוֹש קָדוֹש יהוה צְבָאוֹת מְלֹא כָל הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ:

Kadosh! Kadosh! Kadosh! יהוה Tz'vaot! M'loh chol ha-aretz k'vodo!

Holy! Holy! Holy! Shaper of all the Powers of the Universe! The whole earth radiates Your glory!



וְהָאוֹפַנִּים וְחֵיוֹת הַקְדֶשׁ בְּרַעַשׁ גָּדוֹל מתנשאים לעמת שרפים לעמֵתֵם מְשֵׁבָּחִים וָאוֹמְרִים:

V'ha-Ofanim v'Chayot ha-Kodesh b'ra-ash gadol mit'nasim l'umat S'rafim l'uma-tam m'shab'chim v'omrim:

And the Sacred Beings of the Chariot, with great stirring, rise up towards the angelic Seraphim, singing out with praise:

יהוה ממקקומו: Baruch k'vod ברוד יהוה ממקומו: mim'komo!

A Fountain of Blessings is the Glorious Presence of God that flows from every God-place!

For personal use not duplicate.



L'El Baruch n'imot yiteynu. L'Melech El chay v'kayam Z'mirot yomeru v'tishbachot yash-mi-u....

To the Source of all Blessings they sing hymns of praise; to the Mighty Shaper, Source of All That Is New; who combats evil and plants decency so the power to heal and save can flourish; To the Source of all Healing, who with goodness makes Creation new again at every moment. As we read in the Psalms: "Thank the One who made the great lights, whose loyal love endures forever."

ki Hu l'vado, po-eyl gevurot, oseh chadashot, baal milchamot, zoreya tz'dakot, matzmiach y'shuot, borey r'fuot, norah t'heelot, Adon ha-nifla-ot. Ha-m'chadeysh b'tuvo b'chol yom tamid, ma-asey v'reysheet. Ka'amur: "L'oseh orim g'dolim ki l'olam chasdo."

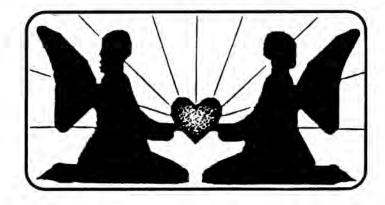
לְאֵל בָּרוּהָ נְעִימוֹת יָתֵנוּ. לְמֶלֶהְ אֵל חַי וְקַיָּם זְמְרוֹת יֹאמֵרוּ וְתַשְׁבָּחוֹת יַשְׁמִיעוּ. כִּי הוּא לְבַדּוֹ פּוֹעֵל גְּבוּרוֹת כִּי הוּא לְבַדּוֹ פּוֹעֵל גְּבוּרוֹת עִשֶׁה חֲדָשׁוֹת בַּעַל מִלְחָמוֹת זוֹרֵעַ צְדָקוֹת מַצְמִיחַ יְשׁוּעוֹת בּוֹרֵא רְפּוּאוֹת נוֹרָא תְהָלוֹת אֲדוֹן הַנִפְלָאוֹת.

הַמְחַדֵּשׁ בְּטוּבוֹ בְּכָל יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית. כָּאָמוּר לְעֹשֵׂה אוֹרִים גְּדוֹלִים כִּי לְעוֹלָם חַסִדּוֹ:

אוֹר חָדָשׁ עַל צִיּוֹן תָאִיר וְנִזְכָה כָלְנוּ מְהֵרָה לְאוֹרוֹ: Or chadash al Tzion ta-eer, v'niz-keh chulanu m'hey-rah l'oro! Let a new light shine on Zion, and may we soon be worthy of its light!

בָּרוּך אַתָּה יהוה יוֹצֵר הַמָּאוֹרוֹת:

Baruch Ata יהוה Yotzer ha-m'orot! A Fountain of Blessings are You יהוה, who crafts the lights.





Entering the Love Song

Calling on the Presence of Ahavah in Creation

We are loved by an unending love.

We are embraced by arms that find us, even when we are hidden from ourselves. We are touched by fingers that soothe us, even when we are too proud for soothing. We are counseled by voices that guide us, even when we are too embittered to hear.

We are loved by an unending love.

We are supported by hands that uplift us, even in the midst of a fall. We are urged on by eyes that meet us, even when we are too weak for meeting.

We are loved by an unending love.

Embraced, touched, soothed, and counseled, ours are the arms, the fingers, the voices; ours are the hands, the eyes, the smiles;

We are loved by an unending love.



אהבה רבה אהבתנו

Ahavah Rabbah Ahavtanu

יהוה אֱלהֵינוּ חֶמְלָה גְדוֹלָה וִיתֵרָה חָמַלְתָּ עָלֵינוּ. אָבִינוּ מַלְפֵנוּ בַּעֲבוּר הוֹרֵינוּ שֶׁבָּטְחוּ בְדָ וַתְלַמְדֵם חָקֵי חַיִּים כֵּן תְּחָנֵנוּ וּתְלַמְדֵנוּ. אָבִינוּ הָאָב הָרַחֲמָן הַמְרַחָם רַחֵם עָלֵינוּ וְתֵן בְּלִבֵנוּ לְהָבִין וּלְהַשְׂכִּיל לִשְׁמֹעַ לְלְמֹד וּלְלַמֵּד לִשְׁמֹר וְלַעֲשוֹת וּלְקַיֵּם אֶת כָּל דִּבְרֵי תַלְמוּד תּוֹרָתֶדְ בְּאַהָּכָה.

You keep such great love flowing toward us, our mother-father-Source! Along with our ancestors who knew such security with You, pour Your nurturing love upon us too! Open our hearts to receive with total awareness! Let us know, comprehend, learn, teach, hear and become extensions of Your guidance, Your Torah, with love!

וְהָאֵר עֵינֵינוּ בְּתוֹרָתֶך וְדַבֵּק לְבֵנוּ בְּמִצְוֹתֶיך

V'ha-er eyneynu b'Toratecha, v'dabeyk libeynu b'mit'vzotecha.

וְיַחֵד לְבָבֵנוּ לְאַהֲבָה וּלְיִרְאָה אֶת שְׁמֶד

V'yacheyd l'vaveynu, l'ahavah u-l'yirah et sh'mecha.

וְלֹא גֵבוֹשׁ לְעוֹלָם וָעֶד:

V'lo neyvosh l'olam va-ed.

כִּי בְשֵׁם קָדְשְׁךָ הַגָּדוֹל וְהַנּוֹרָא בָּטָחְנוּ

נְגִילָה וְנִשְׂמְחָה בִּישׁוּעָתֶךּ. Ki v'shem kod'sh'cha, ha-gadol, v'ha-norah batach'nu.

Nagilah v'nis'm'chah biy'shua-techa.

May our eyes be bright with Your Torah and our hearts embrace Your *mitzvot*. Join our hearts and minds to your Essence in love and awe. We will never be ashamed, for our security lies in You...

וַהָּבִיאֵנוּ לְשָׁלוֹם מֵאַרְבַּע כַּנְפוֹת הָאָרֶץ וְתוֹלְכֵנוּ קוֹמְמִיּוּת לְאַרְצֵנוּ כִּי אֵל פּוֹצֵל יְשׁוּעוֹת אָתָּה וּבָנוּ בְּחַרְתָּ מְכָּל עַם וְלָשׁוֹן. וְקֵרַבְתָּנוּ לְשָׁמְה הַגָּדוֹל סֶלָה בֵּאֶמֶת לְהוֹדוֹת לְה וְלְיָחֶדְה בְּאַהֲבָה. בְּרוּה אַתָּה יהוה (הַבּוֹחֵר בִּ -) (הַמְקָרֵב אֶת) עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בְּאַהֲבָה.

Va-havi-eynu l'shalom mey-ar'ba kan'fot ha-aretz, v'toli-cheynu kom'miy'yut l'ar'tzeynu, ki El poel y'shuot Ata, u-vanu vacharta mi-kol am v'lashon. V'key-rav-tanu l'shim'cha ha-gadol, selah veh-emet, l'hodot l'cha v'l'yached'cha b'ahavah. Gather us in peace from the four corners of the earth... Source of Blessing, You (choose us) (draw us close to You) in love.



Listening to the Voice of Creation

The Shema and Her Blessings

Listen – Listen – Listen to my heart-song I will never forget you. I will never forsake you.

אֶחָד יָחִיד וּמְאָחָד

Echad Yachid, u-M'uchad One • Every single one • Each one joined and united in the One!

> אל El Melech מֶלֶך Ne'eman

God is the Enduring Source

שמנ לישראל יהוה אלהינו יהוה אוז

בָּרוּה שֵׁם כִּבוֹד מַלְכוּתוֹ לְעוֹלָם וָעֶד.

Echad ! יהוה Eloheynu, יהוה Echad

Baruch Shem K'vod Malchuto l'Olam Va-ed

Comprehend with a Total Comprehension, all of you who "Yisra-El – Wrestle-with-God,"

הוה, The-Breath-of-Life-of-all-Being, Is Our God is the Eternal Infinite Oneness! All That Exists! Through Time and Space Your Glory Shines Majestic One!

For personal use on the Do not duplicate.



Calling Forth Our Own Love in Response

On the Way

And you must love יהוה your God with all your passions, with every breath, with every fiber of your being. Take these words by which I join myself to you today, into your heart. Pattern your days on them so that your children will discover Torah within you. Make your life into a voice of God, both in your stillness and in your movement. Renew these words each evening and morning with devotion. Bind them as t'fillin on your forehead and arm, as symbols of thoughts and acts sacred to Me. Write them in m'zzuzot at the entrances to your home, as a sign that all people may discover Me as they enter your home and your life.

וְאָהַבְתָּ אֵת יהוה אֱלֹהֶידָ בְּכָל־לְבָבְדָ וּבְכָל־נַפְּשְׁדָ וּבְכָל־מְאֹדֶדָ.

וְהָיוּ הַדְּבָרִים הָאֵלֶה אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְּה הַיּוֹם עַל־לְבָבֶה: וְשְׁנַּנְתָם לְבָנֶידְ וְדִנַּרְתָ בָּם בְּשִׁבְתָּה בְּבֵיתֶה וּבְלֶכְתָּה בַדֶּרֶה וּבְשָׁכְבָּה וּבְלֶכְתָּה וּקִשַׁרְתָם לְאוֹת עַל־יָדֶה. וְקִיוּ לְטֹטָפֹת בֵּין עֵינֶידָ. וּבְשָׁעֲרֵיק: וּבִשָׁעֲרֵיק:

V'ahavta et TT Elohecha, b'chol l'vav'cha, u-v'chol naf'sh'cha, u-v'chol m'odecha. V'hayu ha-d'varim ha-eyleh, asher Anochi m'tzav'cha ha-yom, al l'va-ve-cha. V'shinan'tam l'vanecha, v'dibar'ta bam, b'shiv't'cha b'vey-techa, u-v'lech't'cha va-derech, u-v'shoch-b'cha u-v'kumecha. U-k'shar'tam l'ot al yadecha, v'hayu l'totafot beyn eynecha. U-ch'tav'tam al m'zuzot beytecha, u-vi-sh'arecha.

(transl: Rabbi Burt Jacobson)



With the earth

It came to pass and will come to pass when we live by our word to love יהוה, the rains came in their season; the earth offered her fruits; cattle ate from the grassy fields; we worked hard and tasted the fruits of our labor and were satisfied. But then there was a turning-away. We came to revere many things without end. יהוה's anger came like a harvest fire among us. Harsh grew the wind. We reaped fear and violence. War estranged us from the land. So we carried this memory in our hearts, we made signs upon our hands and between our eyes to remember. We taught our children to speak loving Torah, to remember the way of יהוה, and what happened to our ancestors, to increase the days of our children upon the earth.

In our living

It came to pass and will come to pass that we wore *tzitzit*/fringes on the corners of our clothing; *tzitzit* with a twine of blue, to remember God in our deeds. And when we come to want things without end, we grasp the corners of our *tzitzit* and fly to the sacred ground to remember הוה in our living, I am הוי your God when I call you out of the narrow places, the *Mitzrayim* of your lives, so that I can become the Sacred Power among you.

Ani הוה Elohey-chem asher ho-tzey-tee et'chem mey-eretz Mitz'rayim lih'yot la-chem l'Elohim. Ani יהוה Elohey-chem. (transl: Rabbi Lynn Gottleib)

וְהַיָה אָם־שַׁמֹע תָשָׁמְעוּ אָל־מִצוֹתֵי אָשֶׁר אַנֹכִי מְצַוֶּה אֶתְכֶם הַיּוֹם לְאַהַבָה אֶת יהוה אֵלהֵיכֵם וּלְעָבִדוֹ בְּכַל־לְבַבְכֵם וּבְכַל נַפִּשְׁכֵם. וְנַתַתִּי מַטַר־אַרַצְכֵם בְּעַתּוֹ יוֹרֶה וּמַלְקוֹשׁ וָאָסַפָּתַ דְגַנָך וְתִירשִׁה וְיִצְהָרֵהָ. וְנָתַחִּי עֵשֶׂב בְּשָׂדָה לְבְהֵמְתָּהָ ואָכַלְתָּ ושָּׁבַעִתַּ. הָשָׁמְרוּ לָכֶם פּּן־יִפְתָה לְבַבְכֵם וְסַרְתֶּם וַצְבַדְתֶּם אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְהִשְׁתַחֵוִיתֶם לָהֶם. וְחָרָה אַף־יהוה בָּכֶם וְעָצַר אֶת־הַשְׁמַיִם וְלֹאֹ־יִהֶיֶה מֶטֶר וְהָאֲדָמָה לֹא תִתֵּן אֶת־יְבוּלָה ואַבַדתַם מְהָרָה מֵעַל הָאָרֵץ הַטֹּבָה אֲשֶׁר יהוה נֹתֵן לָכֶם: וְשַׂמְתֶּם אֶת דְּבָרֵי אֵלֵה עַל־לְבַבְכֵם ועל־נַפִּשְׁכֵם וּקִשְׁרָתֵם אֹתָם לְאוֹת עַל־יָדְכֵם וְהָיוּ לְטוֹטָפֹת בֵּין עֵינֵיכֶם: וְלָמֵּדְתָם אֹתָם אֶת־בְּנֵיכֶם לְדַבֵּר בָּם בְּשִׁבְתָּך בְּבֵיתֶד וּבְלֶכְתָד בַדֶּרֶה וּבִשֶׁכִבָּה וּבִקוּמֵה: וּכִתַבִתָּם עַל־מִזוּזוֹת בּיתֵה וּבִשְׁעָרֶיהָ: לְמַעַן יִרְבּוּ יְמֵיכֶם וִימֵי בְנֵיכֶם על האדמה אשר נשבע יהוה לאבתיכם לתת לָהֶם כִּימֵי הַשָּׁמַיִם עַל־הָאָרֵץ:

וַיֹּאמֶר יהוה אֶל־מֹשֶׁה לֵאמֹר: דַּבֵּר אֶל־בְּנֵי יִשְׁרָאֵל וְאָמַרְתָּ אֲלַהֶם: וְעָשׁוּ לָהֶם צִיצִת עַל־כַּנְפֵי בְגְדֵיהֶם לְדֹרֹתָם וְנָתְנוּ עַל־צִיצָת הַכָּנָף פְּתִיל תְּכֵלֶת. וְהָיָה לָכֶם לְצִיצָת וּרְאִיתָם אֹתו וּזְכַרְתֶם אֶת־כָּל־מִצְוֹת יהוה וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם וְלֹא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי צֵינֵיכֶם וְלֹא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי צֵינֵיכֶם וְלָא תָתוּרוּ אַחֲרֵי לְבַבְכֶם וְאַחֲרֵי צֵינֵיכֶם אָשָׁר־אַתֶּם זֹנִים אַחֲרֵיהֶם: לְמַעַן תּזְפְרוּ וַעֲשִׂיתֶם אֶתִר הַאָּלָהַיכָם אַחָרָי הַוּדִיתֶם קְדֹשִׁים לַאלֹהֵיכָם: אֲנִי יהוה אֱלֹהַיכָם אָשֶׁר הוֹצָאתִי אֶנִי יהוה אֱלֹהֵיכָם:

Shema Yisrael

(Interpretive translation by Reb Zalman Schacter-Shalomi)

Listen you Yisrael person, יהוה who Is, is our God. יהוה who Is, is One, Unique, All there Is.

Through Time and Space Your Glory Shines Majestic One!

Love הוה, who is your God, in what your heart is in, in what you aspire to, in what you have made your own. May these values which I connect with your life be implanted in your feelings.

May they become the norm for your children, addressing them in the privacy of your home, on the errands your run. May they help you relax, and activate you to be productive. Display them visibly on your arm. Let them focus your attention. See them at all transitions, at home and in your environment

How good it will be when you really listen and hear my directions which I give you today, for loving הוה who is your God, and acting Godly with feeling and inspiration.

Your earthly needs will be met at the right time, appropriate to the season. You will reap what you have planted for your delight and health. Also your animals will have ample feed. All of you will eat and be content.

Be careful – watch out! Don't let your cravings delude you. Don't become alienated. Don't let your cravings become your gods. Don't debase yourself to them, because the God-sense within you will become distorted.





Heaven will be shut to you. Grace will not descend. Earth will not produce. Your rushing will destroy you! And Earth will not be able to recover her good balance, in which God's gifts manifest.

May these values of mine reside in your feelings and aspirations, marking what you produce, guiding what you perceive. Teach them to your children, so that they be addressed by them in making their homes, in how they deal with traffic; when they are depressed and when they are elated. Mark your entrances and exits with them, so you will be more aware.

> Then you and your children will live out on earth, that divine promise given to your ancestors, to live heavenly days right here on this earth.

יהוה who Is said to Moshe "Speak, telling the *Yisrael* folks to make *tzitzit* on the corners of their garments, so they will have generations to follow them.

On each *tzitzit*-tassel let them set a blue thread. Glance at it, and in your seeing, remember all the other directives of ארה who Is, and act on them!

This way you will not be led astray, craving to see and want, and then prostitute yourself for your cravings. This way you will be mindful to actualize my directions for becoming dedicated to your God, to be aware that I AM הוה who is your God – the One who freed you from the oppression in order to God you. I am הוה your God.

That is the truth!







Emet v'Yatziv – True and Enduring

	וְיַצִּיב	אַמָת	Emet	v'yatziv	
AT DE	וקים	וְבָכוֹן	v'nachon	v'kayam,	
A Star A Star	ונאמו	וְיָשָׁר	v'yashar	v'ne'eman,	
	וְחָבִיב	וְאָהוּב	v'ahoov	v'chaviv,	
עלייי הַדָּבָר הַזֶּה ^{איי} הַדָּבָר הַזֶּה	וְנָעִים	ןנֶחְמָד	v'nech'mad	v'na-im,	
לעולם ועד	וְאַדִּיר	וְבוֹרָא	v'norah	v'adir,	
1 E. 24	וּמְקַבָּל	ומתקן	u-m'tukan	u-m'kubal,	
HALLAN HULLING	ְוְיָפֶה	וְטוֹב	v'tov	v'yafeh	
	וּזֶה עָלֵינוּ	הַדָּבָר הַ	ha-davar ha-	zeh aleynu	
	וָעֶד	לְעוֹלָם	l'olam va-ed!	1	

This meditative "mantra-style" text is a stream of Hebrew words of praise: True, enduring, correct, straight and true, firm, beloved....sweet, pleasant, precious... is Your teaching forever.

You are First and Last! True and Everlasting Power for us and our ancestors! Source of Creation, Redemption and Deliverance! You are the One Source!

על הראשונים ועל האחרונים Al ha-rishonim v'al ha-acharonim דַבַר טוֹב וִקַיָּם לְעוֹלָם וָעֵד. davar tov v'kayam l'olam va-ed! אמת ואמונה חק ולא יעבר. Emet ve-munah, chok v'lo ya'avor. אמת שאתה הוא יהוה אלהינו Emet, shah-Ata hu יהוה Eloheynu, ואלהי הורינו v'Eylohey ho-reynu. מַלְכֵּנוּ מֵלֵך הוֹרֵינוּ גֹאָלֵנוּ Mal'keynu Melech ho-reynu, goaleynu, גאל אבותינו ואמותינו Goel avoteynu v'imoteynu, יוצרנו צור ישועתינו yotz'reynu tzur y'shua-teynu, פּוֹדֵנוּ וּמַצִּילֵנוּ מֵעוֹלַם שְׁמֵך podeynu u-matzileynu, mey-olam Sh'mecha! אין אלהים זולתק. Eyn Elohim zulatecha! אמת אתה הוא ראשון Emet Ata hu rishon ואתה הוא אחרון v'Ata hu acharon! וּמִבַּלְעָדֶיךּ אֵין לָנוּ מֵלֵה u-mi-bal'adecha eyn lanu Melech גואל ומושיע. Goel u-Moshia!

For personal use 20. Do not duplicate.



The Once and Future Promise

We stand on the shore of the Sea of Reeds the waters part before our eyes! We join with Miriam and Moshe to sing our song of joy to You!

משה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל לְךָ עָנוּ שִׁירָה בְּשִׂמְחָה רַבָּה וְאָמְרוּ כֵלָם:

Mi chamocha ba-eylim יהוה Mi kamocha nedar ba-kodesh Norah t'hilot oseh feleh

Who is like You among the powers! Who is like You, awesome in holiness, author of wonders!

Shirah chadashah shib'chu g'ulim l'Shim-cha Al sfat ha-yam, yachad kulam hodu v'him'lichu v'amru:

At the shore of the Sea, the redeemed ones sang a new song of praise to Your Name. Together all called out:

יהוה" yim'loch l'olam va-ed." "הוה" will be our Power as long as space and time endure!"

Rock of Yisrael, ARISE to help your people Yisrael, Fulfill Your promise of redemption for Yehudah and Yisrael. "Shaper of all the Powers of the Universe" is Your Name, Holy One of Yisrael.

Baruch Ata ההוה, Gaal Yisrael.

A Fountain of Blessing are You יהוה Redeeming Power of Yisrael. מִי־כָמֹכָה בָּאֵלִם יהוה מִי כָּמֹכָה נָאָדָר בַּקֹדֶשׁ נוֹרָא תְהַלֹת עֹשֵׂה כֶּלֶא.

שִׁירָה חֲדָשָׁה שִׁבְּחוּ גְאוּלִים לְשִׁמְדְ עַל שְׁפַת הַיָּם יַחַד כֵּלֶם הוֹדוּ וְהָמְלִיכוּ וְאָמְרוּ:

יהוה יִמְלֹדְ לְעוֹלָם וָעֶד:

צוּר יִשְׂרָאֵל קוּמָה בְּעֶזְרַת יִשְׂרָאֵל וּפְדֵה כִנְאָמֶד יְהוּדָה וְיִשְׂרָאֵל. גֹּאֲלֵנוּ יהוה צְּבָאוֹת שְׁמוֹ קְדוֹשׁ יִשְׂרָאֵל.

> בָּרוּך אַתָּה יהוה גָּאַל יִשְׂרָאֵל:

For personal use on Do not duplicate.



Amidah

עמידה

Standing Prayer

The Shabbat Amidah has seven blessings, seven opportunities for laying bare our most vulnerable private self before the One Self with whom pretense is useless. This is one of the most powerful meditations in Jewish spiritual practice. The Hebrew text, when memorized and softly chanted (or *davvened*), is an hypnotic mantra enabling the "*davven*-er" to use its images as aids to deep inner work. Seven is the number of Shabbat: creation completed, creation's purpose fulfilled. To aid your journey, three versions of the Amidah are here: A Hebrew Amidah, an image-oriented Amidah using visualizations (pg. 36) and an interpretive Amidah for English *davvenen*'(pg. 40). Of course, Amidah time can also be used for the personal, silent meditation of your heart.

Amidah for Hebrew davvenen'

אַדֹנָי שְׂפָתַי תִּפְתָח וּפִי יַגִּיד הְהִלָּתֶך:

בְּרוּהָ אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאָמּוֹתֵינוּ אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי שְׂרָה אֱלֹהֵי יִצְחָק אֱלֹהֵי רִבְקָה וַאלֹהֵי יַצְקֹב אֱלֹהֵי רָחֵל וַאלֹהֵי לֵאָה

Adonay s'fatay tif'tach, u-fi yagid t'hilatecha Open up my lips (widen the river banks of my soul) and I will sing Your praises!

A Fountain of Blessings are You יהוה God to each of us and our ancestors. Baruch Ata יהוה, Eloheynu v'Elohey avoteynu v'imoteynu: Elohey Avraham; Elohey Yitzhak, v'Elohey Ya'akov. Elohey Sarah; Elohey Rivkah; Elohey Rachel; v'Elohey Leah. Great! Mighty! Awesome! Ancient Source of Kindness.

Ha-El, ha-Gadol, ha-Gibor, v'ha-Norah El Elyon! Gomel chasadim tovim v'koneh ha-kol; v'zocher chasdey avot v'ima-hot, u'may-vee g'ulah livney v'neyhem; l'ma'an Sh'mo b'ahavah!

(on Shabbat Shuvah add: Zochreynu l'chayyim Melech chofeytz ba-chayyim, v'chatveynu b'sefer ha-chayyim l'ma'ancha Elohim Chayyim. Source of Life, remember us for Life... and write us in the Book of Life!)

Melech ozeyr, u-moshia u-mageyn. Baruch Ata יהוה, mageyn Avraham, v'ezrat Sarah! A Fountain of Blessings are You, Holy One, Shield of Avraham, Protector of Sarah!

הָאֵל הַגָּדוֹל הַגִּבּוֹר וְהַנּוֹרָא - אֵל עֶלְיוֹן גּוֹמֵל חֲסָדִים טוֹבִים וְקוֹנֵה הַכּּל וְזוֹכֵר חַסְדֵי אָבוֹת וְאִמָּהוֹת וּמֵבִיא גְאֻלָה לְבְנֵי בְנֵיהֶם לְמַעַן שְׁמוֹ בְּאַהֲבָה:

(on Shabbat Shuvah add זַכְרֵנוּ לְחַיִים מֶלֶךְ חָפֵץ בַּחַיִים וְכָתְבֵנוּ בְּסֵפֶר הַחַיִּים לְמַעַנְך אֱלֹהִים חַיִים.)

> מֶלֶךְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגֵן: בְּרוּךְ אַתְּה יהוה מְגֵן אַבְרָהָם וְעֶזְרָת שְׁרָה:

אַתָּה גִּבּוֹר לְעוֹלָם אֲדֹנָי מְחַיֵּה מֵתִים אַתָּה רַב לְהוֹשִׁיעַ:

in summer add the prayer for dew): מוֹרִיד הַטָל) in winter add the prayer for rain): מַשִׁיב הַרוּח וּמוֹריד הגשׁם)

מְכַלְבֵּל חַיִּים בְּחָסֶד. מְחַיֵּה מֵתִים בְּרַחֲמִים רַבִּים. סוֹמֵך נוֹפְלִים וְרוֹפֵא חוֹלִים וּמַתִּיר אֲסוּרִים. וּמְקַיֵּם אֱמוּנְתוֹ לִישֵׁנֵי עָפָר. מִי כָמוֹך בַּעַל גְּבוּרוֹת וּמִי דּוֹמֶה לְךָ. מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה: וּמִי דּוֹמֶה לְךָ. מֶלֶךְ מֵמִית וּמְחַיֶּה וּמַצְמִיחַ יְשׁוּעָה:

> וְגָאֶמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים. בָּרוּך אַתָּה יהוה מְחֵיֵּה הַמֵּתִים:

The Communal Shacharit Kedusha

(To davven Musaf, replace this Shacharit Kedusha and pg. 33 with the Musaf texts on pgs. 66-67. Resume at the top of pg. 34)

ּנְקַדֵּשׁ אֶת שִׁמְדָ בָּעוֹלָם כְּשֵׁם שֶׁמַּקְדִּישִׁים אוֹתוֹ בִּשְׁמֵי מְרוֹם כַּכְּתוּב עַל יַד נְבִיאֶד וְקָרָא זֶה אֶל זֶה וְאָמַר: קִדוֹש קְדוֹש קִדוֹש יהוה צְּבָאוֹת מלא כל הארץ כּבוֹדוֹ.

אָז בְּקוֹל רַעַשׁ גָּדוֹל אַדִּיר וְחָזָק מַשְׁמִיעִים קוֹל מִתְנַשְׂאִים לְעֵמַת שְׂרָפִים לְעֵמָתָם בָּרוּךְ יֹאמֵרוּ:

בָּרוּך כִּבוֹד יהוה מִמְקוֹמוֹ.

מִמְקוֹמְדָ מַלְכֵּנוּ תוֹפִּיעַ וְתִמְלֹדָ עָלֵינוּ כִּי מְחַכִּים אֲנַחְנוּ לָדְ. מָתַי תִּמְלֹדְ בְּצִיּוֹן בְּקָרוֹב בְּיָמֵינוּ לְעוֹלָם נָעֶד תִּשְׁכּוֹן. תִּתְגַּדַל וְתִתְקַדַּשׁ בְּתוֹדְ יְרוּשָׁלַיִם עִירְדָ לְדוֹר וָדוֹר וּלְנֵצַח נְצָחִים. Ata gibor l'olam Adonay. m'chayey meytim Ata, rav l'hoshia. You are the Mighty Power who brings life to the deadened with Your loyal love and nurturance. (Moreed ha-tal) (Masheev ha-ruach u-moreed ha-gashem)

M'chalkeyl chayim b'chesed, m'chayey meytim b'rachamim rabim, someych noflim, v'rofey cholim, u-matir asurim, u-m'kayeym emunato liy'sheyney afar. Mi chamocha ba'al g'vurot, u-mi domeh lach. Melech mey-meet u-m'chayeh u-matz-mi-ach y'shuah. V'ne'eman Ata l'ha-chayot meytim. Baruch Ata יהוה, m'chayey ha-meytim

You sustain all that lives with loyal love, You give new life to the dead, raise up those who fall, heal the sick, free the captive, and remain faithful to all life. Who compares to YOU, Source of life and death, who makes salvation sprout anew! A Fountain of Blessings are You, Holy One, giving new life to the deadened.

N'kadeysh et Shim-cha ba-olam k'shem sheh-mak'dishim oto b'shmey marom, ka-katuv al yad n'vee-echa v'kara zeh el zeh, v'amar:



KADOSH! KADOSH! KADOSH! 4 דרוה TZ'VAOT --M'LOH CHOL HA-ARETZ K'VODO!

Az b'kol ra-ash gadol adir v'chazak mash'mi-im kol mit'nasim l'umat S'rafim l'u-matam baruch yomeyru:

BARUCH K'VOD יהוה MIM'KOMO!

Let us declare Your Name holy throughout the expanses of time and space, in the physical realm and far beyond, just like in the vision of (Ezekiel) the Prophet: "And the angelic Seraphim called one to the other: Holy! Holy! Holy! is the Living Source of Multiplicity! Everything is saturated with the Divine Presence! With a stirring mighty chorus the angels call to the Seraphim: "A Fountain of Blessings flows from the Place of איירינות איין."

Reveal Yourself! Establish Your dwelling among us, in Zion, in Jerusalem, for all eternity. Mim'kom'cha mal'keynu tofee-ah v'tim'loch aleynu ki m'chakim anachnu lach. Matay tim'loch b'tzion b'karov b'yameynu l'olam va-ed tishkon. Tit'gadal v'tit'kadash b'toch Y'rushalayim ir-cha l'dor va-dor u-l'netzach n'tzachim. ְּזְעֵינֵינוּ תִרְאֶינָה מַלְכוּתֶה כַּדְּבָר הָאָמוּר בְּשִׁירֵי עִּזֶּה עַל יְדֵי דְוִד מְשִׁיחַ צִּדְקֶהּ: יִמְלֹהְ יהוה לְעוֹלָם אֱלֹהֵיָה צִיּוֹן לְדֹר וְדֹר הַלְלוּיָה.

> ּלְדוֹר וָדוֹר גַגִּיד גַּדְלֶה וּלְנֵצַח נְצָחִים קְדֵשָׁתְהָ נַקְדִישׁ וְשִׁרְחֲהָ אֶלהֵינוּ מִפּינוּ לֹא יָמוּשׁ לְעוֹלָם וָעֶד כִּי אֵל מֶלֶך גָּדוֹל וְקָדוֹשׁ אָתָה.

> > בְּרוּך אַתָּה יְהוֹה הָאֵל הַקָּדוֹש. (. הַמָּלֶד הַקָּדוֹש: on Shabbat Shuvah conclude)

Short kedusha bracha for use in private davvenen':

אַתָּה קִדוֹשׁ וְשִׁמְדָ קִׁדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל יוֹם יְהַלְלוּדָ סֶלָה. בְּרוּךָ אַתָּה יהוה הָאֵל הַקָּדוֹשׁ.

(. הַמֶּלֶך הַקָּדוֹשׁ.) on Shabbat Shuvah conclude

יִשְׂמַח משֶׁה בְּמַתְּנַת חֶלְקוֹ כִּי עֶבֶד נָאֶמָן קָרָאתָ לּוֹ. כְּלִיל תִּפְאֶרֶת בְּרֹאשׁוֹ נָתַתָּ בְּעָמְדוֹ לְפָנֶידָ עַל הַר סִינִי. וּשְׁנֵי לוּחוֹת אֲבָנִים הוֹרִיד בְּיָדוֹ וְכָתוּב בְּהֶם שְׁמִירַת שֵׁבָּת. וְכֵן כָּתוּב בְּתוֹרָתֶדָ:

ּוְשָׁמְרוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת הַשַּׁבָּת לַעֲשׂוֹת אֶת הַשַּׁבָּת לְדֹרֹתָם בְּרִית עוֹלָם. בֵּינִי וּבֵין בְּנֵי יִשְׁרָאֵל אוֹת הִיא לְעֹלָם כִּי שֵׁשֶׁת יָמִים עָשָׂה יהוה אֶת הַשְׁמַיִם וְאֶת הָאָרֶץ וּבֵיוֹם הַשְׁבִיעִי שָׁבַת וַיִּנְּפַשׁ.

יִשְׂמְחוּ בְמַלְכוּתְדָ שׁוֹמְרֵי שַׁבָּת וְקוֹרְאֵי עֹנֶג עֵם מְקַדְּשֵׁי שְׁבִיעִי כֵּלָם יִשְׂבְּעוּ וְיִתְעַוְּגוּ מִטּוּבֶדָּ וּבַשְׁבִיעִי רָצִיתָ בּוֹ וְקִדַּשְׁתּוֹ חֶמְדַּת יָמִים אוֹתוֹ קָרָאתָ זֵכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית. V'ey-ney-nu tir'enah mal'chu-techa ka-davar ha-amur b'shirey uzecha al y'dey David m'shiach tzid'kecha: Yimloch יהוה 'l'olam, Elohayich tzion, l'dor va'dor, Hall'luYah! Let our eyes witness Your Malchut – Your Shekhinah/Presence– just as David sang: "Your God, Zion, will manifest in each generation! Hall'luYah!"

L'dor va-dor nagid god'lecha u-l'netzach n'tzachim kedushat'cha nak'deesh. V'shiv'cha-cha Eloheynu me-pee-nu lo yamoosh l'olam va-ed. Ki El Melech gadol v'kadosh Ata! Baruch Ata יהרה ha-El ha-Kadosh!

We'll tell of Your greatness and holiness throughout the generations. Our mouths won't cease! You are a Fountain of Blessings, a Great and Holy Power!

Ata kadosh v'shimcha kadosh u-k'doshim b'chol yom y'hall'lu-cha, selah. Baruch Ata יהוה ha-El ha-Kadosh. You are Holy and all holy beings praise You continually!

Moshe Your true servant, rejoiced before You on Mt. Sinai, bringing to us the two tablets which said: "Be guardians of *Shabbat* in every generation..."

V'shamru v'ney Yisrael et ha-Shabbat, la'asot et ha-Shabbat l'dorotam brit olam. Beyni u-veyn b'ney Yisrael, ot hee l'olam ki sheshet yamim asah הווה et ha-shamayim v'et ha-aretz u-vayom ha-sh'vee-ee shavat va-yinafash.

The Children of *Yisrael* will be guardians of *Shabbat* for all generations! It is a covenant for as long as space and time endure, between Me and the Children of *Yisrael*. For in six "days" הוחי made the physical realms; and on the seventh day *Shabbat* unfurled, and soul was imparted to the world.

Yis'm'chu v'mal'chut'cha shom'rey Shabbat kor'ey oneg. Am m'kad'shey sh'vee-ee kulam yis'b'u v'yit-an'gu mi-tuvecha! May everyone who keeps Shabbat holy be filled with delight! For You also took pleasure in the seventh day calling it the most desirable of days, a reminder of the flaring-forth of Creation. אֶלהֵינוּ וֵאלהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאָמּוֹתֵינוּ רְצֵה בִמְנוּחָתֵנוּ. קַדְּשֵׁנוּ בְּמִצְוֹתֶידְ וְתֵן חֶלְקֵנוּ בְתוֹרְתֶדְ שַׂבְּעֵנוּ מִסּוּבֶדְ וְשַׂמְחֵנוּ בִּישׁוּעָתֶדְ וְטַהֵר לִבֵּנוּ לְעָבְדְדָ בֶּאֶמֶת וְהַנְחִילֵנוּ יהוה אֶלהֵינוּ בְּאַהֲבָה וּבְרָצוֹן שַׁבַּת קַדְשֶׁדְ וְיַנוּחוּ בָה יִשְׂרָאֵל מְקַדְשֵׁי שְׁמֶדָ. בְּרוּדְ אַתָּה יהוה מִקַדֵּשׁ הַשֵּׁבָּת:

ַצָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ בְּעַמְּדְ יִשְׂרָאֵל וְלַהֵב חְפִלָּתָם בְּאַהֲבָה תְקַבֵּל בְּרָצוֹן וּתְהִי לְרָצוֹן תָּמִיד עֲבוֹדַת שְׁרָאֵל עַמֶּךָ.

(When Shabbat coincides with Rosh Chodesh or a Festival add:

אֱלֹהֵינוּ וֵאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאִמוֹתֵינו יַעֲלֶה וְיָבֹא וְיָגִיעַ וְיֵרָאֶה וְיֵרָאֶה וְיָדָאֶה וְיָשָׁמַע וְיִפָּקֵד וְיָזָכֵר זִכְרוֹנֵנוּ וּפִקְדוֹנֵנוּ וְזִכְרוֹן אֲבוֹתֵינוּ וְזִכְרוֹן מָשִׁיחַ בֶּן דָּוִד עַבְדֶּה וְזִכְרוֹן יְרוּשְׁלַיִם עִיר קִדְשֶׁד וְזִכְרוֹן כָּל עַמְּה בֵּית יִשְׂרָאֵל לְפָנֶיה לִפְנֵיה לִפְנֵיה לְטוֹבָה לְחֵן וּלְחֶסֶד וּלְרַחֲמִים לְחֵיִים וּלְשָׁלוֹם בִּיוֹם

(:on Rosh Chodesh) ראש הַחוֹדֵשׁ

(on Pesach) הג הַמַצוֹת (son Pesach)

(:on Sukkot) חג הַסַּכּוֹת

ַהַזֶּה. זָכְרֵנוּ יהוה אֱלֹהֵינוּ בּוֹ לְטוֹבָה וּפָקְדֵנוּ בוֹ לִבְרָכָה וְהוֹשִׁיצֵנוּ בוֹ לְחַיִים וּבִדְבַר יְשׁוּעָה וְרַחֲמִים חוּס וְחָנֵנוּ וְרַחֵם עָלֵינוּ וְהוֹשִׁיצֵנוּ כִּי אֵלֶידָ צֵינֵינוּ כִּי אֵל מֶלֶדְ חַנוּן וְרַחוּם אָתָה.

וְתֶחֶזֶינָה אֵינֵינוּ בְּשׁוּרְךָ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בָּרוּך אַתָּה יהוה הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן.

מוֹדִים אֲנַחָנוּ לָךְ שָׁאַתַּה הוּא יהוה אֵלהֵינוּ וֵאלהֵי אַבוֹתֵינוּ וָאָמּוֹתֵינוּ לְעוֹלָם וַצֵּד צוּר חַיֵּינוּ מָגֵן יִשְׁצֵנוּ על ּלְדוֹר וָדוֹר גוֹדֵה לִדְ וּנִסַפֵּר חִהִלָּתֵדָ. אתה הוא לה נִשְׁמוֹתֵינוּ הַפּּקוּדוֹת ועל בּיַדָּך המסורים יום עמנו ועל נפלאותיה וטובותיה ר נסיד שבכל כי לא כלו וַבקר וִצַהַרִים. הַטּוב ערב עת לא תַמּוּ חַסַדֵיך מֵעוֹלָם קוּינוּ כּי רחמיד והמרחם יתברך ויתרומם שמך מלפנו תמיד ועל כּלַ רִתָּוֹב לְחַיִים טוֹבִים כָּל בְּנֵי בְרִיתֶךָ.) :on Shabbat Shuvah add) רָעורָם וָאָד.

For personal use $\partial_{\mathbf{F}} \mathbf{A}$. Do not duplicate.

God of our parents, accept our rest. Help us be sacred beings through the guidance of Your spiritual practices, Your *mitzvot*, Your Torah, so we will feel fully nourished by Your goodness. Purify our hearts to serve You in truth. Let us inherit Your sacred *Shabbat* with love and desire. Sacred Essence, A Fountain of Blessings are You, making *Shabbat* holy.

Take pleasure in *Yisrael* Your people, lovingly accept our passionate prayer.

On Rosh Chodesh and Festivals:

God of our ancestors, remember us just as You remembered those who came before us. Remember David Your servant, Jerusalem Your city, and all Your people everywhere. Grant us safety, well-being, compassion, life and peace on this Festival of – Rosh Chodesh – The Feast of Matzah

– Sukkot

Remember us today for good and grant us a life filled with blessing.

May our eyes behold Your return to Zion. A Fountain of Blessings are You, bringing Your *Shekhinah* home to Zion.

We thank You, for You are The Breath of Life, our Source, God of our ancestors – firm, enduring Source of Life! We give praise for our lives, our souls, for daily miracles, and the wonder of it all! Source of ceaseless nurture, we align ourselves with You.

For all this, may Your Holy Name be blessed and raised high forever!



וְכֹל הַחַיִּים יוֹדוּדָ סֶּלָה וִיהַלְלוּ אֶת שִׁמְדָ בֶּאֱמֶת הָאֵל יְשׁוּעָתֵנוּ וְעֶזְרָתֵנוּ סֶלָה. בָּרוּדָ אַתָּה יהוה הַטּוֹב שִׁמִדָ וּלִדְ נַאֵה לְהוֹדוֹת.

אֶלהֵינוּ וֵאלהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאָמּוֹתֵינוּ בְּרְכֵנוּ בַבְּרָכָה הַמְשֵׁלֶשֶׁת בַּתּוֹרָה הַכְּתוּבָה עֵל יְדֵי מֹשֶׁה עַרְדֶּדְ הָאֲמוּרָה מִפּּי אַהֲרוֹן וּבָנָיו כּהֲנִים עַם קְדוֹשֶׁךְ כָּאָמוּר. יַבְרֶכְרָ יהוה וְיִשְׁמְרֶדְ. יִבְרֶכְרָ יהוה פָּנָיו אֵלֶיךּ וִיחֻנֶּךָּ. ישָׁא יהוה פָּנָיו אֵלֶיךְ וְיָשֵׁם לְךָ שָׁלוֹם. all respond בּן יְהִי רָצוֹן יִשָּׂא יהוה פָּנָיו אֵלֶיךָ וְיָשֵׁם לְךָ שָׁלוֹם.

> ּשִּׁים שָׁלוֹם טוֹבָה וּבְרָכָה בָּעוֹלָם חֵן וָחֶסֶד וְרַחֲמִים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל עַמֶּךָ.

בְּרְכֵנוּ אָבִינוּ כִּלְנוּ כְּאֶחָד בְּאוֹר פָּנֶידְ כִּי בְאוֹר פָּנֶידְ נָתַתְּ לְנוּ יהוה אֱלהֵינוּ תּוֹרַת חַיִּים וְאַהֲבַת חֶסֶד וּצְדָקָה וּבְרָכָה וְרַחֲמִים וְחַיִּים וְשָׁלוֹם. וְטוֹב בְּעֵינֶידְ לְבָרֵדְ אֶת עַמְדְ יִשְׂרָאֵל בְּכָל עֵת וּבְכָל שָׁעָה בִּשְׁלוֹמֶדָ.

(on *Shabbat Shuvah* add: בְּסֵפֶר חַיִּים בְּרָכָה וְשָׁלוֹם וּפַרְנָסָה טוֹבָה נִזְּכֵר וְנִפָּתֵב לְפָנֶיהְ אֲנַחְנוּ וְכָל עֵמְּך בֵּית יִשְׂרָאֵל לְחַיִּים טוֹבִים וּלְשָׁלוֹם.)

> בְּרוּדְ אַתָּה יהוה הַמְבָרֵדְ אֶת עַמּוֹ יִשְׂרָאֵל וְכָל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל בַּשְׁלוֹם.

Each living thing praises You and sings *Hall'lu* in its unique way, with its own truth. A Fountain of Blessings are You Holy One, goodness is Your essence, and to thank You is pleasure.

God of our ancestors, bless us with the threefold blessing written in the Torah of *Moshe*, Your servant, and spoken by *Aharon* and his sons, the *Cohanim*: (respond: *keyn y'hee ratzon* – so may it be!) May *y'hee ratzon* – so may it be!) May *i*file bless you and guard you. May the face of אור להוה grace upon you. May *הוה* turn toward you and grant you *shalom*.

Sim shalom, tova u-v'racha ba-olam, cheyn, va-chesed v'rachamim aleynu v'al kol Yisrael amecha. Place peace, good and blessing, loyal love and compassion upon us.

Barcheynu avinu kulanu k'echad b'or panecha. Our Source, bless us all together in Your Light, for that is the Light of Torah, Life, Love, Loyalty, Correct Action, Blessing, Nurture, Wholeness, Completeness and Peace.

(On Shabbat Shuvah add: May we be written in the Book of Life, blessing and peace! B'sefer chayyim, bracha v'shalom, u-far'nasah tovah, nizacheyr v'ni-kateyv l'fanecha. Anachnu v'chol am-cha beyt Yisrael, l'chayyim tovim u-l'shalom.)

You are a Fountain of Blessings, blessing Your people and all who dwell on earth with *Shalom*.

(continue on pg. 44)

Sha'alu Sh'lom Y'rushalayim...... Shalom, Shalom....... Salaam, Salaam.

שַׁאֲלוּ שָׁלוֹם יִרוּשֵׁלַיִם. שֵׁלוֹם שֵׁלוֹם.

Pray for the peace of *Yisrael*. Pray for the peace of *Yishmael*. Pray for the peace of all the world. The whole world shall live in peace



(Psalm122:6 - English lyrics and melody by Joseph and Nathan Segal) (Both we who are *Yisrael*/Jews and the children of *Yishmael*/Arabs are descendants of our ancestor Avraham. We pray for peace for both our peoples, and for Jerusalem, City of Peace.)

For personal use or 50 Do not duplicate.

The Amidah in Guided Imagery

-adapted from "Amidah in Movement" by Talia deLone in P'nai Or Religious Fellowship Siddur Or Chadash 1989

1. Avot: We call upon our Ancestors for Support in our Journey.

The image

Visualize Avraham and Sarah standing before you. They can be seen as two radiant light sources. Extend from them two rays of interwoven light. The light forms a chain that comes down through the generations into you. Receive the light from your feet. Connect it to the ground. Allow the light to grow up around you, following your spine until it comes to rest on the crown of your head. Spiral it down until you are enclosed in this light. The light is your protection.

Once you have established the image, chant its blessing:

ָאֶלֶדְ עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגַן. בָּרוּדְ אַתָּה יהוה מָגַן אַבְרָהָם וְעָזְרַת שָׂרָה:

Melech Ozeyr u-Moshia u-Mageyn. Baruch Ata הוה, mageyn Avraham v'ezrat Sarah.

Helping, saving and protecting Power! A Fountain of Blessing are You, Holy One, protector of Avraham, supporter of Sarah.

2. Chesed and Gevurah : We Open to Divine Expansiveness and Power.

The Image

See yourself in a time of your life in which you felt lost, confused, despairing. See a light come into your heart. Allow it to grow until you shine with your own Source. Imagine yourself lying down at first, and gradually, as the light fills you, you come to standing.

The Blessing

וְנֵאֵמָן אַתָּה לְהַחֵיוֹת מֵתִים. בָּרוּך אַתָּה יהוה מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

V'ne-eman Ata l'ha-chayot meytim. Baruch Ata יהוה, m'chayey ha-meytim.

Loyal restorer of life! A Fountain of Blessing are You, Holy One, restorer of life to the deadened.

(The Amidah in imagery continues on next page)

3. Kedushat Ha-Shem: We Name the Holy

The Image

Breathe in and out, seeing the purity of your breath come into your body. Breathe out slowly, allowing all impurities to leave you. Experience the wholeness and completeness of each breath. Feel its circularity, its roundness, its holiness. God's Name is in each breath.

The Blessing

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשִׁמְדָ קָדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל יוֹם יְהַלְלוּדָ. פֶּלָה. בָּרוּך אַתָּה יהוה הָאֵל הַקָּדוֹש:

Ata kadosh, v'shimcha kadosh, u-k'doshim b'chol yom y'hal'lu-cha. Selah. Baruch Ata הוה, ha-El ha-Kadosh.

You are Holy, Your name is Holy. All holy beings hail You each day. A Fountain of Blessing are You, Holy One, Breath-of-Life, Sacred Power.

4. Kedushat Ha-Yom: We Open Ourselves to the Sacred in Shabbat

The Image

Rabbi Abraham Joshua Heschel taught: "The meaning of Shabbat is to turn from the results of creation to the mystery of creation; from the world of creation to the creation of the world."

Look around the space you are in. Allow your eyes to see each object, each person fresh and new, as if you were seeing them for the first time. Appreciate with delight the creation process that brought all this into being. Can you feel how, by your very looking, you are creating the world you see? Rest in your delight in this way of seeing.

The Blessing

בָּרוּך אַתָּה יהוה מִקַדֵּשׁ הַשַּׁבָּת:

Baruch Ata הוה, m'kadeysh ha-Shabbat! A Fountain of Blessing are You, Holy One, making Shabbat sacred.

(The Amidah in imagery continues on next page)

5. Avodah : We Open Ourselves to Sacred Service

The Image

See yourself as a flame, offering yourself to God. Feel the flame burning inside you. Feel your longing, your desire to know God, to serve God. Experience the great yearning that rests in that flame.

The Blessing

וְתָחֶזֶינָה אֵינֵינוּ בְּשׁוּרְךָ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים בְּרוּך אַתָּה יהוה הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן:

V'teche-zenah eyneynu b'shuv-chah l'Tzion b'rachamim. Baruch Ata הוה, ha-machazir Shekhinahto l'Tzion.

May our eyes behold Your loving homecoming to Zion. A Fountain of Blessing are You, Holy One, who brings Your *Shekhinah* home.

[Shekhinah is our name for the Divine Feminine, that aspect of God which dwells most closely and most intimately with us, and which most profoundly feels the pain of being exiled by our hardness of heart and alienation.]

6. *Modim* : We Open Ourselves to Gratitude

The Image

See yourself as being grounded in the earth and touching heaven. Know that you are a vessel for miracles. Contemplate for yourself some simple miracles that occur in your daily life. Find one that has happened to you this very day.

The Blessing

וְכֹל הַחֵיִים יוֹדוּהָ סֶּלָה. בָּרוּהָ אַתָּה יהוה הַטּוֹב שִׁמְהָ וּלְהָ נָאֶה לְהוֹדוֹת:

V'chol ha-chayim yoducha, Selah. Baruch Ata הוה, ha-tov shimcha, u-l'cha na-eh l'hodot.

Let all life acknowledge you! A Fountain of Blessing are You, Holy One, Your Name is Goodness and it gives us pleasure to give You thanks.

(The Amidah in imagery continues on next page)

7. Shalom: We Open Ourselves to Wholeness, Completeness, Fulfillment and Peace.

The Image

Visualize yourself bathed in light. The light is a rainbow of contentment, moving from your heart out to the people around you: into the ones you love, out into the community and beyond. See the light bathing the earth in love and peace. See what your world might look like filled with *shalom*: wholeness, completeness, perfection. Picture yourself in a place of true peace. Allow one image to grow colorful, clear and radiant. Rest in that image of yourself in *shalom*.

The Blessing

בָּרוּך אַתָּה יהוה הַמְבָרֵך אֶת עַמוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשְׁלוֹם:

Baruch Ata הוה, ha-m'vareych et amo Yisrael ba-Shalom.

A Fountain of Blessing are You, Holy One, You bless us with Shalom.

(continue on pg.44)



Amidah for English davvenen' (chanting)

(adapted from text by Rabbis Mordechai Liebling and Devora Bartnoff z"l)

1. Avot : We Call upon our Ancestors for Support in our Journey.

We bless You Infinite Source who empowers us, In whom our forebears found their strength: Power of Avraham, Power of Yitzhak, Power of Ya'akov Power of Sarah, Power of Rivkah, Power of Rachel, Power of Leah, Power of all who hear truth age after age, Boundless, vibrant, awesome, sublime, Surrounding and filling all space and time. Gradually embracing all things into One. We bless the Infinite Source, alive within us.

ָּכֶלֶך עוֹזֵר וּמוֹשִׁיעַ וּמָגַן. בָּרוּך אַתָּה יהוה מָגַן אַבְרָהָם וְעָזְרַת שָׂרָה:

Melech Ozeyr u-Moshia u-Mageyn. Baruch Ata יהוה, mageyn Avraham v'ezrat Sarah.

Helping, saving and protecting Power! A Fountain of Blessing are You, Holy One, protector of Avraham, supporter of Sarah.

2. Chesed and Gevurah : We Open to Divine Expansiveness and Power.

Who is like You! Source of all strength, Source of all compassion, all healing. Inspiration in time of despair, Keeping alive our ideals, hopes and dreams, Making the dead live again through us,

וְנֵאֱמָן אַתָּה לְהַחֲיוֹת מֵתִים. בָּרוּך אַתָּה יהוה מְחַיֵּה הַמֵּתִים:

V'ne-eman Ata l'ha-chayot meytim. Baruch Ata הוה, m'chayey ha-meytim.

Loyal restorer of life! A Fountain of Blessing are You, Holy One, restorer of life to the deadened.

(The Amidah for English chanting continues on next page)

3. Kedushat Ha-Shem : We Name the Holy

Holy are You, And we who are holy praise You daily for all eternity! Holy is all life in the world. Holy are all who struggle for freedom, Who reveal the sacred in each living being.

אַתָּה קָדוֹשׁ וְשִׁמְדָ קָדוֹשׁ וּקְדוֹשִׁים בְּכָל יוֹם יְהַלְלוּדָ. סֶּלָה. בָּרוּך אַתָּה יהוה הָאֵל הַקָּדוֹש:

Ata kadosh, v'shimcha kadosh, u-k'doshim b'chol yom y'hal'lu-cha. Selah. Baruch Ata הוה, ha-El ha-Kadosh.

You are Holy, Your Name is Holy. All holy beings hail You each day. A Fountain of Blessing are You, Holy One, Breath-of-Life, Sacred Power.

4. Kedushat Ha-Yom: We Open Ourselves to the Sacred in Shabbat

May my heart be open to envision a world yet to be, A world of fulfillment, justice and peace. We will rest and celebrate on *Shabbat*, Your sacred day. Lifting our voices as one, We will delight in our love for each other, A foretaste of the way things will be!

בָּרוּך אַתָּה יהוה מְקַדֵּשׁ הַשֵּׁבָּת:

Baruch Ata יהוה, m'kadeysh ha-Shabbat!

A Fountain of Blessing are You, Holy One, making Shabbat holy!

(The Amidah for English chanting continues on next page)

5. Avodah : We Open Ourselves to Sacred Service

We bless the One who enables us to feel deeply, To know our needs, and the needs of our world. May our actions flow with Your goodness, grace, love and care. May our prayer arise and find acceptance with love. May our lives turn always towards You, So Your *Shekhinah* will dwell within us always.

וְתֶחֶזֶינָה אֵינֵינוּ בְּשׁוּבְדְ לְצִיּוֹן בְּרַחֲמִים. בְּרוּדְ אַתָּה יהוה הַמַּחֲזִיר שְׁכִינָתוֹ לְצִיּוֹן:

V'teche-zenah eyneynu b'shuv-chah l'Tzion b'rachamim. Baruch Ata הוה, ha-machazir Shekhinahto l'Tzion.

May our eyes behold Your loving homecoming to Zion. A Fountain of Blessing are You, Holy One, who brings Your *Shekhinah* home.

[Shekhinah is our name for the Divine Feminine, that aspect of God which dwells most closely and intimately with us, and which most profoundly feels the pain of being exiled by our hardness of heart and alienation.]

6. *Modim* : We Open Ourselves to Gratitude

We are thankful for all the generations that came before us, For our parents who brought us into this world, For the miracles that greet us every day, For morning, noon and night, For the joy of continual discovery,

For the beauty that surrounds us and is us.

For all these things may Your Name be praised forever.

וְכֹל הַחַיִּים יוֹדוּהָ סֶּלָה. בָּרוּהָ אַתָּה יהוה הַטּוֹב שִׁמְהָ וּלְהָ נָאֶה לְהוֹדוֹת:

V'chol ha-chayyim yoducha, Selah.

Baruch Ata הוה, ha-tov shimcha, u-l'cha na-eh l'hodot.

Let all life acknowledge you! A Fountain of Blessing are You, Holy One, Your Name is Goodness and it gives us pleasure to give You thanks.

⁽The Amidah for English chanting continues on next page)

7. Shalom: We Open Ourselves to Wholeness, Completeness, Fulfillment and Peace.

Source of *Shalom:* Fulfillment and Peace May we drink deeply from the fountain of peace, Know peace in ourselves, Live in peace with our neighbors, Create peace in the world. We bless the Holy One, Creator of Wholeness, Source of Peace.

בְּרוּך אַתָּה יהוה הַמְבָרֵך אֶת עַמוֹ יִשְׂרָאֵל בַּשְׁלוֹם:

Baruch Ata הוה, ha-m'vareych et amo Yisrael ba-Shalom. A Fountain of Blessing are You, Holy One, You bless us with Shalom.





Silent Meditation after the Amidah

אֶלֹהֵי נְצוֹר לְשׁוֹנִי מֵרָע. וּשְׂפָתַי מִדַּבֵּר מְרְמָה: וְלִמְקַלְלֵי נַפְּשִׁי תִדֹם וְנַפְשִׁי כָּעָפָר לַכּל תִּהְיֶה. פְּתַח לְבִי בְּתוֹרָתֶךָ

Elohay n'tzor l'shoni mey-ra, U-s'fatay mi-daber mirmah (2x) V'lim'kal'lay nafshi ti-dom, V'nafshi keh-afar la-kol tih'yeh. P'tach libi b'Tora-techa U-v'mitz'vo-techa tir'dof nafshi.

וְכָל הַחוֹשְׁבִים עָלַי רָעָה מְהֵרָה הָפֵּר עֲצָתָם וְקַלְקֵל מַחֲשֵׁבְתָּם. עֲשֵׁה לְמַעַן שְׁמֶה. עֲשֵׁה לְמַעַן יְמִינֶה. עֲשֵׁה לְמַעַן שְׁמֶה. עֲשֵׁה לְמַעַן תּוֹרָתֶה. עַשֵּׁה לְמַעַן מְדָשֶׁתֶה. עֲשֵׁה לְמַעַן תּוֹרָתֶה. לַמַעַן יֵחָלְצוּן יְדִידֶיהָ הוֹשִׁיעָה יְמִינְה וַעֲנַנִי. יְהָיוּ לְרָצוֹן אִמְרֵי פִּי יְהוה צוּרֵי וָגוֹאֵלִי.

My God, Guard my tongue from all evil, And my lips from spouting lies. May I think before I begin to speak, May my words be gentle and wise. Help me ignore those who wish me ill. Help me be humble before all. Open my heart to Your Torah. That I know how to answer Your call.

(English lyrics and music, Juliet Spitzer)

May You guard my tongue from evil, and my lips from speaking lies. Help me ignore the taunts of my foes, and to forgive those who wrong me. Open my heart to the wisdom of Torah, so that my soul will follow the path of righteousness. May all who study destruction have their designs frustrated. May this happen for the sake of the holiness of the world. May the words of my mouth and the meditations of my heart, remain true and loving, and be acceptable in Your sight.

עשֶׁה שָׁלוֹם בִּמְרוֹמָיו הוּא יַעֲשֶׂה שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל וְעַל כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל וְאָמְרוּ: אָמֵן.

Oseh Shalom bim'romav. Hu ya'aseh Shalom aleynu, v'al kol Yisrael, v'al kol yosh'vey teyveyl. V'imru: Ameyn! May Your light show us the way to bring peace to all.

For personal use only Do not duplicate.



קדיש תתקבל *Kaddish Titkabal* The *Kaddish* that Concludes Communal Prayer

יִתְגַדַל וְיִתְקַדַשׁ שְׁמֵה רַבָּא.	Yit'gadal v'yit'kadash Sh'mey Rabba
בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵיה	b'al'ma dee vra chee-r'ootey
וַיַמְלִיהָ מַלְכוּתֵיה	v'yam'leech mal'chutey
בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל.	b'cha-yey-chon u-v'yomey-chon u-v'cha-yey d'chol Beyt Yisrael
בַּעַגָּלָא וּבִזְמַן קָרִיב	ba-a-ga-la u-vee-zman kareev,
ואמרו אמן:	v'imru: Ameyn.
יהא שמה רַבָּא מְבָרַך לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵיָא:	Y'hey Sh'mey Rabba m'va-rach l'alam, u-l'al'mey al'maya
יִתְבָּרַדְ וְיִשְׁתַבַּח וְיִתְפָאַר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשֵׂא	Yit'barach v'yish-ta-bach v'yit'pa-ar, v'yit'romam, v'yit'nasey
וִיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶּה וְיִתְהַלָּל שְׁמֵה דְקַדְשָׁא	v'yit'hadar, v'yit'aleh, v'yit'hallal Sh'mey d'Kud'sha,
בְּרִיהָ הוּא	Brich Hu!
לְעֵלָא (וּלְעֵלָא) מִן כָּל בִּרְכָתָא וְשִׁירָתָא	L'eyla (u-l'eyla) meen kol bir'chata v'shirata
אַשְׁבְּחָתָא וְנֶחֱמָתָא דַאֲמִירָז בְּעָלְמָא	toosh'b'chata v'nechemata da-amiran b'al'ma,
ואמרו אמן:	v'imru: Ameyn.
תַּתַקַבַּל צָלוֹתָהוֹן וּבָעוּתָהוֹן דְּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל	Tit'kabal tz'lot'hon u-va-oot'hon d'chol Beyt Yisrael
קַדָם אֲבוּהוֹן דִי בִשְׁמַיָּא	kadam avu-hon dee veesh'maya
ואמרו אמן:	v'imru: Ameyn
יהא שלמא רַבָּא מו שמיָא	Y'hey shlama rabba min sh'maya
וְחַיִּים עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל	v'chayim aleynu v'al kol Yisrael,
ואמרו אמן:	v'imru: Ameyn.
עשה שלום במרומיו	Oseh Shalom bim'ro-mav,
הוא יעשה שלום עלינו ועל כל ישראל	Hu ya'aseh Shalom aleynu, v'al kol Yisrael
ועל כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל	v'al kol yosh'vey tevel,
ראמרו אמן:	v'imru: Ameyn,

Magnified and sanctified is the Great Name of The One, in the universe created by divine will. May God's governance govern in your lifetime and in the life of the House of *Yisrael*, speedily, and in a time come near. And we say: *Ameyn*. We praise the Great Name, unceasing, eternally turning to eternity. May The Holy Name be blessed, acclaimed, gloried, adorned, hailed, adored, raised, and praised — the Name, the Holy Name, Blessèd Be far beyond any blessings, hymns, praises and solace uttered in this world. And we say: *Ameyn*. May the prayers of the whole House of *Yisrael* rise and find acceptance in the embrace of the One. May there be abundant peace from Heaven, and life for us and all *Yisrael*. May the Maker of Peace above continue to make peace for us and all *Yisrael* and the world. And we say: *Ameyn*. (transl. R. Heiberger, adapted)

For personal us to by. Do not duplicate.

Torah Service



On Shabbat when Hallel is sung:

Shabbat Chol HaMoed of a Festival, Shabbat Rosh Hodesh and the Shabbat of Chanukah Hallel is found on pgs. 68-71

For personal use only. Do not duplicate.

Encountering Revelation

Here I have come. I find my whole life in the scroll of a book I desire to do what You long for, my God, for Your Torah lives within me (Psalm 40:8-9 • transl: Rabbi Burt Jacobson)



אֵין כָּמוֹדָ בָאֶלֹהִים יהוה וְאֵין כְּמַעֲשֶׂידָ. מַלְכוּתְדָ מַלְכוּת כָּל־עֹלָמִים וּמֶמְשֵׁלְתָדָ בְּכָל־דוֹר וָדוֹר. יהוה מֶלֶדְ - יהוה מָלָדְ - יהוה יִמְלֹדְ לְעֹלָם וָעֶד. יהוה עֹז לְעַמּוֹ יִתֵּן - יהוה יְבָרֵדְ אֶת־עַמּוֹ בַשָּׁלוֹם.

Eyn kamocha va-Elohim יהוה, v'eyn k'ma-asecha! Mal'chut'cha malchut kol olamim, u-mem'shal-t'cha b'chol dor va-dor! – Malach! יהוה – Yimloch l'olam va-ed! יהוה v'vareych et amo va-shalom.

There is none like You among the Powers, Eternal One, and nothing like Your works! You infuse all existence with Your Essence. Every generation receives Your guidance. You breathe Past, Present and Future into being. You give us strength and bless us with peace.

אַב (מְקוֹר) הָרַחֲמִים הֵיטִיבָה בִרְצוֹנְדָ אֶת־צִּיּוֹן. תִּרְנֶה חוֹמוֹת יְרוּשָׁלָיִם. כִּי בְדָ לְבַד בָּטָחְנוּ מֶֶלֶך אֵל רָם וְנִשְׂא אֵדוֹן עוֹלַמִים.

Av (M'kor) ha-Rachamim, heyteevah vir'tzoncha et-Tzion. Tiv'neh chomot Y'rushalayim! Ki v'cha l'vad batach'nu! Melech El Rahm v'Nisa, Adon Olamim.

Source of Nurturing Compassion, desire what is good for Zion – heal the brokenness of Jerusalem. We trust only in You, Highest Source, Guiding Artist of all the seen and unseen worlds.

וִיְהֵי בִּנְסוֹעַ הָאָרוֹ וַיּאמֶר משֶׁה קוּמָה יהוה וְיָפֵצוּ איְבֶידְ וְיָנֵסוּ מְשַׂנְאֶידְ מִפְּנֶידְ: כִּי מִצִּיּוֹן הֵצֵא תוֹרָה וּדְבַר־יהוה מִירוּשֶׁלָיִם: בָּרוּדְ שֶׁנְּתַן תּוֹרָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל בִּקְדֻשָּׁתוֹ:

Va-y'hi bin'soa ha-aron va-yomer Moshe: "Kuma הוה v'ya-futzu oy'vecha, v'ya-nusu m'san'echa mi-panecha! Ki mi-Tzion teytzey Torah! U'dvar הוה Y'rushalayim!" Baruch sheh-natan Torah l'amo Yisrael bi'k'dushato!

When the Ark traveled Moshe used to call out: "Rise up הוה" and may all the forces of negativity be scattered! For Torah is coming from Zion and the word of יהוה from Jerusalem!" A Fountain of Blessings is the One who gives Torah to Yisrael!

From Zohar, Parashat VaYakhel: בֵּה אֲנָא רָחֵץ. וְלִשְׁמֵה קַדִּישָׁא יַקִּירָא אֲנָא אֵמַר תִּשְׁבְּחָן. יְהֵא רַעֲנָא קֶדָמָך דְּתִפְתַּח לִבָּאִי בְּאוֹרַיְתָא וְתַשְׁלִים מִשְׁאַלִין דְּלִבָּאִי. וְלִבָּא דְכָל עַמָּך יִשְׂרָאֵל. לְטַב וּלְחַיִּין וְלִשְׁלָם: (אָמֵן)

Beyh ana racheytz. V'lish'mey kadisha yakirah ana eymar tush'b'chan. Y'hey ra-avah kadamach d'tif'tach lee-ba-ee b'oraita. V'tash'lim mish'alin d'li-ba-ee, v'liba d'chol amach Yisrael. L'tav u-l'chayyin v'lish'lam. (Ameyn.)

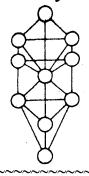
We trust in You, and praise Your Holy and glorious Name. Open our hearts to Torah and fulfill the wishes of our hearts and the hearts of all the people *Yisrael* for the good, for life and for peace.

שַׁמַע יִשְׂרָאֵל יהוה אֱלהֵינוּ יהוה אֶחָד:	Shema Yisrael, הוה Eloheynu, הוה Echad.
אֶחָד אֱלהֵינוּ גָּדוֹל אֲדוֹנֵנוּ קָדוֹשׁ שְׁמוֹ:	Echad Eloheynu, Gadol Adoneynu, Kadosh Sh'mo!
גַּדְּלוּ לַיהוה אָתִּי וּנְרוֹמְמָה שְׁמוֹ יַחְדָו:	Gadlu la- יהוה eetee u-n'rom'mah Sh'mo yach'dav.

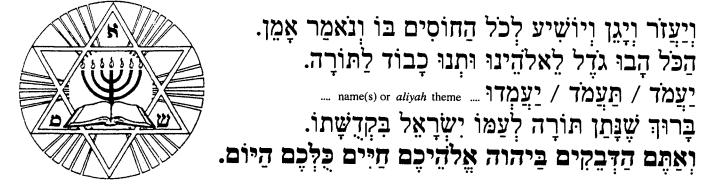
Fully Comprehend Yisrael, יהוה is our Power! יהוה is Infinite. Our Power is the great and holy unity of all that is! Enlarge your consciousness of יהוה with me! Let's raise up the Holy Name together! לְּדָּ יהוה הַגְּדֵלָּה וְהַגְּבוּרָה וְהַתִּפְאֶֶרֶת וְהַנֵּצַח וְהַהוֹד כִּי כֹל בַּשָׁמַים וּבָאָרֶץ: לְדָ יהוה הַמַּמְלָכָה וְהַמִּתְנַשֵּׂא לְכֹל לְרֹאשׁ: רוֹמְמוּ יהוה אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ לַהַדוֹם רַגְלָיו קָדוֹש הוּא: רוֹמְמוּ יהוה אֱלֹהֵינוּ וְהִשְׁתַּחֲווּ לְהַר קַדְשׁוֹ כִּי קָדוֹש יהוה אֱלֹהֵינוּ:

L'cha יהוה ha-g'dulah v'ha-g'vurah v'ha-tiferet v'ha-netzach v'ha-hod. Ki chol ba'shamayim u-va-aretz. L'cha יהוה ha-mam'lacha v'ha-mitnasey l'chol l'rosh. Romm'mu יהוה Eloheynu, v'hish'tachavu la-hadom raglav kadosh hu! Romm'mu יהוה Eloheynu v'hish'tachavu l'har kodsho, ki kadosh vieloheynu!

To You belong the Gedulah (Chesed), Gevurah, Tiferet, Netzach and Hod.. Everything in the fluid and physical realms! Exalt יהוה and surrender your ego, for יהוה Eloheynu is Holy!



The person reading Torah or calling the Aliyot calls the individuals or groups up to the Torah:



May the Holy One help, protect and save all the faithful ones. Ameyn! Let's honor the greatness of God and Torah! Let (the person or group) come up! A Fountain of Blessings is the One who gives Torah to Yisrael. V'atem ha-d'vey-kim ba-הוה Eloheychem, chayyim kul'chem ha-yom. And all of you who attach yourselves to הוה are the ones who are really alive, right here today!

Torah Brachot

It is a custom in Jewish renewal communities to encourage both feminine and masculine "God-language," along with inclusive, non-triumphalist language in prayer. The wording of the Torah *brachot* has become a focus of this kind of creative exploration. These renditions of the Torah blessings offer some examples of how this is being done.

BEFORE THE TORAH READING

Those who come up for an *aliyah* chant:

Barchu et הוה ha-m'vorach

בְּרְכוּ אֶת יהוה הַמְּבוֹרָדָ.

Call out brachot of praise to יהוה the Source of Blessing!

The community calls back:

Earuch יהוה הַמָּבוֹרָך לְעוֹלָם וְעֵד. ha-m'vorach l'olam va-ed. בָּרוּך יהוה הַמָּבוֹרָך

A Fountain of Blessing is יהוה, Source of blessing as long as time and space endure!

Those who have come up for the *aliyah* respond:

Traditional version – highlights the uniqueness of the Jewish People, chosen to receive Torah –

בְּרוּדְ אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶדְ הָעוֹלָם אֲשֶׁע בְּחַר בְּנוּ מִכָּל הָעַמִים וְנָתַן לָנוּ אֶת תּוֹרַתוֹ: בְּרוּדְ אַתָּה יהוה נוֹתֵן הַתּוֹרָה.

Baruch Ata יהוה, Eloheynu Melech ha-Olam, asher bachar banu mi-kol ha-amim, v'natan lanu et Torato. Baruch Ata יהוה, noteyn ha-Torah.

A Fountain of Blessings are You יהוה, Sourcing Power of Time and Space, Who has chosen us from among all the Peoples to give us Torah. A Fountain of Blessings are You יהוה, Giver of Torah!

New Adaptations:

You may hear these and other adaptations of the Torah Blessings when individuals or groups are called up for *aliyot* to the Torah.

> This reflects a natural creative process at work in the renewal of Jewish life and practice.

Changes the wording to emphasize inclusivity: ...אֲשֶׁר בַּחַר בַּנוּ עִם כַּל הַעַמִים... ... asher bachar banu **im** kol ha-amim... ... Who has chosen us along with all the Peoples... Changes the wording to make a statement of praise without reference to other peoples: ...אֵשֶׁר בָּחַר בְּנוּ בְּאַהֲבָה וּבְרָצוֹן... ... asher bachar banu **b'ahavah u-v'ratzon**... ... Who has chosen us with love and desire... **Eliminates any reference to chosenness:** (This version is customary in Reconstructionist congregations.) ...אַשֵׁר קָרְבַנוּ לַעֲבוֹדַתוֹ... . . asher ker'vanu la-avodah-to. Who has drawn us close to Your service... Adapts the closing *bracha* using feminine names of God: בִּרוּכַה אֵתִּ יָה (or יָה־שָׁכִינָה) נוֹתֵנֵת הַתּוֹרָה: Bruchah At יה־שָׁכִינָה (or יָה־שָׁכִינָה) notenet ha-Torah. A Fountain of Blessings are You (fem.) Yah (or Yah-Shekhinah), Giver of Torah.

The Jewish mystical tradition teaches that, in any *bracha*, when we see the unpronounceable Holy Name *rand* and say aloud the Holy Name *Adonay*, which represents *Shekhinah*, we are bringing together the "masculine" and "feminine" aspects of the One in unity. While new adaptations of the traditional *brachot* offer innovative options, when we use the traditional language to offer any blessing we can hold this unifying intention in our hearts. (See more on pg. 85.)

AFTER THE TORAH READING

Those who have come up for the aliyah chant:

בְּרוּהָ אַתָּה יהוה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶהְ הָעוֹלָם אֲשֶׁר נְתַן לָנוּ תּוֹרַת אֱמֶת וְחַיֵּי עוֹלָם נְטַע בְּתוֹכֵנוּ: (הַמּוֹרָה: בְּרוּהָ אַתָּה יהוה נוֹתֵן הַתּוֹרָה: traditional masculine ending (בְּרוּכָה אַתְ יָה/יָה־שָׁכִינָה/דְנוֹתֶנֶת הַתוֹרָה:)

Baruch Ata יהוה Eloheynu Melech ha-Olam, asher natan lanu Torat emet, v'cha-yey olam natah b'tocheynu.

• masculine: Baruch Ata יהוה noteyn ha-Torah

• feminine: Bruchah At יָה־שָׁכִינָה Yah (or יָה־שָׁכִינָה Yah-Shekhinah) notenet ha-Torah

A Fountain of Blessings are You, Holy One, Sourcing Power of Time and Space, Who has given us a Torah of truth, and planted eternal life within us.

Eirkat ha-Gomeyl הַרִפַת הַגוֹמֵל

For someone who has completed a major journey, or survived illness or danger.

That person comes up to the Torah and calls out:

נָרוּך אַתָּה יהוה אֱלהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם Baruch Ata הוה אֱלהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם Eloheynu Melech ha-Olam,

הגוֹמֵל לְחַיָבִים טוֹבוֹת שֶׁגְמָלַנִי כָּל טוֹב: ha-gomeyl l'chayavim tovot, sheh-g'malani kol tov.

The community responds:

ָבָל טוֹב סֶלָה: אָגְמָלְדָ)(יִגְמָלְדָ) כָּל טוֹב הוּא (יִגְמָלְדָ) (יִגְמָלֵדָ) כָּל טוֹב סֶלָה:

Mi (sheh-g'mal'cha)(sheh-g'maleych) kol tov, Hu (yig'mal'cha) (yig'ma-leych) kol tov, Selah.

A Fountain of Blessings are You, Holy One of Blessings, Sourcing Power of Time and Space, You bestow goodness on us beyond what we deserve, and You have bestowed every goodness upon me! The community responds: May the ultimate bestower of goodness, grant goodness to you!

Blessing of the New Month *Rosh Chodesh*

יְהִי רָצוֹן מִלְפָנֶיךּ יהוה אֱלֹהֵינוּ וַאלֹהֵי אֲבוֹתֵינוּ וְאִמּוֹתֵינוּ שֶׁתְּחַדֵּשׁ עָלֵינוּ אֶת הַחֹדֶשׁ הַזֶּה לְטוֹבָה וְלִבְרָכָה וְתִתֶּן לָנוּ חַיִּים אֲרוּכִּים חַיִּים שֶׁל שָׁלוֹם חַיִּים שֶׁל טוֹבָה חַיִּים שֶׁל בְּרָכָה חַיִים שֶׁל פַּרְנָסָה חַיִים שֶׁל חַלּוּץ עֲצָמוֹת חַיִּים שֶׁל בְּרָכָה חַיִים שֶׁל פַּרְנָסָה חַיִים שֶׁל חַלּוּץ עֲצָמוֹת חַיִּים שֶׁיֵשׁ בְּהֶם יִרְאַת שְׁמַיִם וְיִרְאַת חַלּוּץ הַיִם שָׁאֵין בָּהֶם בּוּשָׁה וּכְלִמָּה חַיִּים שֶׁל עשֶׁר חַלִּים שָׁמִים שָׁיִם בּוּשָׁה וּכְלִמָּה חַיִּים שֶׁל עשָׁר וְסָבוֹד חַיִּים שֶׁמְיַן בָּהֶם בּוּשָׁה וּכְלִמָּה חַיִּים שֶׁל עשָׁר וְכָבוֹד חַיִּים שֶׁתְּהֵא בְנוּ אַהְבַת תּוֹרָה וְיִרְאֵת שְׁמַיִם חַיִּים שִׁיְמַלֵא יהוה מִשְׁאֲלוֹת לְבֵנוּ לְטוֹבָה אָמֵן סֶלָה:

מִי שֶׁעָשָׂה נִסִּים לַאֲבוֹתֵינוּ וְאָמּוֹתֵינוּ וְגָאַל אוֹתָם מֵעַבְדוּת לְחֵרוּת הוּא יִגְאַל אוֹתָנוּ בְּקָרוֹב וִיקַבֵּץ נִדָּחֵינוּ מֵאַרְבַּע כַּנְפוֹת הָאָָרֶץ. חֲבִרִים כָּל יִשְׂרָאֵל וְנֹאמַר אָמֵן:

> רֹאשׁ חֹדֶש ____ יִהְיֶה בְּיוֹם הַבָּא עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל לְטוֹבָה:

יְחַדְּשֵׁהוּ הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךָ הוּא עָלֵינוּ וְעַל כָּל עַמּוֹ בֵּית יִשְׂרָאֵל לְחַיִּים וּלְשָׁלוֹם. לְשָׁשׂון וּלְשִׂמְחָה. לִישׁוּעָה וּלְנֶחָמָה. וִנֹאמַר אַמֵן:

The Hebrew Months:

אָשָׁרֵי / Tishrey דָּשְׁנָן / Cheshvan גַּסְלֵב / Kislev שֵׁבֵת / Tevet שַבֵּע / Shevat אָדָר / Adar * May it be Your desire, Holy One, God to us and to our ancestors, that You renew this month for us, for goodness and for blessing. Gift us with long life; lives of peace, goodness and blessing, nourishment and sustenance. May we enjoy healthy bodies, and lives filled with awe and reverence so that we shun wrong-doing. May our lives be free of shame and reproach; lives filled with abundance and honor, love of Torah and awe of Heaven, in which all the desires of our hearts are fulfilled for goodness. Ameyn.

May the One who made miracles for our ancestors, and redeemed them from slavery into freedom, continue to redeem us, and gather us from all four corners of the world, for all *Yisrael* is one fellowship

The New Month of _____ will begin on _____. Rosh Chodesh ______ yih'yeh b'yom _____. Ha-ba aleynu v'al kol Yisrael l'tovah! May it come upon us and all Yisrael for goodness!

May the Holy One renew this month for all of us, and all *Yisrael*, for life, peace, joy, gladness, redemption and consolation. *Ameyn*.

Y'chad'shey-hu Ha-Kadosh-Baruch-Hu aleynu v'al kol amo beyt Yisrael l'chayyim u-l'shalom, l'sasson u-l'simchah, li-shuah, u-l'nechamah. V'nomar Ameyn

נִיסָן / Nisan אַיָּר / Iyar ן סִיוָן / Sivan דמוּז / Tamuz אָב / Av ן בועו

(*In a leap year אָדָר א אָדָר / Adar Rishon or אָדָר א Adar Sheyni)

Haftarah Brachot

Before reading the Haftarah בַּרוּך אַתַּה יהוה אַלהֵינוּ מֵלֵך הַעוֹלם אַשֵׁר בַּחַר בִּנְבִיאִים טוֹבִים וִרָצָה בִּדְבְרֵיהֵם הַנֵאֵמָרִים בֵּאֵמֵת. בַּרוּך אַתַּה יהוה הַבּוֹחֵר בַּתּוֹרֵה וּבִמשֵׁה עַבִדּוֹ וּבִישִׂרָאֵל עַמּוֹ וּבִנִבִיאֵי הַאֱמֵת וַצֵּדֵק.

After the Haftarah

בַּרוּך אַתַּה יהוה אֵלהֵינוּ מֵלֵך הַעוֹלם צוּר כַּל הַעוֹלַמִים צַדִּיק בְּכַל הִדּוֹרוֹת הַאֵל הַנָּאֵמָן הָאוֹמֵר וְעֹשֶׂה הַמְדַבֵּר וּמְקַיֵּם שֵׁכַּל דְּבָרַיו אֵמֵת וַצֶּדֵק. נאַמן אַתַּה הוּא יהוה אֵלהֵינוּ וְנָאֵמְנִים דְּבַרֵיךָ וְדָבָר אֶחָד מִדְּבָרֵיהָ אָחוֹר לֹא יָשׁוּב רֵיקָם כּי אֵל מֶלֶך נָאֲמָן וְרַחֲמָן אָתָה. בָּרוּך אַתָּה יהוה הָאֵל הַנֵּאֵמָן בְּכָל דְּבַרֵיו.

רַחָם עַל צַיּוֹן כִּי הִיא בֵּית חַיֵּינוּ וִלַעֵלוּבַת נַפָּשׁ תּוֹשִׁיעַ בִּמְהֵרָה בְיַמֵינוּ. בַּרוּך אַתַּה יהוה מִשַׂמֵחַ צִיּוֹן בִּבַנֵיהַ.

שַׂמָתֵנוּ יהוה אֵלהֵינוּ בָּאֶלִיָּהוּ הַנָּבִיא עַבְדֵּךָ וּבִמַלְכוּת בֵּית דַוִד מִשִׁיחֵך בִּמְהֵרָה יַבֹא וִיַגֵל לְבֵּנוּ עַל כִּסְאוֹ לֹא יֵשֵׁב זָר וְלֹא יִנְחֵלוּ עוֹד אֲחֵרִים אֵת כִּבוֹדוֹ כִּי בִשֵׁם קַדִשָּׁך נִשְׁבַּעָתַ לוֹ שֵׁלֹא יִכְבֵה נֵרוֹ לְעוֹלֵם וַעֵּד. ברוּך אַתַּה יהוה מַגֵן דַוִד.

על הַתּוֹרָה וִעַל הַעָבוֹדָה וִעַל הַנְבִיאִים וִעל יוֹם הַשֶּׁבַת הַזָּה (וִעַל יוֹם חֵג הַמַצוֹת - חֵג הַשֶּׁבעוֹת -We thank You for Torah, for the sacred service of this day, חַג הַפּכּוֹת – הַשָּׁמִינִי חַג הַעֲצֵרֵת הַזָּה) for the enlightened שַׁנַתַתַּ לַגוּ יהוה אֵלהֵינוּ לִקִדָשָׁה וִלִמְנוּחֵה prophets and seers, for Shabbos (לְשָׁשׁוֹז וּלְשִׁמְחָה) לְכָבוֹד וּלִתִפּאָרֵת. עַל הַכּּל יהוה אֵלהֵינוּ אַנַחָנוּ מוֹדִים לַךְ וּמְבַרְכִים אוֹתַך Sukkot; Shemini Atzeret). יִתִבַּרָך שִׁמָך בִּפִי כַּל חֵי תַּמִיד לְעוֹלָם וַעָד. בַרוּך אַתַה יהוה מִקַדֵּשׁ הַשַּבַת (וִישִׁרָאֵל וְהַוְמַנִים.). making Shabbos (Yisrael, and Festivals) holy.

For personal use on y Do not duplicate.

Baruch Ata יהוה Eloheynu Melech ha-Olam, asher bachar bin'vi-im tovim v'ratzah b'divrey-hem ha-ne'emarim be-emet. Baruch Ata יהוה ha-bocheyr ba-Torah uv'Moshe av'do uv'Yisrael amo, u-vin'vi-ey ha-emet va-tzedek. A Fountain of Blessings are You יהוה, who chooses special ones through whom the truth bursts forward. You choose Torah, enlightened prophets like Moshe, and deep listeners who bring truth and model righteousness.

Baruch Ata יהוה Eloheynu Melech ha-Olam tzur kol ha-olamim, tzadik b'chol ha-dorot, ha-El ha-ne'eman ha-omeyr v'oseh, ha-m'dabeyr u-m'kayeym, sheh-kol d'varav emet va-tzedek. A Fountain of Blessings are You יהוה, Our God and Guide, pouring creationenergy into the unfolding universe. You are faithful with your power, You speak and physicality emerges. All Your manifestations are true and righteous. A Fountain of Blessings are You Holy One, faithful in fulfilling Your word.

Have compassion on Zion, for she is the dwelling-place of our lives. A Fountain of Blessings are You Holy One, who lets Zion rejoice with her children.

Let us rejoice with Eliyahu Ha-Navi, Your servant, and with the whole House of David, Your Mashiach. May Eliyahu come soon and bring joy to our hearts. You promised that David's light would never go out! May no unworthy one occupy his throne! A Fountain of Blessings are You יהוה, Mageyn David - Shield of David.

of holiness and rest, glory and delight, (and for this Feast of Matzah; Shavuot; May Your Name be praised by all life. A Fountain of Blessings are You יהוה, Some communities place this chant for healing here

(אָנָא) אֵל נָא רְפָא נָא לְה:

(*Ana*) *El na r'fa-nah lah* – (Please) God heal her please.

These words were chanted by Moshe when Miriam was stricken, and she was healed. (Exodus 12:13) The chant can be directed to any גשמה/soul, as soul is feminine in Hebrew. One can also chant י רְפָא נָא לו *r'fa-nah lo*, using the masculine form.

Returning the Torah Scroll to the Ark

יִתְאַדַל וְיִתְקַדַּשׁ שְׁמֵה רַבָּא. בְּעָלְמָא דִּי בְרָא כִרְעוּתֵיה וְיַמְלִידְ מַלְכוּתֵיה בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל. בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאָמְרוּ אָמֵן: וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל. בַּעֲגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וְאָמְרוּ אָמֵן: יָהָא שְׁמֵה רַבָּא מְבָרַדְ לְעָלַם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵי אָלְמַיָּא: יִתְבָּרַדְ וְיִתְבַלֶם וּלְעָלְמֵי עָלְמֵי אוֹי יִתְבָּרַדְ וְיִתְבַלֶּם וְיִתְבָּאַמְ וְיָתְשֵׁאַ וְיִתְבַעָּ יִתְבָּרַדְ הוּא לְעֵלָם וּלְעָלְמֵי וְיִתְכַּאַ וְיִתְבַעָּא וְיִתְבַעָּר וְיִתְבַעָּה וְיִתְבַעָּ וּיִתְבָּעָלְמֵי וְיִתְבָיָם וּיִתְבָּאַ מְבָרַדְ הוּא לְעָמַי אַנָרָן מִיתָא וְאָמְרוּ אַמָּרוּ מַמַרוּ אַמַן: מַתּשַׁרָים מַרַין בּעַלְמָא וְאַמְרוּ

Raising the Scroll - 77777 Hag'bah-hah

וְזֹאת הַתּוֹרָה אֲשֶׁר שָׂם משֶׁה לִפְנֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל עַל פִּי יהוה בְּיַד משֶׁה:

V'zoht ha-Torah asher sam Moshe lif'ney b'ney Yisrael al pi הוה b'yad Moshe!

This is the Torah given by Moshe to the children of *Yisrael*, the word of God transmitted through Moshe.

(Haftara reading can be placed here)

יהוה Y'hal'lu et shem

hodu al eretz v'shamayim

t'hee-lah l'chol chasidav

תִּהַלָּה לְכַל חֵסִידֵיו

יְהַלְלוּ אֶת שֵׁם יהוה כִּי נִשְׂגָב שְׁמוֹ לְבַדּוֹ.

ki nisgav shemo l'vado.

הוֹדוֹ עַל אֶרֶץ וְשָׁמָיִם וַיָּרֶם קֶרֶן לְעַמּוֹ

va-yarem keren l'amo

ּלִבְנֵי יִשְׂרָאֵל עַם קְרוֹבוֹ. הַלְלוּיָה:

leev'ney Yisrael am k'ro-vo. Hall'luYah!

Let us all praise the Name of the One, alone to be exalted! Whose Glory fills the earth and the heavens, and Who has raised our people's strength. Praise to all the fervent ones! To the Children of *Yisrael*, people near to God! *Hall'uYah!*

For personal use y. Do not duplicate.



Psalm 29

מִזְמוֹר לְדָוִד הָבוּ לַיהוה כָּבוֹד וָעׂז: הִשְׁתַּחֲווּ לַיהוה בְּהַדְרַת קֹדֶשׁ: אֵל הַכָּבוֹד הִרְעִים יהוה עַל מַיִם רַבִּים:

הָבוּ לַיהוה בְּנֵי אֵלִים הָבוּ לַיהוה כְּבוֹד שְׁמוֹ קוֹל יהוה עַל הַמָּיִם

קול יהוה בכח

קול יהוה שבר ארזים

וַיַּרַקִּידֵם כַּמוֹ עַגַל

Mizmor l'David

Havu la-הוה b'ney eylim, Havu la-הוה k'vod sh'mo, Kol יהוה al ha'mayim, Havu la-הוה kavod va-ohz. Hish'ta-cha-vu la-יהוה b'hadrat kodesh. El ha-kavod hir'im, יהוה al mayim rabim.

קוֹל יהוה בֶּהָדָר: וַיְשַׁבֵּר יהוה אֶת אַרְזֵי הַלְבָנוֹן לְבָנוֹן וְשָׂרִיוֹן כְּמוֹ בֵן רְאֵמִים

Kol יהוה ba-koach, Kol יהוה shoveyr arazim, Va-yar'kideym k'mo eygel, Kol יהוה beh-hadar Va-y'shabeyr יהוה et ar'zey hal'vanon. L'vanon v'siryon k'mo ven r'eymim.

קוֹל יהוה חֹצֵב לַהֲבוֹת אֵשׁ קוֹל יהוה יָחִיל מִדְבָּר יָחִיל יהוה מִדְבַּר קָדֵשׁ: קוֹל יהוה יְחוֹלֵל אַיָּלוֹת וַיֶּחֲשֹׁף יְצָרוֹת וּבְהֵיכָלוֹ כֵּלוֹ אֹמֵר כָּבוֹד: יהוה לַמַּבּוּל יָשָׁב יהוה עז לְצַמּוֹ יִתֵּן יהוה יְבָרֵך אֶת עַמּוֹ בַשָּׁלוֹם:



Kol איהוה chotzeyv la-havot eysh,
Yacheel mid'bar kadeysh,
Va-yeh-cheh-sof y'arot u-v'heychalo kulo omeyr kavod:
ום-mabul yashav,
ohz l'amo yiteyn,Kol אוה y'choleyl ayalot
Kol איהוה y'choleyl ayalot
kulo omeyr kavod:
Va-yey-sheyv הוה Melech l'olam.
y'vareych et amo va-shalom.

To הוה belongs the Glory and the Power! The voice of הוה thunders over the waters, full of might. The voice of הוה shatters the cedars of Lebanon, making mountains leap like cattle! The voice of הוה carves out flames of fire. The desert trembles, oak trees dance and the forests are stripped bare! In the Temple, everything proclaims God's Presence. יהוה ruled over the Flood and will rule forever. May יהוה give strength to us and bless us with peace!

For personal use on 5.50 not duplicate.



יִשְׂרָאֵל וְאוֹרַיְתָא וְקַדְשָׁא בְּרִידְ הוּא חֵד הוּא: תּוֹרָה אוֹרָה הַלְלוּיָהּ!

Yisrael, v'Oraita, v'Kud'sha-Brich-Hu chad hu. Torah orah, Hall'luYah. Yisrael, Torah and The Holy-One-of-Blessing are One! Torah is Light! Hall'luYah !

עֵץ חַיִּים הִיא לַמַּחֲזִיקִים בָּה וְתוֹמְכֶיהָ מְאָשָׁר: דְרָכֶיהָ דַרְכֵי נוֹעַם וְכָל נְתִיבוֹתֶיהָ שָׁלוֹם: הַשִׁיבֵנוּ יהוה אֵלֶידְ וְנָשׁוּבָה חַדֵּשׁ יָמֵינוּ כְּקֵדֵם.

Eytz chayim hee, la-macha-zikim bah, v'tomcheh-hah m'ushar, D'racheh-hah dar'chey noam, v'chol n'tee-vo-tehah Shalom! Ha-shee-veynu יהוה eylecha v'nashuvah! Chadeysh yameynu k'kedem!

She is a Tree of Life to all who hold fast to her. Everyone who upholds her is fortunate! Her ways are pleasantness and all her paths are peace. Let us return to You! May a time of renewal come!

> She is a Tree of Life, More precious than gold. Hold her in your heart and you will understand, Eytz chayim hee Her roots are deep and wise. Her branches filled with light. And all her pathways are peace.

> > (R' Hanna Tiferet Siegel)

To davven Musaf: The opening and closing sections of the Musaf Amidah are the same as the Shacharit Amidah. Open Musaf with a hatzi kaddish. Begin the Amidah on pgs. 31 through the top of pg. 32. Then substitute the Musaf Kedusha and Tikkanta Shabbat, pgs. 66-7, and resume on the top of pg. 34 with the closing texts of the Amidah.



We Rise to Praise and Weave the Dream Aleynu

עָלֵינוּ לְשֵׁבֵּחַ לַאֲדוֹן הַכּּל לְחֵת גְּדָלָה לְיוֹצֵר בְּרֵאשִׁית

Aleynu l'shabeyach la-Adon ha-kol, lateyt gedulah l'Yotzer B'reysheet

alternative wordings

שֶׁלוֹ * עֲשָׂנוּ כְּגוֹיֵי הָאֲרָצוֹת וְלוֹ * שְׁמָנוּ כְּמִשְׁפְּחוֹת הָאֲדָמָה שֶׁלוֹ * שָׂם חֶלְקֵנוּ כָּהֶם וְגֹרָלֵנוּ כְּכָל הָעוֹלָם:*

Sheh Lo asah-nu k'goyey ha-ara-tzot, v'Lo samanu k'mish'p'chot ha-adamah. Sheh Lo sam chelkeynu ka-hem, v'goraleynu k'chol ha-olam.

You have made us a unique people, along with all the nations of the earth whose destiny we share.

or

אֲשֶׁר נָתַן לְנוּ תּוֹרַת אֱמֶת וְחַיֵּי עוֹלָם נָטַע בְּתוֹכֵנוּ:

Asher natan lanu Torat emet. V'cha-yey olam nata b'tocheynu.

You give us a Torah of Truth, and plant eternal life within us.

ַנְאֲנַחְנוּ כּוֹרְעִים וּמִשְׁתַּחֲוִים וּמוֹדִים לְפְנֵי מֶלֶך מַלְכֵי הַמְּלָכִים הַקָּדוֹשׁ בָּרוּך הוּא.

Va-anachnu kor'eem (we bend our knees with humility) u-mish'tacha-veem (and bow) u-modeem (offer our gratitude) lifney Melech Malchey ha-M'lacheem, ha-Kadosh-Baruch-Hu! Before the Holy One of Blessing, the Ultimate Melech, Sourcing Power!

שֶׁהוּא נוֹטֶה שְׁמַיִם וְיֹסֵד אָרֶץ וּמוֹשַׁב יְקָרוֹ בַּשְׁמַיִם מְמַעַל וּשְׁכִינַת עַזּוֹ בְּגָרְהֵי מְרוֹמִים הוּא אֱלֹהֵינוּ אֵין עוֹד. אֱמֶת מַלְבֵּנוּ אֶפֶס זוּלָתוֹ כַּכָּתוּב בּתוֹרַתו:

וְיָדַעְתָּ הַיּוֹם וַהֲשֵׁבֹתָ אֶל לְבָבֶף כִּי יהוה הוּא הָאֱלהִים בַּשָּׁמִים מִמֵּעַל וְעַל הָאָרֵץ מִתָּחַת אֵין עוֹד:

עַל כֵּן נְקַנֶּה לְדָּ יהוה אֱלֹהֵינוּ לְרָאוֹת מְהֵרָה בְּתִפְאֶרֶת עֻזֶּדְ לְהַעֲבִיר גִּלוּלִים מו הָאָרֶץ וְהָאֱלִילִים כָּרוֹת יִכָּרֵתוּן. לְתַקֵּן עוֹלָם בְּמַלְכוּת שַׁדַּי וְכָל בְּנֵי בָּשָׂר יִקְרְאוּ בִשְׁמֶדָּ. לְהַפְנוֹת אֵלֶידְ כָּל רִשְׁעֵי אָרֶץ. יַכִּירוּ וְיֵדְעוּ כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבַל כִּי לְדָּ תִּכְרַע כָּל בֶּרֶדְ תִּשְׁבַע כָּל לָשׁוֹן: לְפָנֶידְ יהוה אֱלֹהֵינוּ יִכְרְעוּ וְיִפּלוּ. זְלְכְבוֹד שְׁמְדְ יְקָר יִתֵּנוּ. וִיקַבְּלוּ כֵלָם אֶת עוֹל מַלְכוּתֶדָּ. וְתַמְלֹדְ עֵלֵיהֶם וְלָכְבוֹד שְׁמְד יְקָר יִתֵּנוּ. וִיקַבְּלוּ כֵלָם אֶת עוֹל מַלְכוּתֶדָ. וְתַמְלוּ בְּלֵיהֶם מְהֵרָה לְעוֹלָם וָעָד. כִּי הַמַּלְכוּת שֶׁלְדָ הִיא וּלְעוֹלְמֵי עַד תִּמְלוֹדְ בְּכָבוֹד: כַּכָּתוּב בְּתוֹרָתֶדְ יהוה יִמְלוֹדְ לְעוֹלָם וָעָד:

For personal use on The not duplicate.

For God stretched forth the heavens and laid the foundations of the earth... This is our God, there is nothing else. As is written in Torah:

V'yada'ta ha-yom va-hasheyvota el l'vavecha ki יהוה Hu ha-Elohim ba-shamayim mima-al v'al ha-aretz mi-tachat. Eyn od! Know fully with mind and heart: יהוה is God! There is nothing else!

We trust that the day will come when the many gods of divisiveness and distortion, the broken pieces of the whole, will be re-united in the One, and true Godliness will shine throughout the world.



Od Yavo Shalom Aleynu Od yavo Shalom aleynu, v'al kulam! עוֹד יָבוֹא שָׁלוֹם עָלֵינוּ וְעָל כֵּלם אַלֵינוּ ועָל כָּל הָעוֹלָם Shalom, aleynu v'al kol ha-olam. שָׁלוֹם עולק

Peace will yet come for us and for everyone; for us and for the whole world.

(Hebrew lyrics and music, Moshe ben Ari / "Sheva")

And then all that has divided us will merge, And then compassion will be wedded to power, And then softness will come to a world that is harsh and unkind, And then both men and women will be gentle, And then both women and men will be strong, And then no person will be subject to another's will, And then all will be rich and free and varied, And then all will be rich and free and varied, And then the greed of some will give way to the needs of many, And then all will share equally in the earth's abundance, And then all will care for the sick and the weak and the old, And then all will care for the sick and the weak and the old, And then all will cherish life's creatures, And then all will cherish life's creatures, And then all will live in harmony with each other and the earth, And then everywhere will be called Eden once again. (Judy Chicago)

וְגָאֱמַר וְהָיָה יהוה לְמֶלֶךְ עַל בְּל הָאָרֶץ בַּיּוֹם הַהוּא יִהְיֵה יהוה אֵחָד וּשִׁמוֹ אֵחָד:

V'ne-emar, v'hayah יהוה l'melech al kol ha-aretz. Ba-yom ha-hu yih-yeh יהוה echad u-sh'mo echad!

As it is written: The Source will be the center around which the world will turn. On that day the Eternal will truly be One, with all shapes and forms of its glory.

^{*} note: Without altering the pronunciation, in this version the Hebrew spelling of $\psi sheh-lo$ changes the meaning of the traditional text from " $\psi d = who$ has not" (...made us like other nations) to " $\psi d = who$ has made us God's" (implying – with the other nations) making the text more universalistic and inclusive . – Reb Zalman

⁽To make this inclusivity more emphatic, Reb Zalman and others have begun to say as in עם גוֹיֵי הָאָרְצוֹת - with all the nations and יעם גוֹיֵי הָאָרְצוֹת - with all the nations and וְגֹרְצַוֹר הְכָל הָמוֹנָם our fate like all the world, instead of וְגֹרְצוֹר הְכָל הָמוֹנָם our fate like all of them.)

Mourner's Kaddish

יִתְגַדַל וִיִתְקַדַשׁ שְׁמֶה רַבָּא Yit'gadal v'yit'kadash Sh'mey Rabba בּעַלְמַא דִי בָרָא כִרְעוּתָה וְיָמְלִיך מַלְכוּתָה b'al'ma dee vra chee-r'ootey v'yam'leech mal'chutey בְּחַיֵּיכוֹן וּבְיוֹמֵיכוֹן וּבְחַיֵּי דְכָל בֵּית יִשְׂרָאָל. b'cha-yey-chon u-v'yomey-chon u-v'cha-yey d'chol Beyt Yisrael בּעַגָלָא וּבִזְמַן קָרִיב וָאָמְרוּ אָמָן: ba-a-ga-la u-vee-zman kareev, v'imru: Ameyn יְהָא שְׁמֵה רַבָּא מְבָרַך לְעָלֵם וּלְעָלְמֵי עַלְמַיָּא: Y'hey Sh'mey Rabba m'va-rach l'alam, u-l'al'mey al'maya יִתְבָּרַהְ וְיִשְׁתַּבַּח וְיִתְפָאַר וְיִתְרוֹמֵם וְיִתְנַשָּׂא Yit'barach v'yish-ta-bach v'yit'pa-ar, v'yit'romam, v'yit'nasey וְיִתְהַדָּר וְיִתְעַלֶה וְיִתְהַלָּל שְׁמֵה דְקֵדְשָׁא v'yit'hadar, v'yit'aleh, v'yit'halal, Sh'mey d'Kud'sha Brich Hu! אות הרא לְעָלָא (יּלְעָלָא) מָן כַּל בְּרָכַתָא וְשִׁירָתָא L'eyla (on Shabbat Shuvah add: u-l'eyla) meen kol bir'chata v'shirata הַשְּבְּחָתָא וְנֶחֱמָתָא דַאַמִירָן בִּעַלְמַא toosh'b'chata v'nechemata da-amiran b'al'ma v'imru: Ameyn : 12 Martin P יָהָא שָׁלַמַא רַבָּא מָן שָׁמַיָא Y'hey shlama rabba min sh'maya וְחַיִּים עַלִינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאָל v'chayim aleynu v'al kol Yisrael

עיוותיו: Ameyn :ואמרו אמן

עשׁה שָׁלום בִּמְרוֹמִיו הוּא יַשְשָׁה שָׁלוֹם Oseh Shalom bim'ro-mav, Hu ya'aseh Shalom עַלֵּרנוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל וְעַל כָּל יוֹשְׁבֵי תֵבֵל aleynu, v'al kol Yisrael, v'al kol yosh'vey teyveyl, ואַמְרוּ אַמֵן: Ameyn אַמָן Euphonic Translation, by Richard Heiberger, - matches the assonance, cadence and rhythm of the Aramaic.

Magnified and sanctified is the Name of Yah in the world by will created.

May Yah's governance govern in your lifetime, and in your days,

and in the life of the Family Yisrael, speedily, and in a time come near. And we say: Ameyn.

We praise the Name of *Yah*, unceasing, Eternally turning to eternity.

May it be blessed, and it be acclaimed, and it be gloried, and it be adorned, and it be hailed, and it be adored, and it be raised, and it be praised —the Name, the Holy Name, **Blessèd Be—**

far (on Shabbat Shuvah add: and farther) beyond any blessings and hymns, praises and solace uttered in this world.

And we say: *Ameyn*. May there be abundant peace from Heaven, and life upon us and on all *Yisrael*.

And we say: Ameyn.

May the Maker of Shalom above continue to make Shalom upon us and on all Yisrael. and on the world wherein we dwell. And we say: Ameyn.

For personal use only Do not duplicate.



Eyn K'Eloheynu

אֵין פַּאדוֹנֵינוּ	Eyn ka-do-neynu,	אֵין כֵּאלהֵינוּ	Eyn keylo-heynu,
אֵין כְּמוֹשִׁיעֵנוּ.	Eyn k'mo-shi-eynu.	אֵין כְּמַלְכֵּנוּ	Eyn k'mal'keynu,
מִי כַאדוֹנֵינוּ	Mi cha-do-neynu	מִי כֵאלֹהֵינוּ	Mi cheylo-heynu,
מִי כְמוֹשִׁיעֵנוּ.	Mi ch'mo-shi-eynu.	מִי כְמַלְבֵּנוּ	Mi ch'mal'keynu,
נוֹדֶה לַאדוֹנֵינוּ	Nodeh la-do-neynu,	נוֹדֶה לֵאלהֵינוּ	Nodeh leylo-heynu,
נוֹדֶה לְמוֹשִׁיעֵנוּ.	Nodeh l'mo-shi-eynu.	נוֹדֶה לְמַלְפֵּנוּ	Nodeh l'mal'keynu,
בְּרוּךָ אֲדוֹנֵינוּ	Baruch ado-neynu,	בְּרוּהָ אֱלֹהֵינוּ	Baruch Eloheynu,
בְּרוּךָ מוֹשִׁיעֵנוּ.	Baruch mo-shi-eynu.	בָּרוּהָ מַלְכֵּנוּ	Baruch mal'keynu,
אַתָּה הוּא אֲדוֹנֵינוּ	Ata hu ado-neynu,	אַתָּה הוּא אֱלֹהֵינוּ	Ata hu Eloheynu,
אַתָּה הוּא מוֹשִׁיעֵנוּ.	Ata hu mo-shi-eynu.	אַתָּה הוּא מַלְכֵּנוּ	Ata hu mal'keynu,

אַתָּה הוּא שֶׁהָקְטִירוּ אֲבוֹתֵינוּ לְפָנֶיךּ אֶת קְטֹרֶת הַפַּמִים.

Ata Hu sheh-hik'tiru avo-teynu l'fanecha et k'toret ha-samim.

There is none like Our God, our Adon, our Melech, our Saving Power! Who is like Our God, our Adon, our Melech, our Saving Power! Let us thank Our God, our Adon, our Melech, our Saving Power! Let us praise Our God, our Adon, our Melech, our Saving Power! You are Our God, our Adon, our Melech, our Saving Power! You are the One before whom our ancestors once burned the fragrant incense.



Eyn K'Eloheynu with Ladino verses

אין כמושיענו.	אין כמלכנו	אֵין כַּאדוֹנֵינוּ	אֵין כֵּאלהֵינוּ
מי כמושיענו.	מי המלכנו	מִי כַאדוֹנֵינוּ	מי כאלהינו
נודה למושיענו.	נודה למלכנו	נוֹדֵה לֵאדוֹנֵינוּ	נוֹדֵה לֵאלהֵינוּ
ברוך מושיענו.	בַרוּך מַלְכֵּנוּ	ברוה אדונינו	בָּרוּך אֵלהֵינוּ
אַתָּה הוּא מוֹשִׁיעֵנוּ.	אַתָּה הוא מַלְכֵנו	אַתָּה הוּא אֲדוֹנֵינוּ	אַתָּה הוּא אֱלהֵינוּ

Eyn keylo-heynu, Eyn ka-do neynu, Eyn k'mal-keynu, Eyn k'mo-shi-eynu.

Non como muestro Dio, Non como muestro Señor Non como muestro Rey, Non como muestro Salvador

Mi cheylo-heynu, Mi cha-do-neynu, Mi ch'mal-keynu, Mi ch'mo-shi-eynu.

Quien como muestro Dio, Quien como muestro Señor Quien como muestro Rey, Quien como muestro Salvador

Nodeh leylo-heynu, Nodeh la-do-neynu, Nodeh l'mal-keynu, Nodeh l'mo-shi-eynu.

Loaremos a muestro Dio, Loaremos a muestro Señor Loaremos a muestro Rey, Loaremos a muestro Salvador

Baruch Eloheynu, Baruch ado-neynu, Baruch mal-keynu, Baruch mo-shi-eynu.

Bendicho muestro Dio, Bendicho muestro Señor Bendicho muestro Rey, Bendicho muestro Salvador

Ata hu Eloheynu, Ata hu ado-neynu, Ata hu mal-keynu, Ata hu mo-shi-eynu.

Tu el muestro Dio, Tu el muestro Señor Tu el muestro Rey, Tu el muestro Salvador

(Ladino is medieval Judeo-Spanish, which accounts for the divergence from modern Spanish spelling, ie. muestro vs. nuestro)

- intermediary Arabic and English verse: La Ilah-ha Illah Allah-hu (2x) Brothers and sisters, our God is One (2x)

For personal use only. Do not duplicate.



Adon Olam

בְּטֶרֶם כָּל יְצִיר נִבְרָא. אְזַי מֶלֶךְ שְׁמוֹ נִקְרָא. לְבַדּוֹ יִמְלוֹדְ נוֹרָא. יְהוּא יִהְיֶה בְּתִפְאָרָה. יְהוּא יִהְיֶה בְּתִפְאָרָה. יְהוּא יִהְיֶה בְּתִפְאָרָה. יְלוֹ הָעוֹז וְהַמִּשְׂרָה. יְצוּר חֶבְלִי בְּעֵת צְרָה. מְנָת כּוֹסִי בְּיוֹם אֶקְרָא. בְּעֵת אִישֵׁן וְאָעִירָה. יהוה לִי וְלֹא אִירָא.

Adon Olam asher malach b'terem kol y'tzir nivra, L'eyt na'asah v'cheftzo kol, azay Melech Sh'mo nikra.

V'acharey kichlot ha-kol, l'va-do yimloch norah, V'Hu hayah, v'Hu hoveh, v'Hu yih-yeh b'tif'arah.

V'Hu echad v'eyn sheyni, l'hamshil lo l'hachbira, B'li reyshit, b'li tachlit, v'lo ha-oz v'ha-misra.

V'Hu Eli v'chay goali, v'tzur chevli b'eyt tzarah, V'Hu ni-si, u-manos li, m'nat kosi b'yom ekrah.

B'yado afkeed ruchi, b'eyt ishan, v'a-irah, V'im ruchi, g'vi-ya-ti, 'הוה li, v'lo irah. אֲדוֹן עוֹלָם אֲשֶׁר מְלַדְ לְעֵת נַעֲשָׁה בְחֶפְצוֹ כּּל וְאַחֲרֵי כִּכְלוֹת הַכּּל וְאַחֲרֵי כִּכְלוֹת הַכּּל וְהוּא הָיָה וְהוּא הוֶה וְהוּא אֶחָד וְאֵין שֵׁנִי בְּלִי רֵאשִׁית בְּלִי תַכְלִית וְהוּא נִסִּי וּמָנוֹס לִי וְאַם רוּחִי גְּוִיָּתִי וְעָם רוּחִי גְּוִיָּתִי

Adon Olam: Master of Time and Space, who "malach" - sourced and sustained all before any form was created; When Your desire brought all into being, Then your Name was called Melech: Source of Power! After all has ceased to be, You, Awesome One, "yimloch" alone. Was-ness, Is-ness, and Will-be-ness, in splendor! Perfect Oneness without other to compare or declare equal! Beginingless, Endless! Power and Dominion! My God, Living Source of saving power: Anchoring rock for my pain in time of distress, My banner, my refuge, The portion in my cup on the day I call out! Into your hand I entrust my life-breath, When I sleep and when I wake, So too my physical body is with me. I shall not fear.



We Celebrate and Protect the Unique Holiness of

Shabbos

וְשָׁמְרוּ בְנֵי־יִשְׂרָאֵל אֶת־הַשֵּׁבָּת לַעֲשׂוֹת אֶת־הַשַּׁבָּת לְדֹרֹתָם בְּרִית עוֹלָם בֵּינִי וּבֵין בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אוֹת הִיא לְעוֹלָם כִּי־שֵׁשֶׁת יָמִים עָשָׂה יהוה אֶת־הַשְׁמַיִם וְאֶת־הָאָרֶץ וּבַיּוֹם הַשָּׁבִיעִי שְׁבַת וַיִנְּפַשׁ.

V'shamru v'ney Yisrael et ha-Shabbat, la-asot et ha-Shabbat l'dorotam brit olam. Beyni u-veyn b'ney Yisrael ot hee l'olam, ki sheyshet yamim asah הוה et ha-shamayim v'et ha-aretz, u-va-yom ha-sh'vee-ee, shavat va-yi-nafash.

The people Yisrael shall guard Shabbat, making Shabbat a holy time for all generations. It is an eternal covenant between Me and the people Yisrael, For in six "days" הוה made the heavens and the earth, and on the seventh "day," made Shabbat – "ceasing" and imparted nefesh – "soul/consciousness" – to the world.

Appendix: Songs and Prayers



For personal use only. Do not duplicate.

Ashrey

Fortunate are they who dwell in Your house, they will always praise You. Fortunate are they who are near You. Fortunate are they who know You are God. I will extol You, my sovereign, and bless You every day. Though Your greatness is beyond praising, even beyond imagining. Generation will praise Your deeds to generation. They will talk of Your wonders and tell of Your awesome deeds. I will declare Your great goodness and sing of Your righteousness. For You are gracious and full of compassion, slow to anger and abounding in love. You are good to all. Your mercy is upon all your works. All You created will praise You, and those who love You will bless you. Your reign endures forever. You support those who stumble and raise those bent low. All eyes look to You with hope. Opening Your hand to every creature, You sustain them in their need. You are just in all Your ways, loving in all Your deeds. You are near to those who call on You. You fulfill those who revere you. You hear their cry and help them. You look after those who love You, but bring destruction to the wicked. My mouth will sing Your praises. All who live will praise You now and forever.

(Translation adapted from siddur Vetaher Libenu, Cong. Beth El, Sudbury MA)

Ashrey yosh'vey veytecha,	od y'hallelu-cha selah.
Ashrey ha-am sheh-kacha lo,	ashrey ha-am sheh יהוה Elohav.
T'hilah l'Do	avid:
Aromeem'cha Elohay ha-Melech,	va-avarcha shimcha l'olam va-ed.
B'chol yom avar'che-ka,	va-aha-l'la shimcha l'olam va-ed.
Gadol יהוה u-m'hulal m'od,	v'lig'dulato eyn cheyker.
Dor l'dor y'shabach ma-a'secha,	u-g'vuro-techa yageedu.
Hadar k'vod hodecha,	v'divrey nif'l'otecha asi-cha.
Ve'ezuz nor'otecha yomeyru,	u-g'dulat'cha asap'renah.
Zeycher rav tuv'cha yabee-u,	v'tzid'kat'cha y'raneynu.
Chanun v'rachum יהוה,	erech apayim u-g'dal chased.
Tov יהוה lakol,	v'rachamav al kol ma-a'sav.
Yoducha יהוה kol ma-a'secha,	va-cha-see-decha y'var'chu-cha.
K'vod malchut-cha yomeyru,	u-g'vura-t'cha y'dabeyru.
L'hodee-a leev'ney ha-adam g'vurotav,	u-ch'vod hadar mal'chuto.
Mal'chut'cha mal'chut kol olamim,	u-mem'shal'techa b'chol dor va-dor.
Someych יהוה l'chol ha-nofleem,	v'zokeyf l'chol ha-k'fu-feem.
Eney chol eylecha y'sabeyru,	v'ata noteyn la-hem et ach'lam b'eeto.
Poteyach et yadecha,	u-mas'bee-ya l'chol chay ratzon.
Tzadik יהוה b'chol d'rachav,	v'chaseed b'chol ma-a'sav.
Karov יהוה l'chol kor'av,	l'chol asher yikra-u-hu ve-emet.
R'tzon y'rey-av ya-a'seh,	v'et shav'atam yish'ma v'yoshee-eym.
Shomeyr יהוה et kol ohavav,	v'et kol ha-r'sha-eem yash'meed.
T'hee-lat יהוה y'daber pee,	veey-vareych kol basar shem kodsho l'olam va-ed.
Va-anachnu n'vareych Yah, mey-ata v'a	

For personal use on b duplicate.

Ashrey (Psalm 145 alphabetically lists God's loving attributes. The *Midrash* says that one who chants *Ashrey* faithfully will always have abundance.)

עוֹד יְהַלְלוּדָ סֶלָה:	אַשְׁרֵי יוֹשְׁבֵי בֵיתֶדָ
אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁיהוה אֱלהָיו:	אַשְׁרֵי יוֹשְׁבֵי בֵיתֶדְ אַשְׁרֵי הָעָם שֶׁכָּכָה לּוֹ
וָד	תְה ָלָה לְדָ
וַאֲבָרְכָה שִׁמְדָ לְעוֹלָם וָעֶד:	אֲרוֹמִמְדָ אֱלוֹהַי הַמֶּלֶך
וַאֲהַלְלָה שִׁמְדָ לְעוֹלָם וָעֶׂד:	בְּכָל יוֹם אֲבָרְכֶךָ
וְלִגְדֵלְתוֹ אֵין חֵקֶר:	גָּדוֹל יהוה וּמְהָלָל מְאֹד
וּגְבוּרֹתֶיך יַגִּידוּ:	דּוֹר לְדוֹר יְשֵׁבֵּח מַעֲשֶׁידָ
וְדִבְרֵי נִפְלְאֹתֶידָ אָשִׂיחָה:	ה <u>ְדַ</u> ר כְּבוֹד הוֹדֶךּ
וּגְדוּלַּתְדָ אֲסַפְּרֶנָּה:	וֶאֶזוּז נוֹרְאוֹתֶיךּ יֹאמֵרוּ
וֹצִדְקַתְרָ יְרַבָּנוּ:	זֵכֶר רַב טוּבְךָ יַבִּיעוּ
אֶרֶךְ אַפַּיִם וּגְדָל חָסֶד:	תַנּוּן וְרַתוּם יהוה
וְרַחֲמָיו עֵל כָּל מַעֲשָׂיו:	טוב יהוה לַכּּל
וַחֲסִידֶידְ יְבָרְכוּכָה:	יוֹדוּהָ יהוה כָּל מַצֲשֶׂיהָ
וּגְבוּרַתְרָ יְדַבֵּרוּ:	כְּבוֹד מַלְכוּתְדָ יֹאמֵרוּ
וּכְבוֹד הֲדֵר מַלְכוּתוֹ:	ַּלְהוֹדִיעַ לִבְגֵי הָאָדָם גְבוּרֹתָיו
וּמֶמְשַׁלְחָד הְּכָל דּוֹר וָדֹר:	מַלְכוּתְד מַלְכוּת כָּל עֹלָמִים
וְזוֹקֵף לְכָל הַכְּפוּפִים:	סוֹמֵדְ יהוה לְכָל הַנּפְלִים
וְאַתָּה נוֹתֵן לְהֶם אֶת אָכְלָם בְּעִתּו:	ציני כֹל אֵלֶיךּ יְשַׂבֵּרוּ
וּמַשְׂבִּיעַ לְכָל חֵי רָצוֹן:	פּוֹתֵחַ אֶת יָדֶדְ
וְחָסִיד בְּכָל מַעֲשָׂיו:	צַדִּיק יהוה הְּכָל דְּרָכִיו
לְכָל אֲשֶׁר יִקְרָאָהוּ בֶאֱמֶת:	קָרוֹב יהוה לְכָל קׂרְאָיו
ּוְאֶת שַׁוְצָתָם יִשְׁמַע וְיוֹשִיאֵם:	רְצוֹן יְרֵאָיו יַאֲשֶׂה
וְאֵת כָּל הָרְשָׁעִים יַשְׁמִיד:	שׁוֹמֵר יהוה אֶת כָּל אֹהֲבָיו
יִיבָרֵךְ כָּל בָּשָׂר שֵׁם קִדְשׁוֹ לְעוֹלָם וָעֶד:	הְהַלַּת יהוה יְדַבֶּר פִּי
וֹלָם הַלְלוּיָה:	וַאֲנַחְנוּ נְבָרֵךְ יָה מֵעַתָּה וְעַד עו

מוסף Musaf Amidah texts: Musaf Kedusha and Tikkanta Shabbat

To davven a communal Musaf Amidah insert the Musaf Kedusha and Tikkanta Shabbat to replace the communal Shacharit Kedusha and following pgfs. on pgs. 32-33. Resume at top of pg. 34 (or at Yis'm'chu' at the bottom of pg. 33). To davven a private silent Musaf Amidah, Reb Zalman's Tikkanta Shabbat can likewise replace the texts following the private Kedusha on pg. 33. Resume with pg. 34.

Na'aritz'cha v'nak'dish'cha k'sod siach sar'fey **ַנַעַריצ**ָד וְנַקִדִּישִׁה כִּסוֹד שִׂיחַ שַׂרְפֵי קֹדֵשׁ. kodesh. Ha-mak'dishim Shim'cha ba-kodesh. kakatuv al-vad n'vee-echa, v'kara zeh el zeh v'amar: הַמַּקִדִּישִׁים שִׁמָדְ בַּקֹּדֵשׁ We'll revere You and declare Your Name holy like כַּכָּתוּב עַל יַד נִבְיאָד the holy angelic Seraphim who in mystic utterance proclaim Your holiness in the Holy Space, as written in the vision of (Ezekiel) Your Prophet: "And the וַקָרַא זֶה אֱל זֶה וָאַמֵר: angelic Seraphim called one to the other: Kadosh! Kadosh! Kadosh! הוה Tz'vaot; קַדוֹשׁ קַדוֹשׁ קַדוֹשׁ יהוה צְבַאוֹת M'loh chol ha-aretz k'vodo! Holy! Holy! Holy! is the Living Source of מִלֹא כַל הַאָרֵץ כּבוֹדוֹ: Multiplicity! Everything is saturated with the Divine Presence! The Glory of the One fills all existence." כּבוֹדוֹ מַלָא עוֹלַם משרתיו שואלים זה לזה K'vodo maley olam. M'shar'tav shoalim zeh-lah-אַיֶּה מִקוֹם כִּבוֹדוֹ zeh: "Ah-yey m'kom k'vodo?" "Where is the place of God's Glory?" the ministering לעמתם ברוך יאמרו: angels ask. Those facing them answer: l'u-ma-tam baruch yomeyru: ברוך כבוד יהוה ממקומו: Baruch K'vod יהוה Mim'komo! Mim'komo Hu yifen b'rachamim, v'yachon am מִמְקוֹמוֹ הוּא יִפֵּן בְּרַחֲמִים וִיָחוֹן עַם הַמִיַחֲדִים שְׁמוֹ ha-m'yachadim Sh'mo erev va-voker, b'chol yom tamid, pa-amayim b'ahavah Shema omrim: עֶרֶב וָבֹקֶר בִּכָל יוֹם תַּמִיד A Fountain of Blessings is the Presence of God. flowing from God's Place! May The Holy One turn פַעַמַיִם בָּאַהֵבָה שָׁמַע אוֹמָרִים: in nurturing love and be compassionate to us, who twice each day with love proclaim "Shema Yisrael ... " שִׁמַע יִשְׂרַאֵל יהוה אֵלהֵינוּ יהוה אָחַד: Eloheynu, יהוה Echad! יהוה Echad! Hu Eloheynu, Hu Avinu, Hu Mal'keynu, Hu הוא אַלהֵינוּ הוא אבִינוּ הוא מלכנוּ הוא מושיענוּ Moshee-eynu, v'Hu yash'mee-eynu b'rachamav shey-neet, l'eyney kol chay: "...lih'yot la-chem וָהוּא יַשִׁמִיעֵנוּ בִּרַחֵמָיו שֵׁנִית לְעֵינֵי כָּל חָי l'Eylohim. is our God, our Source, our Melech, and our יהוה לָהִיוֹת לַכֵם לֵאלהִים: Saving Power; with nurturing love reminding us [of the promise]"..to be your Elohim/God and Guide. אַנִי יהוה אֱלהֵיכֶם: I am איז your God! (Num. 15:41)" Ani רהוה Elohey-chem! " U-v'divrey kod'shecha וּבִדְבְרֵי קַדְשָׁךָ כַּתוּב לֵאמֹר: katuv lev'mor "Yim'loch הוה l'olam; Elohayich Tzion, l'dor va-dor Hall'luYah!" יִמְלוֹדְ יהוה לְעוֹלֵם אֱלֹהֵיִך צִיּוֹן לְדוֹר וֵדוֹר הֵלָלוּיֵה: will be Melech forever, Your God Zion, for all לְדוֹר וַדוֹר נַגִּיד גַּדְלֵך generations!" We'll tell our children of Your greatness, and they will tell our grandchildren. In וּלְנֵצַח נִצָּחִים קִדֻשָּׁתָדְ נַקִדִּישׁ every generation we will proclaim Your holiness. Our lips will never abandon Your praise! A Fountain of Blessings are You יהוה, Great and Holy Power. וִשְׁבְחֵךָ אֱלֹהֵינוּ מִפִּינוּ לֹא יָמוּשׁ לְעוֹלָם וָעֵד L'dor va-dor nagid god'lecha u-l'netzach כִּי אֵל מֵלֵך גָּדוֹל וָקָדוֹש אָתָה. n'tzachim k'dushat'cha nak'deesh, v'shiv'cha-cha Eloheynu mipinu lo yamoosh l'olam va-ed, ki El Melech gadol v'kadosh Ata. Baruch Ata Tir. בַּרוּך אַתַּה יהוה הַאָל הַקַּדוֹשׁ (on shabbat Shuvah): בַּרוּך אַתַּה יהוה הַאָל ha-El ha-Kadosh (on Shabbat Shuvah: ha-Melech ha-Kadosh).

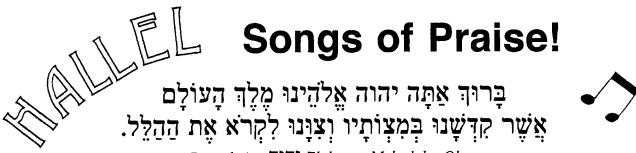
For personal use 66. Do not duplicate.

לוּסַך Tikkanta Shabbat for the Shabbat Musaf Amidah

- an original liturgical text by Reb. Zalman Schachter-Shalomi

הִכַּנְהָ שֵׁבָּת רָצִיתָ ק ְרְבְּנוֹתֶי הָ	You manifested Shabbat, seeking our closeness.
צִוּיתָ פְּקוּדֶיהָ	You gave us tasks of rest
עִם סִדּוּרֵי נוּסְחָאוֹתֶיהָ.	and chants to worship You,
ַמְעַּגְּגֶיהָ לְעוֹלָם כָּבוֹד יִנְחָלוּ	Enduring delight! A glorious heritage
טוֹעַמֶיהָ חַיִּים זָכוּ.	to fully taste Life.
וְגַם הָאוֹהֲבִים דְּבָרֶיהָ	We love every thing about Shabbat,
גְּדֵלָה בָּ חָרוּ .	and aspire to Her grandeur,
אָז מִסִּינֵי צִוִּיתָ עַל הֵשֵׁבָּת:	Then at Sinai You pledged us to resting.
וּבְכֵן יְהִי רָצוֹן מִלְּפָנֶידָ	So take pleasure God,
שֶׁתְקַבֵּל אַהַבָתֵנוּ וִיִרָאָתֵנוּ	in receiving our love and awe,
וְאֵת עוֹנֵג הַשַּׁבָּת	and Shabbat delight,
שֶׁאָנוּ מְעַנְגִים לְכְבוֹדְדָ	to which we open ourselves in Your honor,
כָּקָרְבָּן כֹּחַ וּמֹחַ	offering energy, and awareness,
ַלֵב רֶגָש וְתוֹדָעָה.	heart, feelings, and consciousness.
	(Continue below, or with the traditional "Yism'chu" on pg. 33.)
ּנִשְׂמְחָה בְּמַלְכוּתְדָ	We'll rejoice in Your majestic Presence
עם שוֹמְרֵי שַׁבָּת וְקוֹרְאֵי עֹנֶג	with others who keep Shabbat, and evoke delight;
כַּלָּנוּ נִשְׂבְּעוּ וְנִתְעַנְּגוּ מִטּוּבֶך	all of them satisfied and thrilled with Your goodness
בְּנִשְׁמָתֵנוּ הַיְתֵרָה	- added Shabbat soul -
וְשִׂמְחָה בְּהַדְרַת קִדְשְׁדָ.	ecstatic at Your splendor.
וּבַשָּׁבִיעִי	And on the Seventh day
רָצִיתָ בּוֹ וְקִדַּשְׁתוֹ	which You willed to be sacred
הֶמְדַת יָמִים אוֹתוֹ קָרָאתָ	You called it a longed-for day
זַכֶר לְמַעֲשֵׂה בְרֵאשִׁית:	reminder of those first moments

(To conclude Musaf, continue with Amidah pgs. 34-35)



Baruch Ata הוה Eloheynu Melech ha-Olam asher kid'shanu b'mitzvotav v'tzivanu likro et ha-Hallel

A Fountain of Blessings are You, Infinite One, Our God and our Guide, You make us holy with Your *mitzvot*, and You make it a *mitzvah* to sing *Hallel*!

אַרָּלוּיָהָ אוֹוי אַרַבִי יהוה אוֹוי אַרַבִי יהוה אוֹוי אַרַבִי יהוה אוֹוי אַרַבִי יהוה אוֹוי אַרַבַי יהוה אוֹוי אָרַבעוֹלָם אוֹי אַרַרעוֹלָם אוֹי אַרַרעוֹים אוֹי אַרַרעוֹלָם אוֹי אַרַרעוֹים אוֹי אַרעוֹים אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹים אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹים אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹים אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹיי אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אוֹייבי אָרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אוֹייבי אָרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אַרעוֹי אוֹיעיבי אָרעוֹי אַריים אָריים אָרָיוֹן: אוֹיעיבי אַרעוֹי אַריים אַריים אַריון אַרים אוֹיעיבי אַרעוֹין אַריים אַריים אַריים אוֹיעיבי אַרעוֹייק אַריי אַריים אַריים אַריין אַריים אוֹיעיבי אַרעון אַריים אַריים אַריים אַריין אַריים אַריין אַריים אַריין אַריים און אַרייין אַרייין אַרייין אַריים אַריין אַריים אַריין אַריין אַריין אַריים אַריין אַרין אַריין אַריין אַריין אַריין אַיןין אַריין אַיןיען אַריין אַריין אַריין אַיןיען אַיין אַיעןיין אַיןיען אַריען אַיעין אַין אַיען אַיןיען אַריין אַריין אַריין אַריען אַריין אַריען אַין אַין אַריין אַין אַיין אַין אַריין אַין אַין אַריען אַין אַריין אַריין אַריין אַין אַריין אַריין אַין אַריין אַין אַריען אַריין אַריין אַריין אַין אַין אַין אַין אַין אַרין אַין אַריין אַין

Hall'luYah! Praise Yah! All servants of הוה praise the Name of the One! May the Name of הוה be blessed from now until eternity!

From the rising of the sun until it sets, praise the Name of יהוה ! High above all nations, whose Glory is even higher than the heavens! Who is like the Infinite One our God and Guide, Who raises the poor from the dust and the destitute from the trash, so they can be seated with princes, and makes the barren woman a joyful mother of children!

Hall'luYah!

(Psalm 113)

For personal use **6** R. Do not duplicate.

B'tzeyt Yisrael mi-Mitzrayim Beyt Yaakov mey-am lo-ez, בית יעקב מעם לעז: Ha-y'tah Yehudah l'kod'sho. יִשְׂרַאֵל מַמִשְׁלוֹתַיו: הַיַּם רַאָה וַיַּנֹס הַיַּרְדֵן יִסֹב לְאַחוֹר: הַהַרִים רַקִדוּ כִאֵילִים :גְּבַעוֹת כִּבְנִי־צֹאן G'va-ot ki-vney tzon! Mah l'cha ha-yam ki tanoos? מַה לְּךָ הַיָּם כִּי תָנוּס :הַיָּרְדָן תִּסֹב לְאָחוֹר Ha-Yarden tisov l'achor? הַהָרִים תִּרִקִדוּ כִאֵילִים גּבעוֹת כִּבְנֵי־צֹאן: מִלְפִנֵי אֲדוֹן חוּלִי אֲרֵץ Mi-lif'ney Eloha Yaakov! חַלַמִישׁ לְמַעִינוֹ־מַיָם:

Yisrael mam'sh'lo-tav. Ha-yam ra-ah va-ya-nos! Ha-Yarden yisov l'achor! Heh-harim rak'du ch'eylim! Heh-harim tir'k'du ch'eylim? G'va-ot ki'vney tzon? Mi-lif'ney adon chu-lee aretz! Ha-hof chee ha-tzur agam mayim! Cha-la-mish l'maa'y'no mayim!

When Yisrael came out of Mitzrayim, out of Egypt, The House of *Yaakov* from that place of strangeness, Judah became a sanctuary for God's Presence, Yisrael, God's vehicle for guidance. The sea watched and fled back! The Jordan river turned its course! The mountains lept like rams! The hills, like lambs! What's come over you, sea, that you flee? And you Jordan, that you turn backward? You mountains that leap like rams, you hills like lambs? Tremble Earth, before the Master! Before the God of Yaakov! This is the One who turns rock into water and flint into fountains! (Psalm 114)

For personal us yoly. Do not duplicate.

דהוה z'chara-nu y'vareych, יהוה זְכַרַגוּ יְבֵרָדָ יְבָרֵךָ אֶת־בֵּית יִשְׂרַאֵל Y'vareych et beyt Yisrael, יְבָרֵךָ אֶת־בֵּית אַהַרוֹ: Y'vareych et beyt Aharon. יְבָרֵךּ יִרְאֵי יהוה Y'vareych yirey יהוה הַקְּטַנִּים עִם־הַגִּדֹלִים: Ha-k'tanim im ha-g'dolim. יסף יהוה עליכם Yoseyf יהוה aleychem, צֵלֵיכֵם וִעַל־בָּגֵיכֵם: Aleychem v'al b'neychem בּרוּכִים אַתֵּם לֵיהוה יהוה-B'roo-chim atem la עשה שַמים ואַרֵץ: Oseh shamayim va-aretz. השמים שמים ליהוה Ha-shamayim, shamayim la-יהוה וָהַאָרֵץ נַתַן לְבְנֵי־אַדַם: V'ha-aretz natan leev'ney Adam. לא הַמֵּתִים יְהַלְלוּ־יֵה Lo ha-mey-tim y'hal'lu Yah, יוֹמָה: יָרָדֵי דוּמָה: V'lo kol yordey dumah. Va-anachnu n'vareych Yah, אַעַתָּה וְעַד־עוֹלָם. הַלְלוּיַה: Mey-ata v'ad olam! Hall'luYah!

- The Holy One – who has remembered us, will bless us; blessing the House of *Yisrael*, the House of *Aharon* and all the "*yirey shamayim*" – all who hold יהוה in reverent awe – the lowly and the great. May increase you and your children. You are all blessed by יהוה, maker of the heavens and the earth. The heavens belong to יהוה, but the earth is given to us! The silent dead can't sing praise, but we can! We will sing our praise to rever! *Hall'luYah*, Praise *Yah!* (Psalm 115)

הַלְלוּ אֶת־יהוה כָּל־גוֹיִם	Hal'lu et יהוה kol goyim!
שַׁבְּחוּהוּ כָּל־הָאֵמִים:	Shab'chu-hu kol ha-oo-meem
כִּי גָבַר עָלֵינוּ חַסְדּוֹ	
וֶאֶמֶת־יהוה לְעוֹלָם. הַלְלוּיָה:	V'emet יהוה l'olam! Hall'luYah!

Praise יהוה all nations, for great is יהוה 's loyal love, and eternal is יהוה 's truth. Hall'luYah! (Psalm 117)

• • •	הוֹדוּ לַיהוה כִּי־טוֹב		ki l'olam chasdo.
	יאמַר־נָא יִשְׂרָאֵל	Yomar na Yisrael,	ki l'olam chasdo.
• • •	· · ·	Yom'ru na veyt Aharon,	
כִּי לְעוֹלָם חַסְדּוֹ:	יאמְרוּ־נָא יִרְאֵי יהוה	Yom'ru na yirey יהוה,	ki l'olam chasdo.

Thank הוה who is good, whose *chesed* /loyal love is as vast as time and space! May all *Yisrael*, the House of *Aharon*, and all those in awe of God proclaim : "*Ki l'olam chasdo!*" (Psalm 118:1)

For personal use on Do not duplicate.

אָר קָרָאָתִי יָה Meen ha-mey-tzar karati Yah, אָנְנִי בַמֶּרְחָביָה: אָנָנִי בַמֶּרְחָביָה

Out of my distress I called on הוה, who answered by setting me free! (Psalm 118:5)

יעזי וואָרָת יָה וויהי־לי לישוּעָה: Ozi v'zimrat Yah, va-y'hi li, li-y'shuah

Yah is my strength and my song and will be my saving power. (Psalm 118:15)

Pitchu li sha-arey tzedek. avo vam odeh Yah.
Pitchu li sha-arey tzedek. avo vam odeh Yah.
Pitchu li sha-arey tzedek. avo vam odeh Yah.
Zeh ha-sha-ar la- יְּהוֹה, tzadikim ya-vo-u vo.
Od'cha ki ani-tani, va-t'hi li li-y'shua.
Od'cha ki ani-tani, va-t'hi li li-y'shua.
Eh-ven ma-a'su ha-bonim, hay'tah l'rosh pinah.
Mey-eyt יְהוֹה אַלָּרָאָשׁ פָּנָה:
Mey-eyt יְהוֹה tan' tan' tan' tan' tan' tan'
Mey-eyt יְהוֹה אַלָּרָאָשׁ פִּנָה.
Hee nif'lat b'ey-ney-nu.
Zeh ha-yom asah יִהוֹה נָגִילָה וְנִשְׂמְחָה בוֹ:

Open to me the gates of righteousness – I will enter and thank יהוה! This is the gate of יהוה. The righteous will enter! I thank You for You have answered and saved me! The stone which the builders rejected has become the cornerstone! This is the marvelous work of יהוה? This is the day יהוה has made! Rejoice and be glad in it! (Psalm 118:19-24)

אָנָאיהוה הושִׁיעָה נָא: אָנָאיהוה הושׁיעָה נָא: אָנָאיהוה הושׁיעָה נָא: אַנָאיהוה הושׁיעָה נָא: אווי אסאומא יהוה הוש איניעה הושייעה גע: איניעה גע: איניעה גע: איניעה גע: איניעה גע: איניעה גע: Please יהוה save us! Please יהוה ופו us prosper! (Psalm 118:25) יהוה Baruch ha-ba b'Shem יהוה יהוה Beyrach'nu-chem mee-beyt הוה:

יהוה ביאר לנו אל יהוה ויאר לנו va-ya-er lanu

Isru Chag ba-avoteem ad karnot ha-mizbeyach.

Eli Ata v'o-deka. Elohay aro-m'meka

Hodu la- יהוה ki tov, ki l'olam chasdo!

Blessed be the one who comes in the Name of יהוה. We bless you from the House of יהוה יהוה is our God and has given us light! Bring on the Festival procession, adorned with myrtle around the horns of the altar. You are my God and I will thank and exalt You! Give thanks to יהוה who is good, whose loyal love endures forever! (Psalm 118:26-29)

אָסָרוּ־חַג בַּעַבֹתִים עַד־קַרְנוֹת הַמִּזְבָּחַ:

הודו ליהוה כייטוב כי לעולם חסדו:

אַלִי אַתַּה וָאוֹדֵךָ אֱלֹהֵי אֲרוֹמְמֶךָ:

Ki mey- olam v'ad olam Ata El
Ki mey- olam v'ad olam Ata El
Baruch Ata Through all Time and Worlds You are God! A Fountain of Blessings are You , extolled with our praises!

For personal use only. Do not duplicate.

Turn Turn Turn

To every thing, turn, turn, turn, there is a season, turn, turn, turn, And a time, for every purpose under heaven.

A time to be born, a time to die, a time to plant, a time to reap, A time to kill, a time to heal, a time to laugh, a time to weep.

A time to build up, a time to break down, a time to dance, a time to mourn, A time to cast away stones, a time to gather stones together.

A time of war, a time of peace, a time of love, a time of hate, A time you may embrace, a time to refrain from embracing.

A time to gain, a time to lose, a time to rend, a time to sew, A time to love, a time to hate. A time for peace, I swear it's not too late.

(Kohellet 3:1-8. adapted by Pete Seeger, 1962)

לָכִי לַדְ L'chi Lach / דָרָי לַדְ Lech L'cha

L'chi Lach, to a place that I will show you. Lech L'cha, to a place you do not know. L'chi Lach, and your name will be a blessing, You shall be a blessing, L'chi Lach.

L'chi Lach, and I will make your name great. Lech L'cha, and all will praise your name. L'chi Lach, on your journey I will bless you. You shall be a blessing, L'chi Lach.

(Lyrics (adapted) and music, Debbie Friedman)

Kaddish D'Rabbanan

For our teachers, And our students, And the students of our students, We ask for peace and loving kindness, and let us say: Amen.

And for all who study Torah, Here and everywhere, May they be blessed with all they need, and let us say: Amen.

We ask for peace and loving kindness, and let us say: Amen, Amen! We ask for peace and loving kindness, and let us say: Amen!

(Lyrics and music, Debbie Friedman, with minor adaptation: our students - MP)

For personal use $\overline{p} p$. Do not duplicate.

Holy Mountain

וַהַבִיאוֹתִים אֶל־הַר קַדְשִׁי וְשִׂמַחְתִּים הְּבֵית תְּפִלָּתִי כִּי בֵיתִי בֵּית־תְפִלָּה יִקָּרֵא לְכָל־הָעַמִּים:

Va-havi-o-tim el har kodshi, v'simach-tim b'veyt t'filla-ti, Ki veyti beyt-t'fillah yi-karey l'chol ha-amim.

And they will come to my Holy Mountain, And rejoice in my House of Prayer. My House will be a House of Prayer for all people.

(Isaiah 56:7/English lyrics and music, Rabbi Aryeh Hirschfield)



אֵלֶידְ יהוה אֶקְרָא וְאֶל אֲדֹנִי אֶתְחַנָּן: שְׁמֵע יהוה וְחָנֵּנִי יהוה הֶיֵה עוֹר לִי:

Eylecha יהוה eh-kra, v'el Adonay et'chanan. Sh'ma יהוה v'chaneyni, יהוה ehyeh ozer li.

I called to You יהוה, and to *Adonay* I appealed. Hear me יהוה and be gracious to me! יהוה be my helper! (Psalm 30: 9;11)

הָפַּכְתָ מִסְפְּדִי לְמָחוֹל לִי פּּתַחְתָּ שֵׂקִי וַתְאַזְרֵנִי שִׂמְחָה: לְמַעַן יְזַמֶּרְדֶ כְבוֹד וְלֹא יִדֹם יהוה אֱלֹהֵי לְעוֹלָם אוֹדֶךָ:

Hafach'ta mis'p'di l'machol li. Pitach'ta saki va-t'az'rey-ni simchah. L'maan y'zamer'cha chavod v'lo yidom. יהוה Elohay l'olam o-deh-ka.

You turned my mourning upside down, And You taught me to dance around and around. You opened up my sack of woe, And You taught me that *joy* is the way to go. So that I might sing Your praise, from my quiet core. O God, my God, I will thank you for evermore!

(Psalm 30:12-13/ English lyrics and music, Rabbi Louis Sutker)

Va-essa Et'chem

ַּנָאֶשָׂא אֶתְכֶם עַּל־פַּנְפֵי נְשָׁרִים וָאָבָא אֶתְכֶם אֵלָי: וְהָיִיתֶם לִי סְגַלָּה כִּי־לִי כָּל־הָאָרֶץ: וְאַתֶּם תִּהְיוּ־לִי מַמְלֶכֶת כּהֲנִים וְגוֹי קָדוֹש

Va-essa et'chem al kanfey n'sharim, va-avi et'chem eylay Vi-h'yee-tem li s'gulah, ki li kol ha-aretz, V'atem ti-h'yoo li mam'lechet Kohanim, v'goy kadosh...

> I did lift you up on loving eagle wings, I have brought you back to Me.

You will be My treasured ones, for all the earth is Mine. And you will be a sacred family, In touch with the Divine Forever, for all time.

(Exodus 19: 4-6/ English Lyrics and music, Rabbi Yaakov Gabriel)

וַלְלוּ אֲדֹנָי . הַלְלוּ אֵל־שַׁדִּי. הַלְלוּ אֶלהֵי. יָה

Hal'lu Adonay, Hal'lu El-Shaddai. Hal'lu Elohay. Yah! Praise Adonay, El Shaddai, Elohay, Yah!

(Southeast Asian melody arranged by Hazzan Richard Kaplan)

לוּלֵי תוֹרָתְדָ שַׁעֲשֵׁעִי אָז אָבַדְתִי בְעָנְיִי:

Luley Torat-cha sha-a'shu-ay az avad'ti b'on-yi.

If your *Torah* were not my delight, I would be lost in my distress. (Psalm 119:92)

For personal use only. Do not duplicate.

Mitzvah G'dolah

מִצְוָה גְדוֹלָה לִהְיוֹת בְּשִׂמְחָה תָּמִיד.

Mitzvah g'dolah lih'yote b'sim'chah tamid. It is a great mitzvah to be continually joyful!

Yad Elohim ba-kol

The hand of God is in everything!

(Reb Nachman of Breslov)

אֵלהִים בַּכּל.

(chant, Eli Shirim Lester)

תְנוּ לִי לִיבְּכֶם וְאוֹלִיךָ אֶתְכֶם בְּדֶרֶךְ חָדָשׁ

T'nu li lib'chem v'oleech etchem b'derech chadash

שֵׁלֹא הָלַךָ בּוֹ אָדָם מֵעוֹלָם.

sheh-lo halach bo adam mey-olam

Give Me your hearts, and I will lead you on a new path, one that no one has walked before. (Reb Nachman of Breslov)

ַלֵב טָהוֹר בְּרָא־לִי אֱלהִים וְרוּחַ נְכוֹן חַדֵּשׁ בְּקּרְבִּי: אַל־תַּשָׁלִיכֵנִי מִלְּפָנֵידְ וִרוּחַ קַדְשָׁדָ אַל־תִּקַח מִמֶּנִּי:

Lev tahor b'ra li Elohim, v'ruach nachon chadeysh b'kirbi Al tash'licheyni mil'fanecha, v'ruach kod'sh'cha al tikach mimeni

Elohim, create within me a pure heart, and renew a right spirit within me. Don't send me away from You, and Your Holy Spirit don't take from me.

(Psalm 51:12-13. melodies by Shantam Zohar, Israel Partouche, Guy Tzvi Mintz, et al.)

Shviti

Shiviti יהוה l'negdi tamid I will put יהוה before me always.

Ozi v'Zimrat Yah

שִׁוּיתִי יהוה לְנָגְדִי תָמִיד.

(Psalm 16:8)

עָזִי וְזִמְרָת יָה וַיְהִי־לִי לִישׁוּעָה

Ozi v'zimrat Yah, va-y'hi li, li-y'shuah

God is my strength. God is my song. God is my help when things go wrong. In every heart there dwells the One: Creator of earth, moon and sun. In times of joy, in times of need, the light of God is like a seed, Planted deep within the soul: The Guiding Source that makes us whole.

(Exodus 15:2. chant, R' Shefa Gold et al./ English lyrics and music, R' Hanna Tiferet Siegel)

For personal use phy. Do not duplicate.

Ivdu

עִבְדוּ אֶת־יהוה הָשִׂמְחָה הֹאוּ לְפָנֵיו הָרְנַנָה:

Ivdu et הוה b'simchah, bo-u l'fanav bir'nah-nah. Come serve the Holy One with joy!

(Psalm 100:2 melody, Rabbi Moshe Shur, et al.)

Achat Sha-al'ti

אַחַת שָאַלְתִי מֵאֵת־יהוה אוֹתָה אֲבַקֵּשׁ שִׁבְתִי בְּבֵית־יהוה כָּלִ־יְמֵי חַיַּי לַחֲזוֹת בְּנֹצַם־יהוה וּלְבַקֵר בְּהֵיכָלוֹ:

Achat sha-al'ti mey-eyt יהוה – Otah avakeysh: Shivti b'veyt יהוה kol y'mey cha-yay. Lachazot b'noam יהוה u-l'vakeyr b'heychal-o

One thing I ask of יהוה, I earnestly pray, that I might dwell in יהוה House all the days of my life, to behold the beauty of יהוה, and enter the Holy Place.

(Psalm 27:4. melody, Paul Schoenfeld, et.al.)

Zeh Ha-Yom

Zeh ha-yom asah הוה nagilah v'nis'm'cha vo! This is the day that God has made. Rejoice in it!

Yehi Shalom b'Cheyleych

יְהִי־שָׁלוֹם בְּחֵילֵך שֵׁלְוָה בְּאַרְמְנוֹתָיִך:

וּפִרוֹשׁ עֵלֵינוּ סֵכַּת שָׁלוֹם:

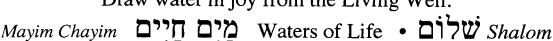
זֵה־הַיּוֹם עֲשָׂה יהוה נָגִילָה וִנִשְׂמְחָה בוֹ:

Yehi Shalom b'cheyleych, shalvah b'ar'm'notayich.(May there be) Shalom within your walls, prosperity within your palaces.(Psalm 122:7)

U'fros Aleynu Sukkat Shalom

U'fros aleynu sukkat shalom Spread over us the Sukkah of Your peace

> Spread over all of us, wings of Peace – *Shalom* Draw water in joy from the Living Well:



(Hebrew liturgical text from evening prayers. English lyrics and music, Rabbi Aryeh Hirschfield)

For personal use 76. Do not duplicate.

015W



Pitchu Lee

פּּתְחוּ־לִי שַׁעֲרֵי־צֶדֶק אָבארבָם אוֹדֶה יָה: זֶה־הַשַּׁעַר לַיהוה צַדִּיקִים יָבאוּ בוֹ:

Pitchu lee sha'arey tzedek avo vam odeh Yah. Zeh ha-sha-ar la- הוה, tzadikim yavo-u vo.

(Psalm 118:19-20)

Open for me the gates of righteousness. I will enter and give thanks to יהוה.

Ilu Finu

אָלּוּ פִינוּ מָלֵא שִׁירָה כַּיָם:

Ilu finu mah-ley shirah ka-yam (Ilu ka-yam)

(Hebrew liturgical text from *Nishmat*. English lyrics amd music, Cantor Linda Hirschhorn)

Let us have songs to fill our mouths, as full as the sea!

Tzadik ka-Tamar

צַדִּיק כַּתָּמָר יִפְרָח כְּאֶֶרֶז בַּלְבָנוֹן יִשְׂגֶה: שְׁתוּלִים בְּבֵית יהוה בְּחַצְרוֹת אֱלֹהֵינוּ יַפְרִיחוּ: עוֹד יְנוּבוּן בְּשֵׁיבָה דְּשֵׁנִים וְרַעֲנַנִּים יִהְיוּ: לְהַגִּיד כִּי יָשָׁר יהוה צוּרִי וְלֹא עַוְלָתָה בּוֹ:

Tzadik ka-tamar yif'rach. k'erez bal'vanon yis'geh Sh'tulim b'veyt יהוה, b'chatz'rot Eloheynu yaf'richu Od y'noovoon b'seyvah, d'sheynim v'ra-a-na-nim yi-h'yu L'hagid ki yashar יהוה, tzuri v'lo avlata bo.

The righteous will flourish like a palm tree, and grow mighty like a cedar in Lebanon, planted in the house of our God. Even in old age they will be fruitful, full of vigor and strength – declaring that הוה is just, my Rock, in which there is no unrighteousness.

(Psalm 92:13-16. Israeli melody, Amitai Ne'eman / traditional lyrical melody, Louis Lewandowski)

L'ma-an Achay v'Rey-ay

לְמַעַּן־אַחַי וְרֵעָי אֲדַבְּרָה־נָּא שָׁלוֹם בָּך לְמַעַן בֵּית־יהוה אֶלֹהֵינוּ אֲבַקְשָׁה טוֹב לָךּ:

L'ma-an achay v'rey-ay, a-dabrah-na shalom bach. L'ma-an beyt יהוה /HaShem Eloheynu, avak'shah tov lach.

Because of my brothers and friends, because of my sisters and friends, Please let me ask, please let me say, "Peace to you!" This is the house, the house of the One, I wish the best for you !

(Psalm 122:8-9 / Talmud Berachot 64a. English lyrics and music, Rabbi Shlomo Carlebach)

For personal us only. Do not duplicate.

Hareyni M'kabeyl Alay

הַרֵינִי מְקַבֵּל עָלַי אֶת מִאְוַת הַבּוֹרֵא וְאָהַבְתָּ לְרֵעֲדָ כָּמוֹדָ:

Hareyni m'kabeyl alay, et mitzvat ha-Borey V'ahavta l'rey-acha kamocha I am prepared to take upon myself the mitzvah of The Creator: "You Shall Love Your Fellow Person as Yourself."

(Leviticus 19:18)

One Love, One Heart

One love, one heart! Let's get together and feel all right. One love, one heart! Give thanks and praise to the One, And we can feel alright.



Let us be lifted by our high intentions. There is a future that we all can seek: To end our bickering through peaceful intervention, To hear the blessings that our children speak.

הַנֵּה מַה־טוֹב וּמַה־נָּעִים שֶׁבֶת כֵּלְנוּ גַם יְחַד:

Hiney mah tov u-mah na-im, shevet kulanu gam yachad

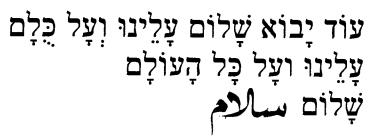
Lets get together for a true solution, Embrace each other in a holy, happy way. There is no sense in endless retribution. We need to open to a brand new day!

(music: Bob Marley. Heb. Psalm 133:1 adapred. Eng; ish lyrics, Rabbi Yaakov Gabriel)

Od Yavo Shalom Aleynu

Od yavo Shalom aleynu, (3x) V'al kulam! Shalom, aleynu v'al kol ha-olam Shalom – Salaam

Peace will yet come for us and for everyone, for us and for the whole world.



(Hebrew lyrics and music, Moshe ben Ari / "Sheva")

For personal use **7** R. Do not duplicate.

Yah Elohey-chem: Emet

And you shall love your God for you are a spark of the Divine, And you shall love each other as yourself. And you shall love the stranger for you have drifted too. Let love for all fill your heart

CHORUS

Yah Elohey-chem emet אָמֶת אָמֶת

I call the universe to witness today, Life and death I set before you. Into your hands are the blessing and the curse. Choose life and see blessings in your time. Choose life so those you love may be blessed.

CHORUS

Yah Elohey-chem emet אֶמֶת אֶמֶת

Let love for all fill your heart.

אַנִי יהוה אֱלהֵיכָם אֲשֶׁר הוֹצֵאתִי אֶתְכָם מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם לְהְיוֹת לְכֶם לֵאלֹהִים. אַנִי יהוה אֵלהֵיכֵם: אֵמֵת

Ani Yah Elohey-chem asher hotzey-ti et-chem mey-eretz Mitzrayim, Li-h'yot la-chem l'Eylo-heem. Ani Yah Elohey-chem, emet.....

(Hebrew from paragraphs following the Shema, incl. Numbers 15:41. English lyrics and music, Rabbi Shawn Israel Zevit)

Kam'ti Ani Lif'toach l'Dodi

I will open to you my beloved! Will you open, open to me? (Song of Songs 5:5. chant, Rabbi Shefa Gold)

V'Ik'votecha lo Noda-u

Your footsteps were not known.

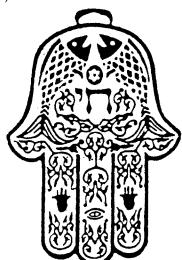
Sab'enu va-boker chas'decha;

שֹׁבְעֵנוּ בַבֹּקֵר חַסִדֵּךָ וּנִרַגְּנָה וְנִשְׂמְחָה בְּכָל־יָמֵינוּ :

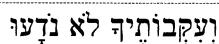
Sab'eynu va-boker chas'decha; u-n'ran'nah v'nis'm'chah b'chol yameynu.

May Your loving-kindness satisfy us in the morning; and we will sing out and we will rejoice for all our days. (Psalm 90:14. chants, Rabbi Shefa Gold / Yossi Weintraub)

For personal use $\overline{\mathbf{A}}\mathbf{A}$. Do not duplicate.



קַמְתִי אֲנִי לִפְתֹחַ לְדוֹדִי



(Psalm 77:20. chant, Rabbi Shefa Gold)

L'Chay Olamim – The One Who Lives Forever

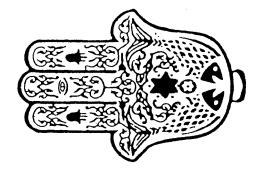
Understanding and Blessing Grandeur and Greatness Knowledge and TheWord Majesty and Magnificence Counsel and Strength Luster and Brilliance Valor and Treasure Adornment and Purity Unity and Awesomeness Crown and Glory Precept and Practice Sovereignty and Rule Adornment and Permanence Mystery and Wisdom Power and Humility Splendor and Wonder Honor and Righteousness Invocation and Holiness Exultation and Nobility Song and Praise Adoration and Beauty

לחי עולמים: לחי עוֹלמים: לחי עולמים: לחי עולמים: לחי עולמים: רחי עולמים: לחי עולמים:

הַאַדֵּרֵת וִהַאֵמוּנֵה הַבִּינַה וְהַבִּרַחָה הגאוה והגדולה הדעה והדבור ההוד וההדר הועד והותיקות הזיו והזּהר החיל והחסן הטכס והטהר היחוד והיראה הַכָּתֵר וְהַכּבוֹד הלקח והלבוּב המלוכה והממשלה הנוי והנצח הסגוי והשגב העוז והענוה הפּדות וְהַפָּאֵר הַצְּבִי וְהַצֵּדֵק הקריאה והקדשה הרוז והרוממות השיר והשבח התהלה והתפארת

ha-aderet v'ha-emunah ha-bina v'ha-b'rachah ha-ga'avah v'ha-g'dulah ha-dey-a v'ha-dibbur ha-hod v'heh-hadar ha-va'ad v'ha-vatikut ha-zeev v'ha-zohar ha-cha-yil v'ha-cho-sen ha-teches v'ha-tohar ha-yichud v'ha-yir'ah ha-keter v'ha-kavod ha-lekach v'ha-libuv ha-m'luchah v'ha-mem'shala ha-noy v'ha-netzach ha-siguy v'ha-segev ha-ohz v'ha-anavah ha-p'dut v'ha-p'eyr ha-tzvi v'ha-tzedek ha-kriah v'ha-k'dushah ha-ron v'ha-romeymot ha-shir v'ha-shevach ha-t'hillah v'ha-tif'eret





Ashira, va-Azameyra

אַשִׁירָה וַאָזַמֵּרָה: עוּרָה כְבוֹדִי.

Ashira, va-azameyra: U-rah ch'vodee I will sing and chant: Arise my glory!

(Psalm 57:8-9. chant, Rabbi Shefa Gold)

Kosi R'va-yah

My cup overflows!

כּוֹסִי רְנִיָה.

(Psalm 23:5. chant, Rabbi Shefa Gold)

Like a tree I reach for the light, And my roots go oh so deep. עץ חַיים היא Etz Chayim Hee She is a Tree of Life And I wrap my arms around her.

We are opening up in sweet surrender to the luminous love-light of the One!

We are opening! We are opening!

L'mik'da-sheych Tuv

L'mik'da-sheych tuv u-l'kodesh kud'shin Atar di vey yeh-che-doon ruchin v'nafshin Vi-zamroon (lach) shirin v'rachashin beey'ru-sh'leym karta d'shufraya לְמִקְדָּשֵׁדְ תּוּב וּלְקֹדָשׁ קֵדְשִׁין אֲתַר דִּי בֵה יֶחֶדוּן רוּתִין וְנַפְשִׁין וִיזַמְרוּן (לָדְ) שִׁירִין וְרַחֲשִׁין בִּירוּשְׁלֵם קַרְתָּא דְשׁוּפְרַיָּא.

מְבַשֵּׂר מֵשָׁמִיעַ שֵׁלוֹם

טוֹב מַשִׁמִיעַ יִשוּעָה.

(A song to *Shekhinah*) Return to Your holy dwelling, the Holy of Holies where soul and spirit unite to sing praises to You, in Jerusalem, Your beautiful city.

(from Yah Ribon by Israel Najara of Damascus)

נאווּ על־

Mah Navu

Mah navu al heh-harim Rag-ley m'vaseyr mash'mia Shalom M'vaseyr tov mash'mia y'shuah.

How pleasant on the mountains (Isaiah 52:7. Music, Rabbi Moshe Horowitz, The Bostoner Rebbe) are the footsteps of the messenger of *Shalom* and *y'shuah*, peace and deliverance.

For personal us dnly. Do not duplicate.

Morning Blessings

Morning will unfold for us (Morning will unfold for us) Life will rise from dust (Life will rise from dust)

Chorus

We're rising in remembrance (We're rising in remembrance) of Your love! *Hall'luYah!*

You open up our eyes to see.
You have made us free.
Chorus
You lift us up when we are down.
You share with us Your royal crown.
Chorus
You guide our steps at every turn.
You teach us what we need to learn.
Chorus
You give us strength when we are weak.
Reminding us of what we seek.
Chorus

Beyond imagination.

Your Presence fills creation.

Chorus

You lift the slumber from our eyes.

You signal for the sun to rise!

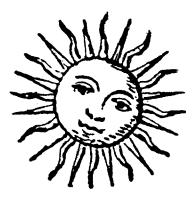
(Lyrics and music, Rabbi Shefa Gold)

Awaken, arise to the wholeness of your being! Awaken, arise to the beauty of your soul!

הִתְעוֹרְרִי הִתְעוֹרְרִי. כִּי בָא אוֹרֵך קוּמִי אוֹרִי.

Hit'o-r'ree, hit'o-r'ree! ki va oreych, kumee o-ree, (Awake! Awake! Your light has come! Arise, my Light!

(Hebrew text: Isaiah 51:17 / 60:1 /also found in Lecha Dodi. English lyrics and music, Rabbi Hanna Tiferet Siegel



For personal use $8n^3$. Do not duplicate.

By The Shores

By the shores, by the shores, of the Red, Red Sea, By the shores of the Red, Red Sea, The light of day lit up the night, The children, they were free!

CHORUS: And Miriam took her timbrel out and all the women danced. (2X)

וַתִּקֵח מִרְיָם הַנְּבִיאָה . . . אֶת־הַתֹּף בְּיִדָה וַתֵּצָאן ָ כָל־הַנָּשִׁים אַחֲרֶיהָ.

Va- ti-kach Miriam ha-n'vi-ah, et ha-tof b'ya-dah, va-tey-tzeh-na chol ha-nashim, ah-cha-reh-ha.

They danced, they danced, Oh, how they danced, They danced the night away, Clapped their hands and stamped their feet; With voices loud they praised. They danced with joy, They danced with grace, They danced on nimble feet, Kicked up their heels, threw back their heads, Hypnotic with the beat.. CHORUS

They danced so hard, they danced so fast; They danced with movement strong. Laughed and cried, brought out alive, They danced until the dawn. Some carrying child, some baking bread, Weeping as they prayed, But when they heard the music start, They put their pain away.

Enticed to sing, drawn to move, Mesmerized by such emotion, The men saw us reach out our hands, Stretching across the ocean. As they watched, and they clapped, they began to sway; Drawn to ride the wave, And all our brothers began to dance, They dance with us today!

They danced, we dance, *Shekhinah* dance, They danced the night away, And all the people began to sing, We're singing 'til this day!!



(Exodus 15:20, English lyrics and music, Rabbi G. Rayzel Raphael)

וְיַדַעְתָ הַיּוֹם וַהַשֵׁבֹתָ אֶל־לְבָבֶך

V'yada'ta ha-yom, va-ha-shey-vo-ta al l'vav-echa

Know with an intimate knowing and place this knowing upon your heart-and-mind...

כִּי יהוה הוּא הָאֱלהִים בַּשָּׁמַיִם מִמַּעַל וְעַל־הָאָרֶץ מִתָּחַת **אֵין עוֹד:**

Ki הוה Hu Ha-Elohim ba-shamayim mi-ma'al, v'al-ha-aretz mi-tachat, ain od!

...that The Infnite Oneness is *Elohim*: the Sustaining Power of all Existence: heavens and earth – energy and matter,

Nothing but G-d exists! G-d is the Only Ultimate Reality

(Deut. 4: 39)

אַתָּה הָרְאֵתָ לְדַעַת כִּי יהוָה הוּא הָאֱלהִים

אין עוד מִלְבַדּוֹ:

Ata hareyta la-da-at ki יהוה Hu ha-Elohim,

ain od milvado!

It was shown to you, intimately, on the level of *da-at* (true knowing), that הוה יהוה is *Elohim*: the Sustaining Power of all Existence, There is Nothing else.

(Deut 4:35)

מְמַלֵּא כָּל עָלְמִין וְסוֹבֵב כָּל עָלְמִין וּמִבַּלְעָדֶידָ אֵין שׁוּם מְצִיאוּת כְּלָל:

M'maley kol almin, v'soveyv kol almin U-mi-bal'a-decha eyn shum m'tziut klal.

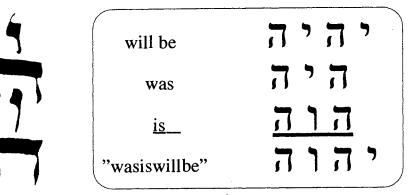
You *m'maley*/fill all worlds and *soveyv*/surround all worlds; And other than You, nothing exists at all.

(adapted from Zohar)

SOME KABBALISTIC TEACHINGS

The Holy Name 7777 ~ And why, in Judaism, God is not Male.

The Holy Name **הוה** combines all tenses of the Hebrew verb of Being into 4 letters: "YHWH." This is the "hidden Name" that can only be pronounced by breathing!





Jewish tradition understands that The Infinite Creative Power we call God is entirely beyond gender. Yet the Jewish mystical tradition identifies aspects or qualities of divinity that are expressive, receptive and harmonizing and that are sometimes called "feminine" and "masculine." The map of the "Sefirot" and the Holy Name itself can illustrate the dynamic interplay of these energies and how they unite within the overarching Oneness of the divine.

There are many ways in which Jewish tradition illustrates

the Union of the

Masculine

(expressive-then-receptive - the "yang" aspect of the divine)

and

Feminine

(receptive-then-expressive - the "yin" aspect of the divine).

• One way is to SEE the unpronounceable name "I" and SAY "Adonay." While often poorly translated as "Lord," in the mystical tradition Adonay is a kabbalistic name for Shekhinah, the indwelling divine "feminine."

(Adonay) = אהדני + יהוה = אהדו (Adonay) =



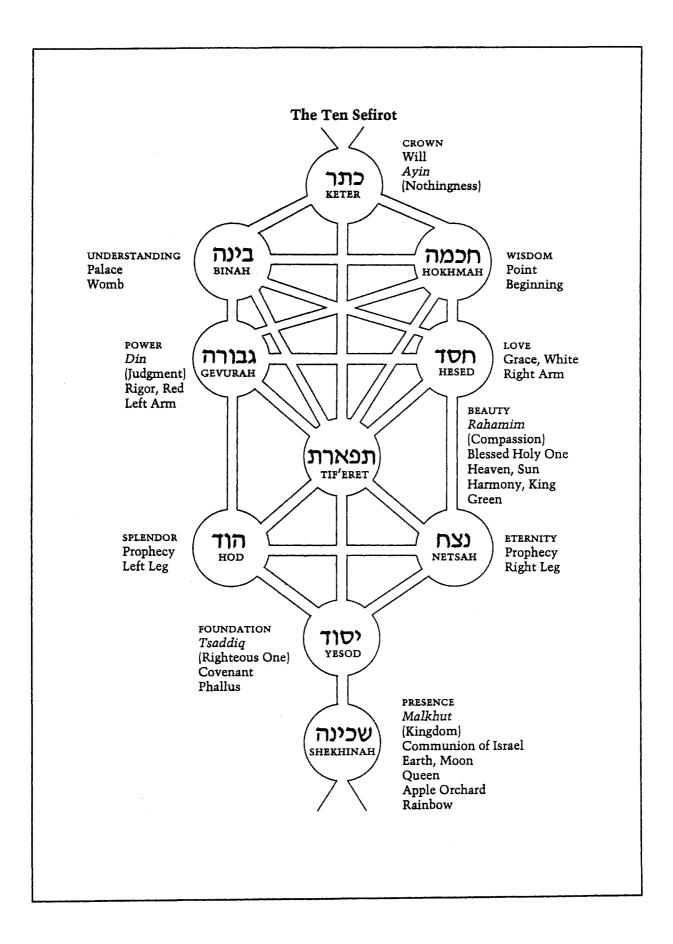
• Sometimes we use the two parts of the Holy Name, **71** and **77** to represent this Union.

• And, sometimes we use the ⁷ and the ¹ to represent the "masculine energies" and each of the two letters **I** to represent the "feminine," (as in the human-figure illustration above).

> Read more about this in The Path of Blessing by Rabbi Marcia Prager and other books on kabbalah and the Jewish mystical tradition



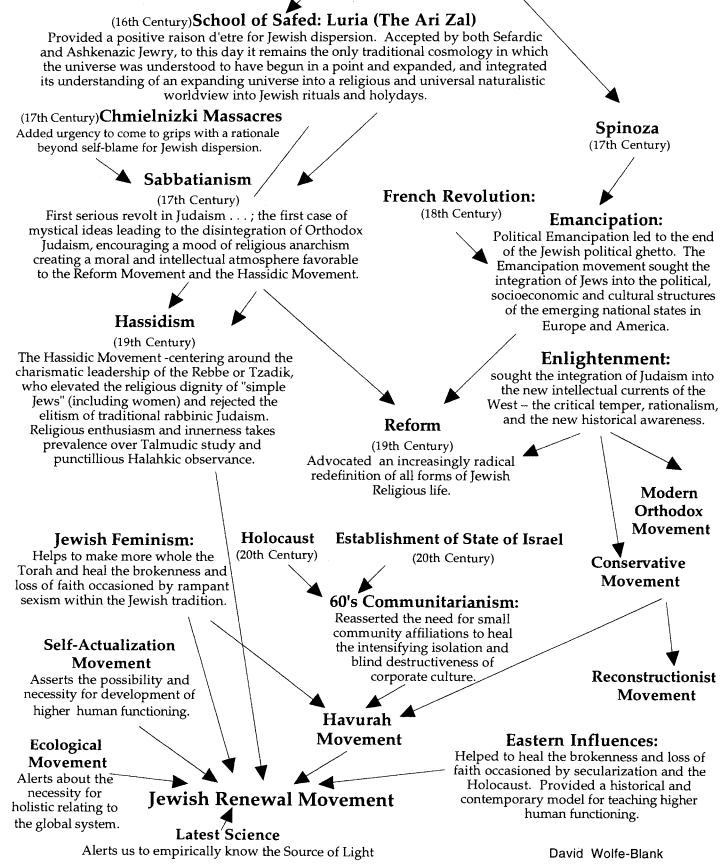




Thumbnail Origins of the Jewish Renewal Movement

(15th Century)Spanish Exodus

Set the stage for Jewish Emancipation and the Kabbalistic school of Luria



For personal use only. Do not duplicate.